



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL  
P. M. 5 — 1958

Palma de Mallorca, viernes, 29 de septiembre de 1967

AÑO XXIX : N.º 8.511  
PRECIO: 3 PTAS.

EDITADO POR "Prensa y Radio  
DEL MOVIMIENTO"  
Avenida Generalísimo, 142 — MADRID

DIRECTOR  
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y  
TALLERES  
Paseo Mallorca, 29 — PALMA



## EL MINISTRO ESPAÑOL DE ASUNTOS EXTERIORES EN LA O.N.U.



SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS. — El ministro de Asuntos Exteriores, don Fernando M.ª Castilla, acompañado del Embajador de España en Londres, Marqués de Santa Cruz y otros miembros de la delegación española, escuchando el discurso del «speaker» durante la Asamblea General de la ONU.  
(Telefoto Upi Cifra.)

## ENVENENADOS POR BEBER LECHE



TIJUANA (Méjico). — El Dr. George Salas Cepeda y una enfermera prestan auxilio a uno de los numerosos niños que fueron internados en el hospital «Miguel Aleman», a causa de presentar síntomas de envenenamiento por haber bebido leche en malas condiciones. Parece ser que se hallan en grave estado.  
(Foto Cifra.)

## S'HORT DEL REI

### Adiós a un viejo trozo de Palma

Entre hoy y mañana, los establecimientos de aquella zona, cerrarán sus puertas

Nuestros «Pequeños reportajes» están hoy dedicados a la nostalgia del recuerdo y la despedida



### Quiniela fantasma que puede valer 22 millones

MADRID. — Cuando todo hacía suponer que no habría ningún máximo acertante en la jornada quinielista pasada, aparece ahora una, sin escrutar oficialmente, que posee la señorita Margarita Torres, de 28 años, y que reside en Madrid desde hace cuatro años y medio en la calle de Espinosa atendiendo a un tío suyo de 81 años. Dicha señorita, es natural de Miguelturra (Ciudad Real) y juega todas las semanas 11 boletos. En la foto, Margarita Torres mostrando a los periodistas la quiniela con los catorce aciertos.  
(Foto Cifra Gráfica.)



### Atracador detenido

MILAN (Italia). — Policías italianos escoltan a uno de los bandidos que atracaron el Banco de Nápoles y mantuvieron un tiroteo con la policía durante el cual murieron tres personas y resultaron heridas 16. El detenido se llama Adriano Revoletto.  
(Telefoto Upi Cifra.)

VEA HOY en

salón rialto  
**ORIENTAL  
Y DORADO**



(TUL. MENORES)

Hoy, San Miguel, empiezan «ses matances». Hágalas con sal Coli-Colé

CANDIDATOS Y ELECTORES

CANDIDATOS y electores o, lo que es lo mismo, la sociedad española ante las elecciones: el despliegue de la honestidad ciudadana en el ejercicio de sus derechos civiles; unos, —los candidatos— ofreciendo su gestión como un simple acto de servicio a la comunidad; otros, —los electores— razonando, urgiendo a su propia conciencia los más sanos motivos de su elección, sin apresuramientos, sin improvisaciones, sin manillar un ápice el valor moral de sus opiniones y criterios.

Dice el apartado II del artículo segundo de la Ley Constitutiva de las Cortes: «Todos los Procuradores en Cortes representan al Pueblo español, deben servir a la Nación y al bien común y no estar ligados por mandato imperativo alguno». Es bueno y ciertamente necesario traer a colación este

mandamiento legal, suscrito y refrendado por nuestra sociedad, en el momento preciso que va a renovarse la cámara legislativa. En él van inscritos los fundamentos que han de servir de guía a nuestro pueblo para que a tiempo, con calma, con inteligencia y rigor, eche a andar con buen pie por los nuevos caminos que las aperturas democráticas le ofrecen. Elegir por elegir, entregar la representación ciudadana sin haber hecho antes un exhaustivo examen de quienes están en mejores condiciones de hacerla prosperar, es tanto como coartar

la propia libertad política y, lo que es peor, la libertad política de los demás. De ahí que cada uno de nosotros, cada elector y, claro está, cada uno de los candidatos hagan bandera, punto moral de partida, de ese incisivo y concreto artículo segundo de la Ley de Cortes. El párrafo es bien explícito y no deja el más mínimo camino abierto para las sorpresas. Señala unas condiciones que el pueblo tiene la obligación ineludible de hacerlas cumplir a través de su actitud ante las urnas. Tenemos pruebas del buen juicio, del agudo sentido que los

españoles poseen de la orientación política. Sin embargo, no vamos a negar que falta entre nosotros un cierto entrenamiento en las cuestiones electorales; la propia seguridad que los tiempos de paz nos han otorgado, puede, en algún caso, ser ocasión para no dar la importancia que tiene la elección de un candidato. Puede existir en algún momento esa lamentable tentación de votar para salir del paso. Esto es, precisamente, lo que es menester evitar. Para ello nada mejor que ser fieles unos y otros —candidatos y electores— a la importancia política del momento. Los unos como al principio señalábamos, ofreciendo su gestión como un simple acto de servicio a la comunidad; los otros, sopesando el valor de sus derechos civiles, pensando que no sólo van a elegir para sí, sino, también, para la comunidad en que viven.

Los ex combatientes todos

LOS españoles de más de cuarenta y siete años, aunque no todos, pueden dividirse oficialmente en dos grandes grupos: ex combatientes y ex combatidos. Es difícil que las jóvenes generaciones consigan meterse en la cabeza que al cabo de dos años no hayamos sido capaces de encontrar las dos España que protagonizaron una etapa de miserias y grandezas.

No sin cierto escándalo aventuré hace doce o catorce meses en estas mismas columnas, en visperas de un empacho de literatura neoliberal que amenaza con la confusión de nombres, estilos y actitudes, que se extendiera acta de reconocimiento público a los españoles que lucharon con heroísmo y honor en el Ejército rojo. Mi propuesta no tuvo demasiado eco, quizá porque mi voz es oscura y mi palabra tartamudeante o, a lo peor, porque quienes podrían haberla arropado, con alto tono y espiado talento, andaban preparando profusos memoriales sobre la echazón de parte de nuestra carga política a la corriente aperturista y, en general, sobre el sexo de los ángeles.

Mal creo que pudiera lograrse la junción de los españoles que fueron protagonistas del hecho histórico determinante de la moderna Historia de España, sin la previa destrucción de las murallas y los «ghetos» que nos procuran separación o confinamiento. No quiero adentrarme por los complicados laberintos de la política, pues hasta en la simple y rudimentaria división clásica de derechas e izquierdas se agazapan furiosas diferencias y erizados matices que hacen sentirse insolidarios a los grupos de la diestra y tribales a los de la siniestra. Prefiero la ancha, hermosa y noble vereda, flanqueada de laureles y cipreses, por donde, a paso militar, marcha el soldado, sea cual sea su trinchera. Su santo y seña, su bandera...

No viene al caso el horror que pudo quedar a retaguardia. Únicamente debe importarnos ahora, en la urgencia de soldarse la unidad de los españoles, los que por opuestos caminos sostuvieron su razón con la fuerza, los combatientes a pecho descubierto y gallardo. Si a unos y a otros les hemos dado sepultura en el mismo lugar, bajo la roca de Cuelgamuros rematada por una cruz latina, ¿cómo regatear el abrazo fraterno a los supervivientes que nos combatieron y a los que entonces combatimos?

Por eso no cese de preguntarme: ¿Dónde está la Hermandad de ex-Combatientes de la guerra de España? ¿Dónde la Hermandad de los ex Combatientes todos...?

Ricardo PAEZ

OFERTA para empleados

AEROPUERTO Y LINEAS AEREAS

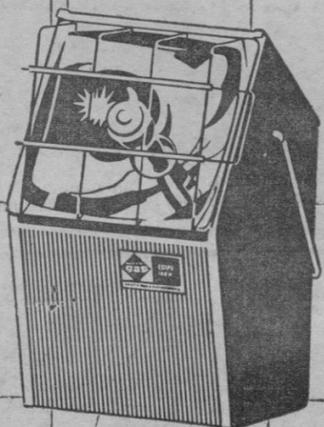
Pisos en venta, 2 y 3 dormitorios. Entre Aeropuerto y playa Cala Gamba, Calefacción. Ascensor. Terrazas. Lavadero y tendedero. Garages. Precios excepcionales y facilidades. Razón: FINCAS GONZALEZ. Plaza Mayor, 45, 2.º C.

CAMPING GAS ESPAÑOLA, S.A.

Ya está aquí la estufa 282 CAMPING GAS al precio de 895 ptas.

YA ESTA AQUI EL "CALUROSO" INVIERNO

Máximo índice de radiación de rayos infrarrojos, combinado con una difusión general del calor. Y al precio más económico.



- Es elegante
Es ligero
Es eficaz, de fácil manejo; pero, sobre todo, COMODA

ESTUFA 282



LA EDAD DE LOS POLITICOS

Sr. Director de «BALEARES»

Muy señor mío: No sé donde he leído una carta que me ha dejado perplejo. En dicha carta se critica el hecho de que no se haya publicado la edad de algunos de los candidatos a Procuradores, como si tal dato revistiera importancia. Bien sabido es que si la madurez política se ha dado a veces, por excepción, en personas jóvenes, como regla general se produce cuando el hombre toca los cincuenta, sesenta o setenta años. El hecho de que la Iglesia, Maestra de Maestras siempre elija a hombres madurísimos para regir a la Cristiandad resulta bastante elocuente. Y si desde el terreno religioso nos trasladamos al político, veremos que, con raras excepciones, como antes decía, los políticos que han regido y rigen a la mayoría de los países —Adenauer, Churchill, Saragat, Oliveira Salazar, etc.— realizaron su mejor obra política cuando puede decirse que rayaban en la vejez. Y eso es natural por aquello de que «la experiencia es la madre de la ciencia» y por aquello de que «sabe más el diablo por viejo, que por diablo».

En verdad que en ocasiones surgen maravillosos políticos en plena juventud. Pero entonces se trata de hombres geniales, que alumbran raramente en la historia.

Le ruego publique ésta carta y mande como guste a su afectivo S. S. y el

Manuel Bordoy

JULIO 1967 REVALORIZACION TOTAL 20,78 o/o



AHORA

INFORMESE DE NUESTROS

REVALORIZABLES ( Profesional con renta Patrimonio familiar

Seguros Generales LE PHENIX Arco de la Merced. 7-2.º

Cartas al Director

USUARIOS DE TELEFONOS POCO CONSIDERADOS

Señor Director: Mucho le agradeceré, dé cabida en las páginas de «BALEARES» esta carta, si la considera de interés para los lectores.

Soy un usuario del teléfono, que tantas idas y venidas nos ahorra y tan práctico resulta a la hora de efectuar unas gestiones que podemos hacer cómodamente desde casa. Todos saben lo práctico que resulta y por eso no insistiré sobre sus ventajas. Ahora bien, el teléfono tiene, en mi modesta opinión, un fallo tremendo, y esta vez no podemos achar la culpa a la Telefónica, que dicho sea de paso, de cada día nos ofrece mejor servicio y mayores facilidades a la hora de ponernos en contacto con la Península. Se trata, sencillamente de lo que me atrevo a llamar, «usuarios descorteses». Estos son:

a) Los «señores» que llaman, preguntando por el cabeza de familia de la casa o por uno de sus miembros hacen diversas preguntas y se niegan a identificarse, con los pretextos más diversos, cuando no, cuelgan el aparato sin más explicaciones, al no poder hablar con la persona que desean. Para esos «señores» tengo un buen sistema, que toda mi familia, debidamente aleccionada, pone en práctica inflexiblemente: si a la hora de identificarse, se excusan o dan largas, le colgamos el teléfono inmediatamente sin ninguna contemplación ni comentario. Consideramos que quien se introduce en casa, aunque sea mediante un teléfono, la mínima cortesía es identificarse antes de hacer preguntas.

b) Los «señores» que en pleno agosto llaman a las 3 de la tarde, sin ninguna consideración a la posibilidad de que aquella familia haga la siesta, o en cualquier época del año, les importe un comino llamar a las 11 de la noche o acualquier otra hora intempestiva. Contra estos «señores» no se puede hacer nada sino reprochárselo al acudir al teléfono, pero la incomodidad ya está dada.

Personalmente me han destrozado más de una feliz siesta, que tomo para recuperar las energías gastadas en mi diario trabajo, o me han sacado de la cama una hora intempestiva. La gente tendría que hacerse la idea de que la mayoría de ciudadanos nos levantamos temprano para acudir a nuestro trabajo y que normalmente por las noches nos acostamos también temprano, y todo lo que sea llamar después de las 9,30 de la noche, salvo urgencias bien justificadas, es un abuso de confianza y una grosería. También y a título personal, quiero decir que me gusta por las noches ver el «Telediario», que empieza a las 9,30, tras el cual me retiro a descansar. ¡Cuántas veces señor director, me han arrancado de mi sillón en el preciso momento que daban una noticia del mayor interés o me han despertado apenas conciliado el sueño!

Habríamos de iniciar una campaña a escala nacional por la cortesía de los usuarios de teléfonos. Me permito proponerle un slogan: «Use usted el teléfono, pero sea civilizado y piense que los demás tienen su horario de descanso».

Le saluda atentamente:

Pedro Bernásson Escanellas

Caminos de amargura

Sr. Director:

Hace apenas diez años, Porto-Petro, uno de los más bellos rincones de la isla, tenía en su contorno no mucho más de una docena de casas, en su mayoría pequeñas casas de pescadores. Luego alguien descubrió sus encantos y Porto-Petro ha ido creciendo en todos los aspectos. Su nuevo contenido humano en verano, y una buena parte del invierno, excepto una parte dedicada a «camping», está en su mayoría nutrido por familias mallorquinas que allí han levantado su casita veraniega o chalet con más o menos pretensiones, y están todos como en un paraíso. Pero hay una parte de aquel hermoso lugar que está abandonado, completamente dejado de la mano de los hombres que tienen la muy responsable misión de velar por el bien común. Se trata de la parte que más se aproxima, andando, a Cala d'Or, donde el admirado periodista Guy Bueno, corresponsal de «BALEARES» en Nueva York, tiene su chalet. Es diríamos, un «barrio» de singular porvenir, pero para subir al mismo hay que pasar por un camino verdaderamente infernal, un auténtico camino de amargura, en el que los «Seiscientos» se dejan en cada viaje trozos enteros de su humilde fisonomía. Nos consta que algunos de los nuevos vecinos, el año pasado juntaron algún dinero para arreglar la endiablada senda, pero lo recogido no bastó porque otros vecinos, al parecer más «veteranos», se hicieron los locos y no dieron ni un chavo. Quiere decirse que «la empresa privada» fracasó por falta de medios. El arreglo del camino se inició, pero la verdad es que quedó igual o peor que antes.

Uno piensa señor Director, y este es el motivo de esta carta, si existirá alguien que tenga obligación «oficial» de ayudar por lo menos al arreglo de ese camino tan fatal y ruinoso para los que allí tenemos nuestra modesta casita, que sería un remanso de paz y tranquilidad si el tantas veces mencionado camino no nos quitara la tranquilidad y la paz.

Muy agradecido por la atención que presta a los «desencañados» le saluda.

Firmado: A. C. García

Advertisement for HIAB cranes. Text: PONGALE BRAZOS A SU CAMION! SU GRUA HIAB SU GRUA HIAB. Representante: ANTONIC FLORIT Luis Martí, 92 PALMA DE MALLORCA.

Advertisement for VIAJES IBERIA, S.A. featuring an illustration of a ship and a bus. Text: VIAJES IBERIA, S.A. UTILIZANDO NUESTRO SISTEMA DE AVION + HOTEL.

Advertisement for VIAJES IBERIA, S.A. Text: ¡CONOZCA EUROPA! 7 DIAS DE ESTANCIA EN: PARIS 6.280 Ptas. COPENHAGUE 9.710, DUBLIN 9.770, DUSSELDORF 7.350, ESTIMBURGO 9.690, ESTOCOLMO 12.165, FRANKFURT 7.250. Y OTROS MUCHOS EN TODA EUROPA. ¡CONSULTENOS! Teléfono 22-67-43.

# LOS CIENTO CUATRO PROCURADORES EN CORTES DE REPRESENTACION SINDICAL FUERON ELEGIDOS AYER

## Medidas para que los trabajadores puedan votar en la elección de representación familiar

Madrid, 28. (Pyresa). — Ciento cuatro procuradores en cortes de representación sindical han sido elegidos hoy por las Juntas Nacionales Sociales, Económicas y Mixtas para participar en la nueva legislación que se inaugurará en el mes de noviembre.

Desde las nueve de la mañana hasta última hora de la tarde 9.000 vocales sindicales han votado ante las ocho mesas electorales instaladas en la Delegación Nacional de Sindicatos.

La jornada electoral se ha desarrollado desde primera hora de la mañana con plena normalidad y la máxima participación, reflejada ambas en el clima de interés demostrado ante las urnas electorales. En las elecciones correspondientes al Sindicato Nacional del Metal, en las de procuradores representantes de técnicos y obreros, fue donde se mostró el mayor clima electoral, incrementado por la retirada de la candidatura del vocal obrero de Vizcaya, don Leturio Gazteburrua, lo que dejó enfrentados a solo dos candidatos en lucha reñida hasta el final del escrutinio.

De esta forma culmina el proceso electivo sindical en el que, precisamente por su carácter representativo, estos nueve mil vocales electores de ahora fueron también elegidos en anteriores etapas del proceso electoral iniciado ahora hace un año.

Los resultados fueron los siguientes:

### GREMIOS ARTESANOS

Don Francisco Lapiedra de Federico.

### UNIONES TERRITORIALES

### DE COOPERATIVAS

### DEL CAMPO

Don Domingo Solís Ruiz.

### UNIONES DE COOPERATIVAS INDUSTRIALES, DEL MAR,

### DE CONSUMO Y DE

### VIVIENDA

Don Adolfo Garachana Muñoz.

### SINDICATO NACIONAL

### DE LA CONSTRUCCION

Empresario: Don Antonio Morales García.

Técnico: Don Francisco Martínez Estenaga.

Trabajador: Don Santiago Alvarez Abellán.

### SINDICATO NACIONAL

### DE LA CONSTRUCCION

### (SECCION DE VIDRIO

### Y CERAMICA)

Empresario: Don José Sangra Bosch.

Técnico: Don Eliseo Castañedo Abascal.

Trabajador: Don Pedro Moyá Clua.

### SINDICATO NACIONAL

### DEL ESPECTACULO

Empresario: Don Rafael Matzo Tarín.

Técnico: Julio García Valdés.

Trabajador: Don José Luis Urziza López.

### SINDICATO NACIONAL

### DEL SEGURO

Empresario: Don Hipólito Sánchez.

Técnico: Don Luis Alvarez Molina.

Trabajador: Don José Manuel Sierra Haya.

### SINDICATO NACIONAL

### DE TRANSPORTES

Empresario: Don Luis Coloma Morera.

Técnico: Don José Matías Cabildo Guerrero.

Trabajador: Don Vicente García Ribes.

### SINDICATO NACIONAL

### DE BANCA Y BOLSA

Empresario: Don Epifanio Rincón Botija.

Técnico: Don Antonio Zaragoza Rodríguez.

Trabajador: Don Manuel Baldeu Ciper.

### FEDERACION SINDICAL

### DE COMERCIO

Empresario: Don Manuel del Moral Mejido.

Trabajador: Don José María Vila Casero.

Agrupación Sindical de Representantes de Comercio: Don Perfecto Palacios Cortés.

### SINDICATO NACIONAL

### DE HOSTELERIA

Empresario: Don Cecilio Muñoz Robles.

Técnico: Don Ignacio Morilla Alonso.

Trabajador: Don Luis Pedral López.

### SINDICATO NACIONAL

### DE LA MARINA MERCANTE

Empresario: Don Eduardo Aznar y Coste.

Técnico: Don Antonio Maqueda Noe.

Trabajador: Don Vicente Doreste Medina.

### SINDICATO NACIONAL

### DE PRENSA, RADIO, TV.

### Y PUBLICIDAD

Empresario: Don Ignacio de Acha y Sanchez Arjona.

Técnico: Don Antonio del Olmo Aires.

Trabajador: Don Luis Aguilar Sanabria.

### HERMANDAD SINDICAL

### NACIONAL DE LABRADO-

### RES Y GANADEROS

Propietarios cultivadores directos:

Don Rafael del Aguila Golcochea, de Toledo; don José Bohorquez y Mora Figueroa, de Cádiz; don Juan Mestre Mestre, de Tarragona; y don Jesús Saez Miera Zapico, de Oviedo.

Arrendatarios, Aparceros, Colonos y medieros:

Don Arturo Acosta García, de Segovia; don Juan Francisco Esponera Andrés, de Zaragoza; don

José Manuel Portillo Guillamón, de Murcia; y don Juan Rodríguez de Badajoz.

Trabajadores agrícolas asalariados:

Don Victoriano Gonzalez Saez, de Salamanca; don Jesús Llample Opere, de Huesca; don Francisco Megolla Rodríguez, de Sevilla; y don Francisco Oliver Quirant, de Alicante.

### SINDICATO DE ENSEÑANZA

Empresario: Don Ramón Bosch Estivill

Técnico: Don Eugenio Lastau Roman.

Trabajador: Don Pablo Martínez de Salinas y Biader.

### SINDICATO DE AZUCAR:

Empresario: Don Luis Coronel de Palma

Técnico: Don Mariano Audera Oliver.

Trabajador: Don Eugenio González Vallejo.

### SINDICATO NACIONAL

### DE AGUA:

Empresario: Don Carlos Mendoza Gimeno.

Técnico: Don Pedro Pajuelo Diaz

Trabajador: Don Joaquín Campos Pareja.

### SINDICATO NACIONAL

### DEL OLIVO:

Empresario: Don Dionisio Martín Sanz.

Técnico: Don Antonio Navarro.

Trabajador: Don Antonio Sánchez García.

### SINDICATO NACIONAL

### DEL METAL

Empresario: Don Enrique García-Ramall Collalvo-Vizcaya.

Técnico: Don José Alcaina Caballero.

Trabajador: Don Julio Muñoz Campos.

### SINDICATO NACIONAL

### DE INDUSTRIAS QUIMICAS

Empresario: Don José María Mujica Iza.

Técnico: Don Augusto Heras López.

Trabajador: Don Jesús Yague Yus.

### SINDICATO NACIONAL

### DE GANADERIA:

Empresario: Don Mariano Fernández Daza.

Técnico: Don Mariano Lázaro Franco.

Trabajador: Don José Moral Navalón.

### SINDICATO NACIONAL

### DE PAPEL Y ARTES GRAFICAS

Empresario: Don Miguel Sabate y Pijoán.

Técnico: Don José Navarro López.

Trabajador: Don Emilio Justo Cristóbal Montes.

### FEDERACION DE

### ASOCIACIONES DE LA PIEL

Don Lucio del Alamo Urrutia.

### COFRADIAS DE

### PESCADORES

Don José María Maiz y de Zuñeta.

### SINDICATO NACIONAL

### DE LA MADERA

Empresario: Don Manuel Molina Ortíz.

Técnico: Don Vicente Iop Felipe.

Trabajador: Don Fernando Furgado Sanz.

### SINDICATO NACIONAL

### DE LA ALIMENTACION

Empresario: Don Domingo Rojo Curto.

Técnico: Don Antonio Alvarez Iglesias.

Trabajador: Don Pedro Calpe Arcusa.

### SINDICATO NACIONAL

### DE ACTIVIDADES

### SANITARIAS

Empresario: Don Marcial Gómez Gil.

Técnico: Don Rogelio Mir Martí.

Trabajador: Don Tomás Bonilla San Rafael.

### SINDICATO NACIONAL

### DE PESCA

Empresario: Don José María Serrat Uguiza.

Técnico: Don Antonio Ayala Torres.

Trabajador: Don Laurentino Amoedo San Miguel.

### SINDICATO NACIONAL

### DEL COMBUSTIBLE

Empresario: Don Pedro Figar Alvarez.

Técnico: Don José Planelles Guerrero.

Trabajador: Don Noel Zapico Rodríguez.

### SINDICATO NACIONAL

### DE LA VID

Empresario: Don Aníbal Arenas Díaz-Hellín.

Técnico: Don Cosme Puigmal Vidal.

Trabajador: Don Francisco Valvona Loro.

### SINDICATO NACIONAL

### DE LA VID

Empresario: Don Juan Llansa Torrens.

Técnico: Don Eduardo Escudero Arias.

Trabajador: Don Eugenio Nuño Beato.

### SINDICATO NACIONAL

### DE FRUTOS

Empresario: Julio de Miguel y Martínez de Bujanda.

Técnico: Don Rafael Puig Llivina.

Obrero: Don Luis Arroyo Arroyo.

### SINDICATO TEXTIL

Empresario: Don Ramón Rubio Navarrete.

Técnico: Don Juan Barrera Abella.

Obrero: Don Domingo Peiró Ribas.

### SINDICATO NACIONAL

### DE CEREALES

Empresario: Don Constantino Pérez Pillado.

Técnico: Don Eliseo Vilalta Carral.

Trabajador: Don Juan Royán Calderón.

### SINDICATO NACIONAL

### DE ACTIVIDADES DIVERSAS

Empresario: Don Justo Usle Trueba.

Técnico: Don Félix Fernández Casanova.

Trabajador: Don Enrique Carvajal Gavilanes.

### DESESTIMADA

### IMPUGNACION

Santa Cruz de Tenerife, 28. (Pyresa). — La Junta Provincial del Censo Electoral ha desestimado la impugnación presentada por don Sebastián Castillo, jornalero, contra la proclamación como candidato a Procuradores en Cortes de representación familiar de don Rafael Arteaga Padron, don Andrés Mirando Hernández y don Andrés Orozco Maffiotte.

La impugnación estaba basada en falta de pruebas que acrediten la condición de Procuradores en Cortes de los citados tres candidatos.

### NORMAS DEL MINISTERIO

### DE TRABAJO

Madrid, 28. (Cifra). — El Ministerio de Trabajo adoptará las medidas necesarias para que el personal laboral pueda cumplir con sus deberes electorales, dispone el punto tercero de la Orden de la Presidencia del Gobierno que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado», por la que se dan normas para la celebración de las elecciones de Procuradores en Cortes de representación familiar.

En la misma se dispone que también el centro de información administrativa de la Presidencia del Gobierno y las Oficinas de información de los distintos Departamentos Ministeriales y Gobiernos Civiles a que se refiere el artículo 33 de la Ley de Procedimiento Administrativo, o aquellos servicios que a estos efectos puedan organizarse, se dedicarán especialmente a suministrar cuantos datos puedan plantearse en relación con las elecciones a Procuradores en Cortes de representación familiar. Y que, por los distintos departamentos ministeriales se recordará a todos los funcionarios de él dependientes el deber que tienen de votar y las sanciones en que incurrirán en caso de abstenerse, conforme a lo dispuesto en los artículos 34 y 35 de la Ley Electoral de 1907, y se darán las órdenes oportunas para facilitar a los funcionarios el ejercicio del derecho al voto cuando les corresponda. A tal efecto, se establecerán turnos o el sistema apropiado que, sin perjuicio de prestar la atención debida a los servicios, se ofrezca al personal la posibilidad de cumplir con sus deberes electorales, cumplimiento que justificarán con la correspondiente certificación, cuyo formato se incluye en el citado Boletín, expedida por la mesa electoral.

# LA UNIVERSIDAD VA EN MARCHA ASCENDENTE A UN PORVENIR PROSPERO

Todas las aspiraciones legítimas encuentran cauce regular mediante la ordenación de las llamadas Asociaciones de Estudiantes

## DECLARO EL SEÑOR LORA TAMAYO EN EL ACTO DE INAUGURACION DE LA NUEVA FACULTAD DE CIENCIAS POLITICAS

Barcelona, 28. (Pyresa). — A primera hora de la noche, el Ministro de Educación y Ciencia, Doctor Lora Tamayo, ha presidido la inauguración de la nueva Facultad de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales en la Ciudad Universitaria de Pedralbes, pronunciando un importante discurso.

El acto ha resultado brillantísimo y en la presidencia del mismo han acompañado al Ministro el Subsecretario del Departamento, el Director General de Enseñanza Universitaria, el Rector de la Universidad de Barcelona, el Capitán General de Cataluña y demás autoridades y jerarquías de Barcelona y de las otras tres provincias catalanas.

En primer lugar, el Ministro ha impuesto los birretes a los nuevos graduados por dicha Facultad de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales y, seguidamente, la Encomienda con la placa de la Orden de Alfonso X el Sabio al Director de la Escuela Técnica Superior de Ingenieros Industriales de Barcelona, don José María de Orbaneja y Aragón; el Decano de la Facultad de Filosofía y Letras, Doctor don Juan Vila Valenti; al Director del Hospital Clínico, Doctor don Adolfo Azoiz; al Director de la Escuela Técnica Superior de Ingenieros Textiles de Tarrasa, don Federico López, y al Decano de la Facultad de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales, Doctor don Mario Pifarre Riera, y el lazo de la misma Orden a la señora doña Asunción Soria, Jefe de la Secretaría Particular del Rectorado de la Universidad de Barcelona.

### DISCURSO DEL MINISTRO DE EDUCACION Y CIENCIA EN LA FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS DE BARCELONA

Inaugurar un nuevo edificio universitario — comenzó el Ministro — no es solamente el estreno de nuevas instalaciones sino la apertura a unas posibilidades de ordenación propia, exigida por un anterior permanencia en precario o por una angustia del espacio y medios.

Enriquecemos esta área universitaria de Pedralbes con una nueva apertura a la futura Facul-

dad de Ciencias en fase de construcción.

Afirmó después el Ministro que en el curso 1965-66 el número de estudiantes universitarios se elevó a 88.000, de los cuales correspondían a Madrid 32.000 y 12.000 a Barcelona, es decir entre ambas universidades el 50 por cien de la matrícula nacional. Después de éstas, ninguna otra universidad llegó en ese curso a los 8.000 alumnos, y la mayoría era de 4 a 5.000 ante este panorama ¿cabe hablar de crear nuevas universidades, cuando son tantas las que pueden aun ofrecer mayor rendimiento? La Conferencia alemana de Rectores fija una cifra máxima de 12.000 alumnos, y en la conferencia francesa de Caen se admitían hasta 26.000.

La Universidad de Madrid iniciará en breve plazo la construcción de nuevas instalaciones satélites, que puedan producir un principio de descongestión sin riesgo para la Unidad facultativa. Pero hay que llevar a la mentalidad de las familias españolas la idea de que en el resto de las universidades españolas la enseñanza se imparte a no menor nivel que en las universidades más populosas. Frente a los 1.900 millones de pesetas que se invirtieron en nuevas instalaciones en el I Plan de Desarrollo, ahora se emplearán en el II unos 6.000 millones de pesetas.

Con una red de universidades bien dotadas prosiguió el Ministro — no habrá que pensar por ahora en «numerus clausus», porque podrá producirse una natural y espontánea distribución entre ellas del alumnado. Un tercio del alumnado de Madrid tiene su residencia familiar en distrito universitario distinto, hay que alcan-

zar pues el mayor de todo lo que hay con las ampliaciones necesarias.

Seguidamente se refirió el Ministro al aumento del profesorado a la estructuración de las facultades en Departamento. Disponemos de dotaciones para Catedráticos, Profesores agregados, adjuntos y ayudantes en un total de 9.000 que representa un incremento del 100 por 100 respecto a 1964.

A propósito de la situación estudiantil, dijo el señor Lora Tamayo que es pena contemplar que en el clima jovial, sincero y franco de la vida estudiantil se infiltran mentalidades de conjurados y se siembra entre unos y otros el recelo y la desconfianza.

Todas las aspiraciones legítimas encuentran cauce regular mediante la ordenación de las llamadas Asociaciones de Estudiantes que encarnan la estructura orgánica del estamento estudiantil para su participación en la vida universitaria, a través de un sistema de libre elección ejercido desde los cursos mismos hasta la representación de las Juntas de Facultad y Gobierno, y aun en órganos a nivel nacional. Es evidente que la existencia de esa orgánica representación estudiantil, como parte integrante de la Universidad ha reglamentarse, no por el libre arbitrio de las propias instituciones de estudiantes, sino por la misma autoridad que rige el estamento profesional; y es absurda la provocada rebeldía que se encasilla en negar la amplia y desusada representatividad que se le otorga, como si pudiera aceptarse la anarquía como sistema de convivencia. Frente a la especie profusamente circulada, dando por fracasado el sistema, yo afirmo que, en su fe-

cha normal, las Asociaciones se constituyeron en diez de las doce universidades, y en tres de éstas, con la excepción de una sola facultad.

A propósito de quienes consideran inevitable que la Universidad sea sucedáneo de otras estructuras que encancen el pluralismo político, dijo el señor Lora Tamayo que es algo rechazable de plano, cualquiera que sea la motivación que pretenda justificarla, el que trate de llevarse a ella la violencia de la disputa política.

Se refirió después a una Organización estudiantil recientemente declarada ilegal, que se anuncia como promotora de una renovación universitaria. El movimiento forma parte de la internacional estudiantil comunista con sede en Praga, cuyo último congreso se celebró en Mongolia en Abril de este año.

El Ministro expuso por último la situación en que se encuentra la proyectada Ley Universitaria. Dijo que ha seguido atentamente todo lo publicado y que se consultó individualmente al profesorado sobre un esquema de cuestiones extraídas de un previo estudio del proyecto elaborado por la Comisión de Profesores. Agradeció que a la encuesta haya respondido casi un 80 por cien de los catedráticos consultados. El punto crucial, que ha dividido más las opiniones, ha sido el de las Universidades privadas.

Se ha trabajado intensamente por nuestra oficina técnica en estos meses últimos correlacionando opiniones y conjugando posibilidades de concierto, pero el problema es arduo en sí mismo y en su inserción en una estructura político-social que evoluciona.

Estén tranquilos todos — dijo finalmente — de que no hemos de apresurarnos, por mucho que un clamoreo irresponsable parezca apremiar, aunque tampoco nos anime por ello el propósito de acelerar la dilación. Si todo el actual despliegue de nuestra estructura universitaria fundamental estuviera pendiente de los principios de una ley de bases, cualquier demora habría de sernos agudamente inquietante; pero estamos muy lejos de ese inmovilismo que se nos quiere achacar y la Universidad va en marcha ascendente a un porvenir próspero con toda la ordenación de estos últimos años.



# FRANCIA INSTA A EE. UU. PARA QUE CESEN LOS BOMBARDEOS SOBRE NORTVIETNAM

## GRAN BRETAÑA ACUDE OTRA VEZ ANTE LA OACI

### SOSTIENE QUE LE QUEDA POCO ESPACIO AEREO PARA LA AVIACION CIVIL EN GIBRALTAR

### ESPAÑA PUEDE CONTESTAR A LA QUEJA HASTA EL DIA 1.º DE FEBRERO DE 1968

Montreal, (Canadá), 28. (Efe). — Por segunda vez, ha sido presentada ante la Organización de Aviación Civil Internacional (OACI) el litigio entre España y Gran Bretaña sobre la utilización del espacio aéreo de la región de Gibraltar, según se informó ayer en esta capital.

Gran Bretaña sostiene que, dada la prohibición española para la navegación aérea en dicha zona, queda muy poco espacio aéreo para la aviación civil en Gibraltar.

España declaró, en el pasado mes de abril, y por razones de «defensa y seguridad» zona prohibida a su espacio aéreo para todas las líneas aéreas extranjeras. Inmediatamente a esta medida española, Gran Bretaña se quejó a la OACI, que esta prohibición iba encaminada contra ella. La OACI no se ha pronunciado aún en este tema.

En la queja presentada ayer, España ha sido invitada a dar una contestación, cuyo plazo expirará el día primero de febrero de 1968.

## Tan sólo de esta manera puede abrirse el camino de las negociaciones

### ALEMANIA, DIJO COUVE DE MURVILLE, DEBERA CONFORMARSE CON EL ACTUAL STATU QUO

Nueva York, 28. — (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — Francia añadió hoy su voz a las muchas que han podido escucharse en Nueva York desde que se abrió el debate en la vigésimo segunda asamblea de las Naciones Unidas, instando a su vez a los Estados Unidos a poner un término a las operaciones de bombardeo contra el Vietnam del Norte. «Nadie aprobaría más que Francia una decisión norteamericana de suspender incondicionalmente, sin límites de tiempo, los bombardeos que destruyen al Vietnam del Norte», dijo esta mañana el ministro de Asuntos Exteriores francés desde la tribuna de la Asamblea General. Y el señor Couve de Murville añadió que esta actitud de París se debe en primerísimo lugar, a que, de la suerte, «se pondría término a los sufrimientos de muchos vietnamitas». Mas no es solo por consideraciones morales, humanitarias, que Francia persevera en esta postura, sino también por estar convencida de que tan sólo así puede abrirse la

senda que ha de conducir a unas negociaciones. «Desde enero pasado —señaló el señor Couve de Murville— Hanoi ha reiteradamente declarado que, como consecuencia de dicha medida (el cese de los bombardeos) unas discusiones podrían ser tomadas en consideración». Para el ministro francés, no parece caber duda de que estas «discusiones» desembocarían en unas negociaciones de paz.

EL PASO DECISIVO DEBE

DARLO EE. UU.

Si en opinión del presidente De Gaulle como aclaró hoy su máximo representante ante las Naciones Unidas — el retorno y acatamiento de los acuerdos ginebrinos de 1954 constituyen la única base sobre que se podría construir el edificio de una paz duradera en Vietnam, incumben, empero, a los Estados Unidos dar el paso decisivo en esta dirección. Tan solo Norteamérica, «una de las mayores potencias del mundo, tal vez la mayor, directamente implicada», está en condiciones de crear el «hecho nuevo, decisivo», capaz de poner término a la guerra, dijo el ministro. De ahí, que el señor Couve de Murville niegue que el organismo internacional sea el foro indicado para tratar de resolver el sangriento conflicto. En este aspecto, la postura adoptada hoy por Francia es a la vez nueva y original. En efecto, contrariamente a la tesis de los rusos o del propio Secretario General de la ONU, U Thant, por ejemplo, quienes han arguido contra el planteamiento de la cuestión vietnamita ante el organismo internacional, invocando el hecho de que en él no está representada la parte opuesta en el conflicto, es decir, no solo Hanoi, sino también, y en primerísimo lugar Pekín, la opinión de París parece ser que, como quiera que la «potencia mayor del mundo», los Estados Unidos, está directamente implicada en la guerra y que no existe, pues, fuerza capaz de inducir a cambiar de política sobre todo no en las Naciones Unidas donde, por lo demás, Washington dispone del derecho de veto, es el presidente Johnson quien, por propia voluntad, debería tomar la iniciativa que, en número creciente y con cada vez mayor apremio, de él piden no solo sus adversarios, sino también tanto sus amigos o aliados, cuanto unos sectores cada vez más amplios de la propia opinión pública norteamericana y de las esferas políticas al interior de los Estados Unidos.

Si en lo que atañe a Vietnam, Francia no considera que las Naciones Unidas puedan desempeñar un papel que logre poner término a tantos sufrimientos y destrucciones, frente al problema planteado en el Medio Oriente, en cambio, París opina que la ONU — y no unas negociaciones directas — es el único instrumento capaz de ayudar a judíos y árabes a resolver sus desavenencias y a transformarlas eventualmente en relaciones de pacífica coexistencia, aun cuando el señor de Murville también reconoce que «nada sería posible, si un acuerdo entre las potencias principales». De hecho, este acuerdo parece perfilarse en la medida en que París, Londres, Washington y Moscú, los principales proveedores de armas al Medio Oriente, parecen haber llegado ya a, por lo menos, la tá-

cita conclusión, de que es oportuno reducir el volumen de los armamentos enviados a tan crítica región del mundo.

FRANCIA HA PROVOCADO LA IRRITACION DE ARABES Y JUDIOS

Francia no ha tratado hoy de ganarse las simpatías de judíos o árabes a costa de uno u otro y es probable, pues, que en cierta medida haya provocado la irritación de ambos. A los árabes, el señor Couve de Murville ha señalado que el bloqueo del golfo de Akaba constituyó «la causa inmediata del conflicto»; a Israel, el representante de Francia ha amonestado que el «hecho consumado» de la conquista territorial, no puede conducir a la paz ni considerarse como un factor de seguridad permanente. La tesis francesa es que los árabes deben reconocer la existencia de Israel con todo lo que ello implica (por ejemplo, libertad de navegación por aguas internacionales) mientras que el Estado judío, por su parte, haría mal en confiar su paz y seguridad futuras, a la reafirmación y mantenimiento del derecho de conquista, es decir, a la ilimitada explotación de su reciente victoria.

LA DUCHA MAS FRIA PARA ALEMANIA

Pero la ducha más fría fue reservada para Alemania. El ministro de Asuntos Exteriores de Francia aseguró en efecto que la gran reconciliación europea, por la que finalmente desaparecerá del todo lo que se dió en llamar «el telón de Acero», depende de la solución del problema alemán. Mas no vió el señor De Murville esta solución en la eventual «reunificación» de Alemania (que ni siquiera mencionó) sino en enfrentarse con «determinación y valor, es decir con realismo y sentido común» con el problema, palabras estas que a la luz de las recientes declaraciones hechas por el presidente De Gaulle en Polonia equivalen a reiterar que el «problema alemán» deberá quedar resuelto sobre la base de la aceptación de la situación y de las fronteras creadas por la segunda guerra mundial, siendo así, por lo demás, que el representante de Francia también aventuró que Alemania tan solo podrá desempeñar «el papel que corresponde a este gran pueblo, cuando se haya definitivamente liberado de los demonios que causaron su desgracia y la de Europa».

## BONN

## EXPECTACION ANTE LA CONTESTACION DE KIESINGER A LA CARTA DEL COMUNISTA WILLI STOPH

### Se cree que no será una contestación, sino que continuará el diálogo... entre sordos

Bonn, 28. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo). — Es probable que a estas horas el Canciller Kiesinger ande metido en la faena de redactar de su puño y letra el borrador de la respuesta a la carta del comunista Willi Stoph del dieciocho de septiembre. Y lo doy como probable porque se sabe que la carta ha de salir dentro de la presente semana, y estamos a jueves. Lo sabemos porque lo ha dicho un portavoz oficial, que de no ser así se lo habría callado. Ahora bien:

¿Qué puede contestar Kiesinger a la carta de improprios, de injurias y de insolencias salidas de la pluma del jefe del Gobierno de la Alemania Oriental? No hay que ser un lince para adivinar — además lo ha indicado con toda claridad el portavoz oficial — que la respuesta del Canciller federal estará más cerca del estilo coloquial Ollendorf que del director, exacto y puntual. Es decir, no será una contestación. Seguirá siendo un diálogo entre sordos, o mejor, un no diálogo.

NADA DE COMUN

ENTRE SI

Sucede en estos intentos de contacto interalemanes que las aspiraciones y los objetivos de cada una de las partes no tienen nada de común entre sí. Lo que le interesa a Willi Stoph no puede interesarle a Kiesinger, y viceversa. Stoph quiere el reconocimiento por Bonn de la República Democrática Alemana a través de un tratado de normalización de relaciones entre los «dos Estados alemanes soberanos», y Kiesinger no quiere oír hablar de ello. En cambio, desea llevar el diálogo a un terreno práctico, completamente apolítico, en el que sea posible la discusión en torno a problemas concretos de cohabitación de los habitantes de las dos partes del país. En otras palabras: se propone como objetivo del diálogo la humanización del régimen de Pankow hacia su población. Está claro que esto no le interesa en absoluto al señor Stoph.

ALGUNA RESPUESTA IRA

En todo caso, según el portavoz oficial, alguna respuesta directa irá en los párrafos de la respuesta de Kiesinger. Entre otras, la negativa al reconocimiento de hecho de la República Democrática. La negativa a la petición comunista de una entrevista Kiesinger-Stoph y el no a la propuesta de tratado de normalización de relaciones Bonn-Pankow. Ni una sola contestación afirmativa de aceptación de las sugerencias de Stoph. Repito: diálogo entre sordos. Evidentemente, el Gobierno Federal no se hace ilusión alguna sobre la posibilidad de solución rápida de los problemas planteados por la división de Alemania a través de este intercambio epistolar. Sin embargo, lo prosigue para que no se le pueda acusar un día de haber desaprovechado una oportunidad. Pero lo prosigue sin ilusión y sin esperanza.

Lo que no se sabe todavía es si en su respuesta a Stoph el Canciller anunciará la desistimiento de un plenipotenciario para entrar en contacto con otro nombrado por Pankow. Tal nombramiento, defendido con todas sus fuerzas por el sector socialista del Gobierno, especialmente por el ministro de cuestiones norteamericanas, Werner, tropieza con la oposición de los cristianos democráticos, que lo consideran inoportuno.

## LAUSANNE (Suiza)

## Aunós fue enterrado ayer junto al lago Lemán

### El acto fue presidido por el Embajador de España en Suiza

Lausanne, 28. (Efe). — En el pequeño y pintoresco cementerio de Veytaux, cerca de Montreux, sobre el Lago Lemán, se ha dado hoy sepultura, al cadáver del Presidente del Tribunal de Cuentas del Reino, Embajador de España, don Eduardo Aunós, ex-Ministro de Trabajo y de Justicia. Con anterioridad, en la iglesia de Rumine, de esta ciudad, se celebró una misa de requiem en español, rezada por el capellán de la misión española.

Sancho, que representaba a Su Majestad la Reina Victoria Eugenia. Don Eduardo Aunós era uno de los últimos supervivientes de los Ministros de Alfonso XIII.

Son innumerables los mensajes de pésame recibidos por los familiares del extinto procedentes de España, de Francia, Italia e Hispanoamérica.

Ambos actos fueron presididos por el Embajador don Juan Pablo de Lojendio, Marqués de Velilla, que ostentaba la representación personal de Su Excelencia el Jefe del Estado y la del Gobierno español. Asistieron también los Ministros del Tribunal de Cuentas, señores García Argüés, Neyra y Fernández Victorio, en representación de dicho alto organismo, el Cónsul General de España en Ginebra, don Manuel Onos de Mandollit, personal de la Embajada de España en Berna y del Consulado General en Ginebra, así como familiares y amigos del fallecido ex-Ministro, venidos de España.

## En Alemania se bebe más vino

Mianz, 28. (Pyresa). — En el país de la cerveza se celebra un buen año de vino. Los vinicultores hablan entusiasmados del «vino de los cien años» con lo que quieren dar a entender que la calidad permitirá conservarlo largo tiempo. La consumición de vino — sin que ello haya afectado al consumo de cerveza — ha aumentado en la República Federal desde 1950 de 7 a 18 litros por persona al año. El consumo anual de vino en Alemania Occidental asciende, pues, a unos 1.050 millones de litros.

## TELEVISION FRANCESA

## El domingo se inauguran las emisiones en color

### Sólo los países de detrás del telón de acero adoptan el sistema francés

París, 28. (Crónica del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín). — Contra toda previsión, lo que debía ser motivo de deleite de gracia y de alegría se convertirá en un proceso de inquietudes técnicas. Nos referimos a la inauguración oficial de las emisiones de televisión en color, que según anuncian comenzarán para el público el próximo domingo.

Inicialmente, decían que la puesta en marcha de los programas, previstos con doce horas semanales, constituiría un verdadero «festival franco-soviético», cuya particularidad iba a residir en un intercambio simultáneo de programas entre París y Moscú, gracias a cuya fórmula, el satélite «Molnia» serviría de enlace para mandar a la capital soviética un saludo del Ministro francés de la Información, y los señores del Kremlin responderían con una alocución del Embajador Valerian Zorine a los telespectadores franceses. Para que esta fecha histórica no quedase limitada a una recepción de discursos dichos por cabezas polí-cromadas, de orillas del Volga mandarían un reportaje titulado «El Moscú de los sueños», mientras los realizadores del Sena retransmitirían un ballet, cosas ambas que denotan la curiosa concepción actual, porque si en algo destacan los rusos, es precisamente en esta clase de espectáculos, mientras que para los franceses, enseñarles otra vez la Plaza Roja, la tumba de Lenin y la Universidad, equivale a repetirles lo que mejor conocen de la U. R. S. S. Pero aunque ambos programas

careciesen de interés, por lo menos hasta ahora ofrecían el atractivo de constituir un alarde técnico, ya que conectaban el Este con el Oeste, en una empresa común y directa.

Desgraciadamente, a última hora, comunican que el famoso enlace no se podrá llevar a cabo, porque el satélite no funciona y no hay cable directo que una las dos centrales. Moscú, como París, pasarán «emisiones en conserva», entendiéndose grabadas y mandadas por avión.

OTRA DE LAS ADVERSIDADES

En el marco de la resonancia que deseaban para el acto, esto constituye otra de las adversidades que entorpecen el brillante desarrollo de lo que en principio esperaban que fuera un triunfo del prestigio francés. Si las autoridades volcaron sobre el sistema Secam, dinero y ayuda de toda clase, fue para que la diplomacia se apuntara en el exterior un éxito que hiciera palidecer a norteamericanos y alemanes, pero el objetivo no se ha logrado totalmente, puesto que ahora los rusos comienzan por apropiarse parte de la gloria, afirmando que el sistema ha sido adoptado por la mayoría de las naciones europeas como el mejor del mundo, pero resulta que sólo lo adoptan los países de detrás del telón de acero, con la particularidad que por ejemplo Checoslovaquia utilizará las patentes francesas y rusas para fabricar receptores que venderá a sus vecinos. Consecuencia: Francia pierde en la operación incluso la exclusiva en el invento y en el comercio.

Para el simple ciudadano, los acontecimientos tampoco se presentan como particularmente tentadores, porque en lugar de las emisiones realizadas en occidente, que ofrecen interés ameno, tendrán dos veces por semana una conexión con Moscú poco prometedora en materia de diversión, puesto que aquellas lejanas democracias nunca mandaron diez minutos de imagen que merezcan admiración, y en consecuencia, este acuerdo de gran alcance político, falta a la esencial misión, que es hacer prosélitos entre los posibles compradores de aparatos: los que dudan sobre la necesidad de gastar sesenta mil pesetas para recibir en tricromía aquello que no soportarían en blanco y negro.

## La ilusión de vivir

## SOLO LOS JOVENES DESEAN LLEGAR A LOS 150 AÑOS

Altensbach, 28. (Pyresa). — Una buena prueba de que a los alemanes, pese a las malas profecías de los pesimistas sobre la situación económica, no les va mal es que desean una larga vida. El 52 por ciento de los hombres y 42 por ciento de las mujeres no tienen inconveniente en vivir 150 años. Esto, no obstante el pánico de la mujer a la edad y a las arrugas. El Instituto Demoscópico de Altensbach ha completado la información descubriendo en una encuesta que los jóvenes están llenos de ilusiones ante la vida: El 60 por ciento desea llegar a los 150. En cambio, a quienes han aguantado ya sus setenta años en esta tierra, parece no les quedan tantas ilusiones: Sólo un 31 por ciento se declara optimista ante una vida centenaria.

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MAÑANA

San Jerónimo, cfr. y doctor. Cuarenta Horas

Conc'uyen en S. Jerónimo, en honor de su Titular por las RR. de este Monasterio

Festividad del Santo: A las 7,30 (manana); Laudes solemnes. Tercia y Misa mayor solemne; a continuación Exposición del Santísimo.

Por la tarde, a las 5,30 Vísperas solemnes A las 7,15 rezo del Sto. Rosario. Celebración de la Palabra. Procesoión Eucarística, Bendición y reserva de S.D.M.

Predicará el Rdo. don Lorenzo Alcina Rosselló, Pbro. Otros actos religiosos

En Sta. Catalina de Sena, Adoración Nocturna, Turno de Guardia «Sanguis Christi»

En la Misión, a las 7,15 de la tarde Sto. Rosario. A las 7,30 Misa vespertina Comunidad general y Novena Comunitaria a la Virgen de la Medalla Milagrosa.

Visita etc. A la Virgen de la Consolación, en el Socorro

RADIO

RADIO JUVENTUD LA VOZ DE BALEARES

Programa para hoy

7,55: Apertura; 8: Conexión con R. N. E.; 8,20: Santo Rosario; 8,45: Curso de Inglés (lección 18); 9: Mientras Mallorca trabaja; 9,30: Cita en la mañana; 10: Radio Club, Buzón, Radio Club, Nacional; 11: Juan a las 8, Pablo a las 10 (cap. 19); 11,25: Amigos de la Radio;



RADIO POPULAR

Programa para hoy

12: Angelus; 12,05: La hora doce; 12,30: Españoles en Europa; 13: Mensaje de Amistad; 13,20: Gallo aconseja; 13,30: R. J. trece treinta; con el intérprete y su canción radiofónica del pasado, Radio Internacional medio día, Otoño y Humo; 14,05: Información provincial; 14,15: Deporte y ritmo; 14,30: Servicio Informativo de R. N. E.; 14,50: Avisos y comunicados oficiales; 15: Canciones de América; 15,30: Rasputín (cap. 17); 15,45: Su cantante, señora; 16: Trece ocho cuarenta con el dos delante; 16,30: Mosaico español; 17: Historia de una canción; 17,10: Confidencias; 17,40: Desde la Quinta Avenida; 18: Angelus; 18,05: Voces en Opp-Art; 18,15: Una mujer sin futuro (cap. 17); 18,40: Concierto para el hogar; 18,50: El Balenar; 19: Música de todos los tiempos; 19,30: Radio Internacional. Audición en lengua Inglesa; 20: Deporte y ritmo; 20,30: Boletín Informativo; 20,40: Aquellos tiempos del Cuplé; 21: Concierto Sinfónico; 21,30: Radio Taxi; 22: Servicio Informativo de R. N. E.; 22,15: Musical Express; 22,30: Audición Vernácula; 23: Tertulia; 24: La frontera de un nuevo día, con voces de hoy, entrevista bajo las estrellas, ronda, rima y ritmo, carta a los que velan mañana publicará BALEARES: 1: Cierre.

EL TIEMPO

bro; 23: Gran Concierto; 24: Noticiario de Radio Nacional de España; 24,10: Buenas noches y cierre de la emisión.

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Cielo parcialmente nuboso, por formaciones de nivel alto. Brisas. Mar rizada, con marejadillas locales.

OBSERVACIONES

Temperatura máxima: 28 grados a las 11 horas de ayer. Temperatura mínima: 17 grados a las 4,30 horas de ayer. Humedad relativa: 75 x 100. Insolación: 8 h. 30 m.

FARMACIAS

(De 9 mañana a 10 noche)

Alemany, Concepción, 128, teléfono 214996; Antich, Calvo Sotelo, 306 (Terreno), tel. 231230; Artigues, Rubí, 11, tel. 213821; Buñola, Call 12, tel. 222374; Forteza, Miguel Santandreu, 79 tel. 215811; González, Fátima, 60 (Sta. Catalina) tel. 231021; Manera, Fray Luis Jaume, 73, tel. 251860; (o) Mascaró, General Goded, 13 (junto Pl. Cort) tel. 212663; Gimbernat Plaza San Antonio, 47, tel. 213496; Panas, San Nicolás, 30 teléfono 223493; Torres, Ramiro de Maeztu, 7 (Son Pizá) teléfono 232311; Vidal Tte. C. Franco, 15 (Azpargo - R. Catól.) teléfono 215362; (o) Vda. Trián, San Miguel, 159, tel. 212331.

Abierta de 10 noche a 9 mañana

(o) Balaguer, San Miguel, 58, tel. 211249.

Abiertas hasta las 12 de la noche

Gimbernat, Pl. San Antonio, 47; Antich, Calvo Sotelo, 306 (Terreno).

(o) Tienen servicio de oxígeno.

SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD

Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)

Diario nocturno de 9 noche a 9 mañana

Domingos y festivos de 9 mañana a 9 noche

Teléfonos: 230946, 230947 y Residencia Sanitaria S. C. E. (Son Dureta)

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos. Paseo Mallorca 193

Teléfono 211229

Bomberos: 251234

Policia: 211221

Ambulancias: 222179 y 251447

TELEVISION

MATINAL

9,40: Carta de ajuste; 9,55: Apertura y presentación; 10,00: Ceremonia apertura del Sínodo (Retransmisión directa en conexión con la red de Eurovisión, de la Misa celebrada por Su Santidad y los Obispos); 11,40: Despedida y cierre.

SOBREMESA

1,30: Carta de ajuste: Invitación al vals, de Weber. Preludio a la siesta de un fauno, de Debussy; 1,45: Presentación y avances; 1,47: Puntos del globo. Hoy: I.-Tenerife. II.-El Misterio de Elche; 2,15: Panorama de actualidad; 3,00: Telediario; 3,30:

GAÑE 20.000 Ptas.

mensuales siendo TECNICO en TRANSISTORES. Aprenda por correo tan lucrativa profesión con famoso y económico Curso Pick Wick, recibiendo como regalo todo el material para soberbio superheterodino de bolsillo. Folleto gratis. I.H.A.R. Tallers, 27. BARCELONA (1)

(Autorizado Ministerio)

NOCHE

8,30: Misterios al descubrirlo; 9,00: El honorable Casarrubias. Hoy: «El record». Walter es multado por aceptar un desafío de velocidad. Su contrincante va a participar en una carrera para jóvenes y, Walter, ocultando su personalidad le ayuda con dinero y con su aportación personal; 9,29: Avances; 9,30: Telediario; 9,55: Avances; 10,00: Biografía. Hoy: Miguel Angel (I parte). La juventud de M. A. y la influencia del ambiente florentino. Lorenzo de Médici y su mecenazgo artístico. Los primeros aprendizajes de Miguel Angel; 10,30: Tele-Ritmo; 11,00: El Agente de C.I.P.O.L. Hoy: «El asunto de menos X». Una organización enemiga trata de apoderarse de una planta de plutonio, del Ejército Norteamericano. Por medio de una curiosa droga logran en principio anular a los Agentes de C.I.P.O.L.; 12,00: Telediario; 0,30: El alma se serena: «Corazón espacial»; de Juan Emilio Aragón; 0,35: El programa de mañana. Meditación. Cierre.

ESPECIAL

6,10: Carta de ajuste: El Príncipe Igor, de Berodín; 6,25: Presentación; 6,30: Eurovisión. Boxeo, Campeonatos del Mundo de Pesos Medios. Benvenuti - Griffith.

TARDE

7,45: Avance de Telediario; 7,50: Los libros; 8,00: La mar, ese mundo maravilloso.

CUPON DEL CIEGO

310

EL TURISMO DE INVIERNO COMENZARA A FINALES DE OCTUBRE



ESPERABAN UN AVION CON CUATRO PASAJEROS Y LLEGARON CUARENTA

Me he paseado durante ocho horas, preguntando: «¿Hay alguna novedad?», en la esperanza de obtener algo noticiable de alguna compañía, de alguna oficina, de algún amigo. Desde luego que hubo respuestas para aplacar mi sed de acontecimientos. Pero esto sucedía después de haber conversado, antes, con diez personas que me respondían, con: «Todavía hace calor» o «Mucho tráfico hoy, ¿verdad?».

Lo único que debo decirles como noticia en cuanto a pasajero importante, puesto que su nombre es ampliamente conocido, es el paso de Jean Pierre Aumont, de quien ayer les dije que no le había visto por ninguna parte. La razón se explica con lo siguiente: Cambió el número de vuelo, y viajó en horas en que yo no podía estar en el aeropuerto. Lo probable es que dentro de pocos meses haga otra pasada, nuevamente, con rumbo a Ibiza. INVIERNO

Ahora se habla de dos cosas entre la gente dedicada al turismo. Una, la próxima temporada de verano, o sea la de 1968. La otra, la inmediata temporada de invierno, que prácticamente se inicia en la segunda quincena de octubre, aun cuando no hayamos entrado, climatológicamente, en el invierno.

Muchas compañías, sobre todo las que trabajan con Alemania, Inglaterra y Suecia, disminuirán sus vuelos al entrar en Octubre, pero aun, durante todo ese mes, continuarán trayendo contingentes de visitantes que pasen de quinientos o seiscientos a una semana. INGLESES

Charlando con el señor Ximenis de Everyman y otras agencias inglesas representadas en Mallorca, sobre lo que dichas agencias harían en Octubre me contaba que con algunas disminuciones, continuará para ellos la temporada alta.

Y que sólo al comenzar noviembre se reducirán a las proporciones que la temporada de invierno demanda. Teniendo tres vuelos charter semanales con Londres, además de los pasajeros que recibirán por vuelos regulares.

Esto hace suponer, considerando declaraciones de otras personas relacionadas con el turismo de varios países, que en los meses de invierno también se superará, en cifras, al invierno pasado. SELECCION

Se ha dicho durante todo el verano, tras comprobar que las cifras cada vez eran más altas, con relación al verano de 1966, que si bien había más cantidad faltaba la calidad.

Esto mismo con otras palabras, mejores o peores, lo he escuchado en Madrid, Barcelona y algunos otros puntos del país. Lo he oído a algunos hoteleros de Ibiza y también de Canarias.

Y ahora, cuando se aproxima octubre, se habla de un turismo mejor, refiriéndose al turismo no de masa sino al otro. La diferencia, según afirman

comerciantes, hoteleros y toda la gente relacionada con estos visitantes, está en los gastos «per capita» que realizan. Existe, entonces la esperanza de que quienes vengan en octubre, aun cuando sean menos, gasten más. NORTEAMERICANOS

Ya en varias crónicas anteriores les he hablado de los grupos de norteamericanos que llegan, no a diario pero sí con bastante frecuencia a lo largo de la semana. Ayer vi, por lo menos, dos de estos grupos.

Es difícil lograr que vengan solo a España o sólo a una ciudad, ellos vienen a Europa, y fundamentalmente, atraídos por el contenido histórico y cultural de este continente.

Roma, París, Madrid, son las ciudades de mayor atracción en ese sentido, y desde las capitales, otros puntos como Niza, Mallorca, Sevilla o Venecia, tienen un gran valor para ellos. SORPRESA



Me encontré con Eloy García, en el momento que había llegado un aparato procedente de Alemania. Le pregunté a boca jarro: «¿Cuántos pasajeros vinieron?». Y su respuesta fue: «Treinta y seis más de los que yo esperaba».

El había recibido antes un telegrama anunciándole la llegada de cuatro pasajeros, pero la realidad fue que a esos cuatro se les añadió un cero. Y en total, tuvo que recibir a cuarenta personas. ¡Bienvenidos! UN POCO MAS

Aun cuando en la tarde, llegaron varios aviones —BUA, British Eagle, Blass, Sabena, además de los aparatos internacionales de Iberia, Spantax Air Spain, Trans Europa, etc., el número de pasajeros que se marchó, superó al de pasajeros que entraron.

Fueron más los momentos en que se vieron colas de pasajeros internacionales ante los mostradores de facturación, que aquellos en que se llenaba la zona internacional de llegada. Y, seguramente, en este fin de semana, que ha de ser el último verdaderamente «fuerte» del año, esta situación volverá a repetirse. Hasta mañana.

COCO MENESES

Fundas para coche en 15 minutos Y al precio más bajo del mercado Tapicería MIKAR Fausto Morell 98 Teléfono 213249

EXCEPCIONAL OFERTA

Por cierre vacaciones: Lámparas, apliques, portátiles, frigoríficos, cocinas, lavadoras, etc. Sólo hasta el 30 de Septiembre. — BARTOLOME FUSTER. - Pl. Rastrillo, 8.

PIENSE EN NACIDA LIBRE (Born Free) Sala Augusta

«NACIDA LIBRE», famoso «best-seller», en su versión cinematográfica. Sala Augusta

AVISO SUSCRIPTORES VERANEANTES. Para mayor seguridad en el cumplimiento de cambios de domicilio, es el envío de periódicos a lugares de verano...

MAHON

LA ILUMINACION DE LA EXPLANADA

Con suma frecuencia, todo aquel que cumple con un deber informativo, se ve obligado —casi siempre contra su voluntad— a poner en evidencia cosas que no funcionan como deberían, pequeños defectos que nos encontramos a cada paso y mil pequeños detalles que escapan a la vigilancia. Por esta misma razón, cuando algo resalta por su buen funcionamiento, es natural que sea igualmente resaltado. Y cuando esto ocurre, el informador cumple gustosamente con su deber.

Este es el caso ahora, referido a la iluminación del Paseo de la Explanada. Nos fijábamos hace unos días, que todas las farolas estaban iluminadas sin que, en ninguna de ellas faltara bombilla alguna y, lo que es todavía más grato, encontrábase todas en perfecto estado de limpieza y conservación.

Nos congratula vivamente poder dar cuenta de esta circunstancia.

INTENSO TRAFICO AEREO

Pese a lo avanzado de la temporada, sigue el aeródromo de Mahón registrando un intenso tráfico, viniendo y marchando los aviones con gran número de pasajeros que utilizan este medio para sus viajes.

En este año, creemos que se ha notado una intensificación de pasajeros que han utilizado los aviones para sus viajes, pues el número de ellos que ha ido y venido, ha sido muy notable, habiendo aumentado también los vuelos charter, en aviones fletados por distintas compañías extranjeras. A los han de sumarse los vuelos efectuados por numerosas avionetas, que han visitado nuestra isla con gran frecuencia. Aparte de ello, hay que resaltar que el aeródromo se ve ahora animado por la actividad que desarrolla la avioneta que ha destacado a nuestra isla el Aero Club de Baleares, con objeto de proceder a la enseñanza de los alumnos que desean conseguir el título de piloto civil.

A este paso, será muy pronto cuando el campo actual no sea suficiente para la actividad que del mismo se pide, por lo cual se está trabajando activamente en la construcción del nuevo Aeropuerto, que, indudablemente, cubrirá totalmente las necesidades de la isla, ya que poseerá una pista capaz para casi toda clase de aviones y un edificio terminal de magníficas características.

LIBERTAD EN LA

PESCA DE ESCUPINAS

A partir del día 1 de octubre, terminará en nuestras aguas, la veda de la pesca de escupinas gravadas, el delicioso marisco que no tiene par en toda España.

Así, pues, los que gustan de consumir el sabroso producto de nuestro puerto, podrán dar cumplida satisfacción a su golosa afición sin recato alguno, al tiempo que los pescadores, tendrán una nueva fuente de ingresos CALOR

Después de unos días de agradable temperatura, durante los días de esta semana vuelve a dejarse sentir un intenso y bochornoso calor, que ha obligado a sustituir nuevamente las prendas de algún abrigo —que los inquietos o frioleros habían ya sacado a relucir—, por las veraniegas, que han salido de nuevo a la palestra.

El pasado domingo, con un día espléndido y cielo completamente despejado, volvieron a salir en busca de las plavas, todas aque-

Escuela de Comercio

MATRICULA DE INGRESO Por coincidir el periodo ordinario de matrícula oficial con los exámenes de Grado de Bachillerato Elemental y con el fin de facilitar el acceso de aquellos alumnos que estuvieren pendientes del examen de Grado se abre un plazo extraordinario de matrícula para el examen de Ingreso y primer año de Perito Mercantil, durante los días 2 al 10 de octubre próximo.

Los alumnos que estén en posesión del título de Bachiller Elemental o Laboral pueden matricularse directamente de primer año de Perito Mercantil.

Aquellos alumnos que tengan aprobados los cuatro cursos de Bachiller Elemental o Laboral, pero que no tengan aprobada la Prueba, deberán matricularse de Ingreso, cuyos exámenes tendrán lugar el próximo día 14 de octubre. Superado el examen de Ingreso se abrirá un nuevo plazo para la matrícula oficial del primer año de Perito Mercantil para estos alumnos.

Palma de Mallorca, 28 de septiembre de 1967.—El Secretario.

llas personas aficionadas a los baños de mar, viéndose nuestras costas animadísimas y los caminos y carreteras muy concurridos de vehículos.

EL C.F. BARCELONA EN

EL ESTADIO MAHONES

Para el próximo domingo, aprovechando la jornada libre de Liga, el C.F. Barcelona efectuará un desplazamiento a nuestra ciudad, para enfrentarse al C.D. Menorca, en cumplimiento de la cláusula establecida cuando fue traspasado al club catalán el jugador Florencio Hernández.

Para este partido el club azulgrana catalán desplazará a sus mejores jugadores, exceptuando los que, en dicho día, formarán

parte de la Selección Nacional. Los jugadores que anuncia el Barcelona que se desplazarán son los siguientes: Reina, Benítez, Olivella, Torrent, Muller, Endriz, Rifé, Pereda, Mendoza, Pujol, Reixac, Borrás, Zabalza y Jiménez.

OBRAS PUBLICAS

El pasado día 25, vía Ciudadela, llegó a nuestra isla el Ilmo. señor Ingeniero Delegado Especial del Ministerio de Obras Públicas, don Antonio Magro Mas, acompañado del Ingeniero Director del Grupo de Puertos de Baleares, don Rafael Soler Gayá.

El objeto de esta visita es el de recibir diversas obras realizadas recientemente por el citado Departamento, en Ciudadela, Fornells y Puerto de Mahón, por un importe aproximado de 4.200.000 pesetas.

Los visitantes se interesaron también por la construcción del pantalán que se realizará en las inmediaciones del Club Marítimo de Mahón, como muelle de refugio de embarcaciones menores, que se halla sólo pendiente de que un contratista se haga cargo de las obras, que son de un importe de unas 500.000 pesetas.

En cuanto se refiere a la ampliación del muelle comercial, parece que se van a llevar a cabo la subasta de las obras, en el ejercicio de 1967-68.

Interesantes son, pues, para todos los menorquines, estas noticias relacionadas con las obras del Ministerio de Obras Públicas en la isla.

M. Moragues

PRONTO ME CONOCERAN ME LLAMO MONICA

CAMPANET: VI HOMENAJE A LA VEJEZ

Hoy se celebrará en Campanet, con arreglo al siguiente programa:

A las 10: Concentración en el Ayuntamiento de los Ancianos con las Autoridades, patronato y Madrinas, para dirigirse a la Iglesia Parroquial, acompañados de una pareja de gaita y tamboril.

A las 10:30: Oficio solemne en honor de San Miguel Arcángel Custodio de nuestra Villa.

Terminado el acto religioso, Acto público de Homenaje a la Vejez en la Plaza de España donde se desarrollará este programa:

Recital de poesías y cantos por alumnos de las escuelas de esta Villa.

LONDRES, VIVE UN CARNAVAL PERMANENTE

EN TRAFALGAR SQUARE, A LAS CINCO DE LA TARDE, SE INICIA LA FIESTA

POR COCO MENESES

Cuando alguien se dispone a hacer un viaje hacia algún país que desconoce o por lo menos que no lo ha visitado en forma exhaustiva, se prevé de folletos, consejos, y todas esas recetas inventadas para tener un conocimiento apriori de la ciudad a la cual se marcha, y poderse desenvolver organizadamente una vez en ella.

Londres, como es de comprender, cuenta con infinidad de prospectos, libros, folletos y demás, que señalan como lugares dignos de visitar, el Palacio de Buckingham, sobre todo a la hora del cambio de guardia; la famosa torre de Londres; con el puente sobre el río Támesis; la catedral de San Pablo; la Abadía de Westminster, y una serie de sitios más, que se destacan por su valor arquitectónico, por su sentido histórico, etc., y no puede estar ausente en un carnet de visitas, el famoso barrio del Soho, como tampoco la plaza Picadilly, que es en buena

cuenta el pórtico de dicho barrio.

Sin embargo, aún no se ha incluido en esas recetas para los visitantes, lo más destacado del Londres actual, lo que ha motivado no cientos, sino miles de crónicas, tanto en la prensa británica como en la de todo el mundo. Pero se terminará utilizando a esas legiones de jóvenes de extrañas figuras como atractivo de la ciudad.

En Londres, lo que más destaca, lo que salta a los ojos de todo visitante, a los pocos minutos de hallarse en esta gran ciudad, es el ambiente. Un ambiente en el que cuesta introducirse y sentirse incorporado, pero al que es menester pertenecer para tener un mejor conocimiento de la ciudad.

El carnaval que se vive permanentemente, supera en muchos aspectos a aquel ya legendario de Río de Janeiro. Porque aquella fiesta en el Brasil tiene su duración limitada, y esta, posiblemente, se halla limitada por el factor climatológico, pues a la llegada del crudo invierno londinense, difícilmente las chicas caminarán descalzas y los muchachos sin camisa.

Llegar a las cinco de la tarde a Trafalgar Square, la espléndida plaza, donde se destaca la columna que soporta en su cumbre la estatua de Nelson, es acertar con el comienzo de la fiesta. Casi no queda sitio para las palomas que desde antaño se aposentaban en este lugar para recibir migas de pan de los transeúntes. Los beatniks, los hippies, los mods, los pops, todos, acuden desde los barrios más apartados. Han venido caminando, o en metro, en autobuses. Llevan puntuales o retrasados, pero llegan. Y entre esa ola humana de muchachos y muchachas, todos desgreñados, mal vestidos, poco vestidos, o con ánimo de ridiculizar el vestido, que es lo que muchos pretenden, destaca de pronto el ma-

trimonio anciano, que hace muchos años que viene a esta plaza a tomar el sol. O el señor oficinista, con bombín, que ha dejado el trabajo y quiere descansar un momento sentado en un banco.

La contradicción de vestidos, de actitudes, de colores y de aspectos, es de por sí, el gran espectáculo. Ojos curiosos miran desde las partes altas de la plaza, en busca del traje de noche de mamá, que ahora lleva una niña de dieciséis años, desgreñada, sin zapatos y luciendo botones de colores con leyendas, en las que se leen ingenuidades, muy pocas veces, y atrevidas insinuaciones, por lo general.

De Trafalgar no hay necesidad de ningún vehículo motorizado para llegar a Picadilly, y el éxodo de una plaza a otra se inicia sobre las nueve de la noche, aún cuando tanto en una como en otra, haya siempre guardia permanente.

El tintinear de los cencerros que llevan al cuello, se intensifica en las noches, por aquellas calles que unen una plaza con otra. De las oficinas, de los cines, de los cafés, salen borbotones de gente que se entremezclan con estos jóvenes indiferentes a todo, que cumplen su itinerario, que hacen su recorrido y que no pretenden molestar a los demás.

Las señoras hindúes con su indumentaria típica, los egipcios, los marroquíes, los chinos, los señores del bombín, los policías, altos, espigados, de estricto azul marino, las señoras ataviadas con traje de fiesta, los religiosos, todos empiezan a formar parte de la gran comparsa que recorre las calles londinenses. Tal vez, entre miles de personas, surge una mirada reprobatoria contra los melencolios, contra las indecencias de minifaldas increíbles, pero es una mirada entre miles de ojos indiferentes, acostumbados.

Se pregunta el visitante que quiere introducirse en este espectáculo, dentro de este carnaval, cuál es la actitud de estos muchachos, en qué llenan sus horas, qué pretenden con su comportamiento. Las respuestas son harto variadas, y desde luego, se alinean de acuerdo a quien deba responder las interrogantes.

Se suele decir que se trata de muchachos que no gustan de trabajar. Se añade, también, que son chicos de hogares pudientes económicamente, que no han recibido la atención, el cuidado necesario de sus padres, quienes, por lo general, se divorciaron, o tuvieron —durante la educación de sus hijos— vidas azarosas.

Pero también se hallan las respuestas más ecuanímes, más ajustadas a la realidad, así como aquellas otras, que defienden a brazo partido a esta juventud, aún cuando quienes así hablan, no estén uniformados de vagabundos, sino vestidos clásica y normalmente.

Esta juventud no ha tomado tal actitud porque un buen día se le ocurriera que la americana era molesta para trabajar o porque considerara que el peine era un artículo de lujo. Esta juventud que se reúne en Trafalgar Square y en Picadilly Circus, es una consecuencia, un resultado de la obra de generaciones anteriores. Ha surgido con más fuerza, que en otros países, en Inglaterra, porque precisamente —a respuesta de muchos de ellos— era en Inglaterra— y lo es, aún —donde las costumbres tradicionales, tienen más asidero, donde las clases están más señaladas: clase alta, clase media, clase baja. Donde aún cuando no se haya agitado la bandera del racismo, se ven a miles de ciudadanos de países de la Commonwealth, haciendo los trabajos más pesados o más humildes.

En fin, este comportamiento, que no es de este año, ni del anterior, sino que es un largo proceso, al cual habría que hallar su origen en las épocas inmediatas a la guerra, no es sino la respuesta que los mayores merecen a su actuación.

LEX BARKER GERARD BARRAY CUMBRES DE VIOLENCIA SEGUN LA NOVELA DE KARL MAY RALT WOLTER RIK BATTAGLIA MICHELE GIRARDON ALESSANDRA PANARO DIRECTOR: ROBERT SIODMAK ULTRASCOPE COLOR

SALAMBURIN REFRIGERADA

PROXIMO LUNES

¡¡ EL MAS VIOLENTO Y ESPECTACULAR WESTERN DE 1967!!

# LLUCHMAYOR: SE HAN INICIADO LAS ACTIVIDADES ESCOLARES

**Hoy, viernes, Primera Feria y Patrón de la ciudad**

(De nuestro corresponsal informativo GARA). — Las actividades escolares en la primera enseñanza están de nuevo en marcha, finalizadas las vacaciones de verano. De nuevo se ven las calles de la ciudad cruzadas de un lado a otro por nuestra población infantil, cartera en mano, limpios y aseados camino de su respectiva escuela, que de nuevo han cobrado la alegría infantil y el movimiento característico de las disciplinas escolares.

Ya comentamos que nuestro Grupo Escolar ha sido objeto durante este verano de una serie de reformas, tendentes a solucionar unas deficiencias que con el tiempo constituían ya un problema grave, como era por ejemplo la parte higiénica; amén de otras obras y mejoras realizadas y algunas todavía en curso, por un coste aproximado de un millón trescientas mil pesetas, que inducta-

biamente constituye un esfuerzo muy apreciable del Estado y del Municipio.

Hemos de destacar el interés de nuestro Alcalde en dotar a nuestro Grupo Escolar de todas las mejoras y comodidades que exige la enseñanza moderna. Tiene en estudio la posibilidad de instalar calefacción eléctrica, por el procedimiento de calor negro, en todas las aulas y salón de actos, para que precisamente los niños más humildes gocen de las mejores comodidades y la función docente de todas las ventajas modernas para el mejor cumplimiento y rendimiento de su trabajo. La Escuela ha de ser la gran palanca que eleve a nuestro pueblo. ¡Cuánta verdad encierra esta frase!

**PRIMERA FERIA**

Hoy viernes, es en nuestra ciudad Fiesta Mayor, con motivo de celebrar la festividad de San Mi-

guel, Patrón de los lluchmayorenses. Es además la Primera Feria de la serie que en domingos sucesivos se irán celebrando, hasta culminar con la popularmente conocida Última Feria, con el «Firó» y «Refiró». Los actos anunciados para hoy tendrán carácter religioso-festivo, pues por la tarde se celebrará en nuestro templo parroquial solemne Oficio Mayor con asistencia de las autoridades, con recepción final en la Casa Rectoral.

Por la noche en la Plaza España la Banda de Música que dirige don Pedro A. Jaume, ofrecerá al público un concierto musical.

El ambiente actual es el típico de estas fechas. La Plaza España está ya cubierta de atracciones, churrerías, tíos vivos, tómbolas, etc. que revelan la proximidad de los grandes acontecimientos feriales de nuestra ciudad, que culmina con la afluencia extraordinaria de gente de los más apartados rincones de la isla.

**NOTAS FERIALES**

—Se está confeccionando un hermoso programa de Ferias, que figurará en la contraportada de un sustancioso artículo histórico, acompañado de una serie de grabados de los Hijos Ilustres de la Galería de nuestra Casa Consistorial, que imprime, con el acierto de siempre, la Imprenta Moderna.

—Varios e interesantes actos y manifestaciones culturales, figuran en dicho programa como son: una conferencia de Arqueología Prehistórica por el prospector de campo, D. Bartolomé Enseñat Estrany, Delegado del Servicio Nacional de Excavaciones de Sóller, lucida intervención de la Orquesta Bahía, de un afamado Coro, Exposición de Canaricultura y Pintura etc.

—Como todos los años en el recinto de nuestra espaciosa Plaza España, múltiples casetas de caras conocidas y fuertemente apegadas a la tradicional instalación de su tinglado, delicia de pequeños y mayores.

—En el Paseo Jaime III, Exposición de Maquinaria Agrícola para deleite de nuestros agricultores.

—En la Avenida General Moscardó los puestos de ganado, cuyos tratantes no cejan en su empeño, aún a pesar de la masiva implantación mecánica actual de mostrar gustosos los ejemplares objeto de su mercancía

## FELANITX: ESTA NOCHE CONFERENCIA POR D. CAMILO JOSE CELA

FELANITX. (De nuestro corresponsal informativo ANDRI). — Hoy viernes por la noche tendrá lugar uno de los actos, que ha organizado el Centro de Arte y Cultura, más esperados y que más expectación han despertado. Nos referimos a la conferencia que dará esta noche el ilustre académico y escritor Camilo José Cela.

La conferencia que esta noche ofrecerá en Felanitx, es la que pronunció en 1957, con ocasión de su ingreso en la Academia de la Lengua. Dicho discurso fue pronunciado en diversos países de habla hispánica con singular éxito. Así pues esta noche a las 8 en el Salón de Actos del Instituto Técnico de nuestra ciudad el Sr. Cela pronunciará su famoso discurso «La Obra literaria en la pintura de Solana».

La presentación del conferenciante correrá a cargo del redactor de «BALEARES» D. Antonio Pizá.

**NOVILLADA**

Para el domingo se anuncia un gran festival taurino organizado por la Empresa Balaña S.A., en honor de las «Fadrines» del Cen-

tro de Arte y Cultura y en homenaje a dicha entidad con motivo de sus bodas de plata fundacionales.

El festival constará de una extraordinaria fiesta campera, en su primera parte, en la segunda parte el triunfador de la fiesta se encargará de estoquear un bravo novillo.

Finalizada la fiesta en la Cueva de Juan Palomo se organizará un extraordinario baile amenizado por una renombrada orquesta.

**FUTBOL**

El pasado domingo el C. D. Felanitx se desplazó a Artá donde contendió con el titular de aquella villa, y líder del grupo, y fue batido por 1-0. El único gol del partido fue marcado en la segunda parte. El equipo felanigense se defendió bravamente y estuvo a punto de sacar un positivo, pero la actuación de los dos porteros impidió que el marcador funcionara más de una vez.

Para el próximo domingo se anuncia un partido de Campeonato en nuestra ciudad enfrentándose el Serverense y nuestro C. D. Felanitx.

## SOLLER: A PARTIR DEL 1.º OCTUBRE SERA ESTABLECIDO EL DESCANSO DOMINICAL EN DIVERSAS RAMAS DEL COMERCIO

SOLLER, 25. (De nuestro corresponsal JOB). Con motivo de ser días de mercado en Sóller todos los domingos del año, hasta ahora ha sido costumbre que el domingo tuvieran abierto los establecimientos comerciales hasta las trece horas.

En varias ocasiones los comerciantes han tratado de suprimir esa antigua costumbre, considerando que ellos también tienen derecho al descanso dominical; sin embargo, por unas u otras razones, al faltar la coincidencia de criterios, el intento no había prosperado.

Ahora la cuestión ha sido enfocada bajo un punto de vista más práctico, y será un hecho el descanso dominical en la mayoría de comercios de Sóller, a partir del domingo próximo día primero de octubre.

El propósito de los comerciantes es que el cierre dominical sea transitorio, limitándose a las temporadas de otoño e invierno, para restablecerse la jornada comercial lo mismo que antes, cuando se iniciase de nuevo la temporada turística, hacia el primero de abril. Así serán compatibles la comodidad del descanso y la utilidad de que el domingo continúe siendo mercado.

Los propietarios de comercios ajenos al ramo de la alimentación, en número de 34, se han comprometido a hacer efectivo este ensayo de cierre dominical, por lo menos durante los meses de octubre y noviembre. Es de esperar que el ensayo resulte de su gusto, y que el cierre se mantenga hasta fines de marzo, y que alcance a un mayor número de comerciantes que se sumen a esa iniciativa.

El punto de vista de los comerciantes es muy atendible, pues no hay duda de que los nuevos tiempos tienen nuevas exigencias.

El mercado dominical, aplicado incluso a las tiendas, era un gran recurso a principios de siglo, cuando la jornada laboral en fábricas y talleres era de once horas y media. Esto duró prácti-

camente hasta el año 1918. Los jornales se cobraban a última hora de la noche del sábado, y las principales adquisiciones de la semana se hacían en domingo. También el domingo por la mañana la gente de «fora vila» efectuaba sus compras, aprovechando para esto el ser día festivo.

Actualmente la gente de «fora vila» está motorizada, y no es problema llegar al pueblo para hacer compras cualquier día laborable.

En cuanto al personal obrero, los actuales horarios de trabajo son razonables, y más aún si hacen turnos, de modo que también puede acudirse al comercio cualquier día.

Es de esperar que el vecindario se acomode fácilmente al descanso dominical de los comercios, y salvo el natural despiste de los primeros domingos, todo se resuelva de manera satisfactoria.

**EL DIA DEL TURISTA**

El miércoles, día 21, se conmemoró en Sóller, como en toda Mallorca, el «Día del Turista», a cuya brillantez contribuyó mucho lo apacible del tiempo, con cielo despejado y tiempo suave, incluso por la noche.

Los turistas disfrutaron de importantes rebajas, no menos del diez por ciento, en todas sus adquisiciones en diversos establecimientos comerciales durante el citado día.

En los hoteles hubo menús extraordinarios en la comida y en la cena, improvisándose lucidas fiestas por la noche en todos ellos, a base de cócteles y bebidas gratuitas. Hubo concursos y sorteos, transcurriendo muy agradable la velada.

A nuestros huéspedes en este final de la temporada veraniega les causó el «Día del Turista» una muy halagüeña impresión, lo cual ayudará a que se lleven un grato recuerdo de su estancia entre nosotros.

**FUTBOL**

**C. F. Sóller - Montaura**  
De la salida del domingo pasado del Sóller a Lloseta, se trajo los dos puntos al vencer por la mínima al Altura, mereciendo por su juego una victoria algo más amplia.

Para el próximo domingo se anuncia la visita del Montaura, de Mancor del Valle, al campo «d'En Mayols».

Es de esperar que se imponga la mayor veteranía del equipo sollerense, que poco a poco va entrando en forma, al mismo tiempo que se perfila la alineación titular, al entrar en el equipo nuevos elementos en sucesivos ensayos.

El partido con el Montaura dará comienzo a las 4<sup>45</sup> de la tarde, luego que finalice la retransmisión televisada del encuentro internacional Checoslovaquia-España.

También se está preparando concienzudamente el equipo juvenil, con objeto de participar en el próximo campeonato de su categoría.

Y existe el propósito de sostener también durante la presente temporada un equipo infantil bajo la dependencia directa del S. N. P., habiendo respondido al llamamiento de la directiva unos veinte aspirantes a jugadores, mayores de doce años, cuya preparación dio comienzo durante la semana pasada.



N  
E  
K  
N  
D  
E  
T

### Siempre perfecto

TELEFUNKEN en su continua búsqueda de la perfección ofrece su avance definitivo: el sistema TODA BANDA.

Con el sistema TODA BANDA los televisores de TELEFUNKEN pueden sintonizar automáticamente cualquier canal actual y futuro.

¡Basta con apretar un botón!

TELEFUNKEN ofrece hoy un televisor al que no hay que añadir nunca nada: lo tiene todo.

TELEFUNKEN sigue abriendo horizontes nuevos con la fidelidad de siempre.



MODELOS de 19" 23" y 25"



**\*Prefiera TELEFUNKEN**

**WAMBA  
PIRELLI**

**CASA CODINA**  
G. MOLA 22 - PALMA

**Galerías Avenida, 14  
General Mola, 22  
PALMA**

# El «Tren de la Ilusión» en el Sanatorio Infantil de San Juan de Dios



En el triunfal recorrido que el «Tren de la Ilusión», de Tri Naranjús, está realizando por toda la isla, hizo especial parada en el Sanatorio Infantil de San Juan de Dios el pasado miércoles por la mañana.

En la foto superior, el momento en que los niños asilados van a emprender el «viaje» por los alrededores del Sanatorio. En la inferior, el «Tren de la Ilusión» circulando por la playa de Cala Gamba, donde causó una verdadera sensación entre los turistas que allí se hallaban. Las máquinas fotográficas salieron a docenas y podemos asegurar que el paciente tren salió más fotografiado que una «estrella» cinematográfica. En cuanto a los mallorquines, veraneantes en los chalets de aquella hermosa cala, expresaban con cálidos saludos su simpatía al reconocer en los viajeros a los niños del Sanatorio.

Entre las risas, gritos y ruidosa alegría que demostraban los pequeños, a duras penas contenidos por el Hermano que cuidaba de ellos, una nota sumamente emotiva se produjo.

Una mujer se nos acercó diciendo:

—Dios les bendiga por el bien que hacen a estos niños.

Había lágrimas en sus ojos. Preguntamos:

—¿Hay entre ellos alguno de usted?

—Ahora no, pero tengo un hijo de ocho años que estuvo atendido en el Sanatorio. Deformación ósea, no podía andar, pero ahora lo hace casi normalmente. Mi agradecimiento es infinito por los cuidados que allí recibí.

—¿Su nombre, por favor?

—María Luisa Reynés.

—El caso, por su sencillez, cau-

só emoción entre los que allí nos encontrábamos, por lo que a través de BALEARES queremos resaltar la magnífica labor que realiza el Sanatorio Infantil San Juan de Dios y la espléndida co-

laboración de las empresas comerciales, en este caso Tri Naranjús, que llevó a aquellos pequeños unas horas de auténtica felicidad.

J. M.

## «TROZOS DE TEATRO» en el Centro de la Guitarra

El Centro de la Guitarra Clásica Española presentará un programa especial de Trozos de Teatro en su salón de actos con la colaboración de los actores madrileños Jaime Nervo e Italo Riccardi hoy noche a las 10.

Ante la proximidad del próximo estreno en la capital de España de una obra de teatro de factura abstracta y experimental, harán una toma de contacto con el público de nuestro Centro, animados por el respeto y el criterio que este les merece.

Se ruega a los señores socios y familiares pasen a recoger sus invitaciones al Centro de la Guitarra en la calle Montenegro.

### SECCION FEMENINA

## Curso Promoción Profesional Obrera

Promoción Profesional Obrera (P.P.O.) del Ministerio de Trabajo, en colaboración con la Delegación Provincial de la Sección Femenina, organiza un Curso de Preparación para Oficinas con carácter femenino, que comenzará en Palma en la segunda quincena del próximo mes de octubre.

El plazo de inscripción termina el 16 de octubre.

Para más detalles dirigirse a las oficinas de la Sección Femenina, Avda. José Antonio nº 13. Departamento de Trabajo de 10 a 13 horas, teléfono 21-20-07.

### DETALLES DEL CURSO

- 1.— Será gratuito para los asistentes.
- 2.— Tendrá una duración aproximada de cuatro meses.
- 3.— El posible horario será de seis a diez de la tarde.
- 4.— El Curso, de carácter teórico-práctico comprenderá conocimientos de mecanografía, contabilidad, archivo y documentos.
- 5.— Se dará preferencia a las solicitantes que tengan conocimiento de idiomas con miras a su posterior colocación en oficinas de viajes.
- 6.— El número de asistentes se limitará a 20 aproximadamente.

## El Cine Club Universitario reanuda sus actividades

### FILMS JAPONESES, DE LA EUROPA ORIENTAL, FRANCESES, ITALIANOS Y DEL «NUEVO CINE ESPAÑOL», COMPONEN SU PROGRAMACION

El Cine Club Universitario, nacido en marzo de 1964, se dispone el próximo domingo a iniciar su IV curso con el estreno en Palma del film del gran realizador japonés Mizoguchi «La calle de la vergüenza», sesión que tendrá lugar el domingo a las 11 horas en el Salón Rialto.

Dentro de la realización de este curso, y durante el primer trimestre, se nos informa de la proyección de la película checa «Cerny Petry», de Milos Forman, de «El Bello Sergio», de Claude Chabrol y de la española «La tía Tula» así como de que el próximo día 15 de octubre se celebrará una sesión dedicada especialmente a la Escuela Oficial de Cinematografía.

El Cine Club regido en el presente curso por una Comisión Técnica formada por varios estudiantes universitarios, pretende además realizar en colaboración con el Departamento de Actividades Culturales del Club Universitario, una serie de actos y coloquios para difusión del séptimo arte.

Bienvenida cordial al Universitario en este inicio de temporada cinematográfica y esperamos de él una eficaz labor en este año, no olvidemos que las obras de Pasolini, Malle, Mizoguchi y un amplio etcétera nos han sido ofrecidas por este Cine Club, a cuyos dirigentes lo que de seguro no les falta es entusiasmo e ilusión.

R. C.

## La gran corrida del domingo

### Alternativa de Héctor Álvarez

Grandioso es el cartel que se anuncia para el próximo domingo, en el que veremos actuar nuevamente al triunfador de la última corrida, Andrés Hernando, quien demostró estar en un gran momento, pues frente a dos toros difíciles, poco propicios para el éxito, realizó dos extraordinarios trasteos, pletóricos de enjundia y buen arte. Alternarán con Andrés Hernando nada menos que Victor Manuel Martín, el príncipe del toreo moderno, y el fenómeno venezolano Héctor Álvarez, que tomará la alternativa. Para este singular acontecimiento taurino han sido seleccionados seis bravos y hermosos toros de Atanasio Fernández, una de las mejores ganaderías españolas.

Mucho espera la afición mallorquina de esta gran corrida de toros, en la que veremos las más hermosas faenas de la temporada. Es muy lógico pensar que tanto Hernando, como Martín, como Héctor Álvarez, saldrán a conquistar el aplauso de los inteligentes aficionados isleños, con miras a ser contratados para muchas corridas en la próxima temporada. Por algo la Plaza de Toros de Palma es la tercera de España.

## EDICTO

DON GABRIEL J. ESTELA CHAULET, ALFEREZ DE NAVIO DE LA (R. N. A.), INSTRUCTOR DEL EXPEDIENTE POR ABANDONO DEL YATE DE BANDERA INGLESA DENOMINADO «TAR- KA».

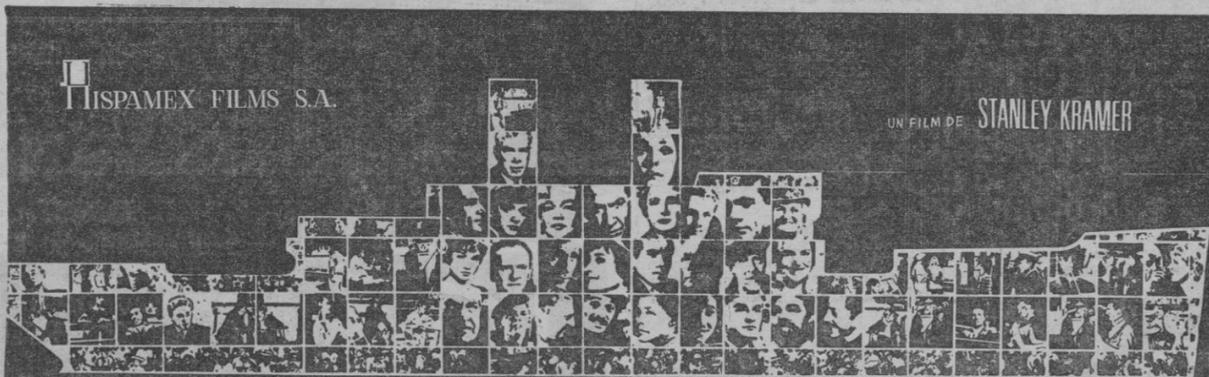
HAGO SABER: A su propietario don H. Bollings, con domicilio en Linwood—Southampton— y actualmente en ignorado paradero, y a todas cuantas personas puedan dar noticia acerca del mismo, lo manifiesten en esta Comandancia de Marina en un plazo de TREINTA DIAS a partir de la fecha de su publicación en la prensa local y Boletín Oficial de esta Provincia, por encontrarse abandonada la mencionada embarcación en aguas de este puerto desde el día 10 de febrero de 1965, haciéndose saber a dicho propietario que caso de no comparecer dentro del plazo indicado, por sí o por medio de persona que le represente legalmente, le pararán los perjuicios a que hubiere lugar. Dado en Palma de Mallorca a veintinueve de septiembre de mil novecientos sesenta y siete.

### LA PELICULA QUE HA MERECIDO 4 «OSCAR»

### UN ALDABONAZO A LA CONCIENCIA DEL MUNDO

### UN AUTENTICO REGALO DE INTERPRETACION!!

### LA PELICULA QUE VA, «MAS ALLA» DE TODO LO CONSEGUIDO HASTA AHORA



## EL BARCO DE LOS LOBOS

VIVIEN LEIGH · JIMINE SIGNORET · JIGI FERRER · III MARVIN · USKAR WERNER · ELIZABETH ASHLEY · GEORGE SEGAL · JOSE GRECO · MICHAEL DUNN · CHARLES KORVIN · HEINZ RUEHMANN

### UN FILM CON LA GARANTIA DE STANLEY KRAMER, RESPALDADO POR EL ELENCO CINEMATOGRAFICO MAS EXTRAORDINARIO DE TODOS LOS TIEMPOS

## EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE BALEARES

### BECAS

Hasta el día 9 del próximo mes de Octubre se admitirán instancias solicitando una beca denominada «Maestro José Balaguer Vallés», para estudios universitarios o especiales en Centros docentes de la península. La cuantía de la misma es de 10.000 ptas. A la instancia deberá acompañarse una declaración jurada relativa a la situación económica familiar del aspirante y el libro de escolaridad.

Para mayor información dirigirse al Negociado de Gobernación de esta Excma. Diputación, o consultar el Boletín Oficial de la provincia núm. 15.743, correspondiente al día 21 de Septiembre.

Palma, 26 de Septiembre de 1967. — El Secretario General, A. Tur.

## TELEVISORES

DESDE 125 pesetas semanales

## FRIGORIFICOS

DESDE 50 pesetas semanales

ENTRADA MINIMA

COCINAS  
DORMITORIOS  
COMEDORES  
TRANSISTORES  
TOCADISCOS, etc.

Mande este cupón a COMERCIAL ALEX calle Sargento Febrer Adrover 34 (Son Cotoner) o telefóne al n.º 236734 y recibirá la visita de nuestro agente.

D. \_\_\_\_\_  
calle \_\_\_\_\_

## Hoy, 24 págs.

REVISTA

**TEATRO LIRICO** — Hoy a las 7 y 10,45:  
Funciones de la Compañía «Colsada» con: Y... PARECIA TONTAL, con Lina Morgan y Juanito Navarro. (Aut. Mayores).

CINES

**ACTUALIDADES.** — (Todos los lunes, matinal a las 10'30). — Hoy desde las 3: **EL SEPTIMO AMANECER** Willian Holden, Susannah York, Capucine) (Technicolor) y **MISION LISBOA** (Brett Halsey, Marilú Tolo) (Technicolor) (Mayores de 18 años).

**ASTORIA.** — (Refrigerado). Desde las 3: **MISION ESPECIAL EN CARACAS** (Rod Carter y Jany Clair) (Eastmancolor) y **EL ESTAFADOR** (Vittorio Gassman) (Mayores de 18 años).

**AVENIDA.** (Refrigerado). — Desde las 3'15: **EL HOMBRE DEL BRAZO DE ORO** (Frank Sinatra, Kim Novak, Eleanor Parker) y **BAILANDO LLEGO EL AMOR** (Color Scope) (May. 18 años).

**Sala AUGUSTA**

Desde las 3: **SONRISAS Y LAGRIMAS** (Todd-Ao) (Prog. tol. menores).

**BALEAR.** — Desde las 3: **OPERACION PLUS ULTRA** (Alberto Closas, J. L. López Vázquez, J. Gutiérrez Caba, Carmen Sevilla) y **DOMINIQUE** (Color) (Tol. menores).

**CINEMA CARTELERIA**

**B J R N.** (Refrigerado). — Desde las 3'15: **MATT HELM, AGENTE MUY ESPECIAL** (Dean Martin, Ann Margret) y **EL BRUJO** (Aut. mayores de 18 años).

**CAPITOL.** — Desde las 3: **VIDA SIN FRENO** (Panavisión) (Suzanne Pleshette) y **FLECHAS SANGRIENTAS** (Aut. mayores).

**DORADO.** — Desde las 3'30: **TEXAS y EL SIGNO DEL ZORRO** (Prog. tol. menores).

**FANTASIO.** — Desde las 3: **LA CARGA DE LA BRIGADA LIGERA y EL SOLITARIO** (Prog. tol. menores y económico).

**HISPANIA.** — Desde las 3'15: **ASALTO AL QUEEN MARY** (Frank Sinatra, Verna Lisa) (Technicolor) y **EL PORTERO** (Cantinflas) (Tol. menores).

**JAIME III.** (Refrigerado). — Desde las 3:

**FELLINI 8 1/2** (Marcello Mastroianni, Claudia Cardinale, Anauk Aimee, Sandra Milo) y **ESTUDIANTES EN OXFORD** (May. de 18 años).

**METROPOLITAN.** (Refrigerado). — Desde las 3'15: **AL PONERSE EL SOL** (Raphael) (Eastmancolor) y **LIO EN LOS GRANDES ALMACENES** (Jerry Lewis) (Technicolor) (Autorizadas todos los públicos).

**MODERNO.** — Desde las 3: **LA CARGA DE LA BRIGADA LIGERA y EL SOLITARIO** (Prog. tol. menores y económico).

**ORIENTAL.** — Desde las 3: **TEXAS y EL SIGNO DEL ZORRO** (Prog. tol. menores).

**PRINCIPAL.** Desde las 3,15: **VIDA SIN FRENO** (Panavisión) (Suzanne Pleshette) y **FLECHAS SANGRIENTAS** (Aut. mayores).

**PROGRESO.** — Desde las 6: **OPERACION PLUS ULTRA** (Alberto Closas, J. L. López Vázquez, J. Gutiérrez Caba, Carmen Sevilla) y **DOMINIQUE** (Color) (Tol. menores).

**RIALTO.** — Desde las 3'30: **TEXAS y OPERACION RUBI NEGRO** (Prog. tol. menores).

**RIVOLI.** (Refrigerado). — Desde las 3'15: **ROBO DE DIAMANTES** (Kieron Moore, Ina Balin, Keenan Wynn) (Color-Scope) y **EL ANALFABETA** (Cantinflas) (Color) (May. de 14 años).

**VICTORIA.** — Desde las 6: **TEXAS y OPERACION RUBI NEGRO** (Prog. tol. menores).

**NUEVO DOMICILIO**

A PARTIR 1º SEPTIEMBRE  
HORARIO: de 8 a 13,30 y de 15,30 a 18,30 excepto sábados tarde.

Cetlla. 25-41-41  
Averías 25-17-21  
**EUSEBIO ESTADA, 267**



**PELOTA NACIONAL FRONTON BALEAR:**

Todos los días, desde las 4'45, sesión continua: Partidos quinielas y trío

**SALAS DE FIESTA**

- **BACOMO** (El Arenal): Baile todas las noches.
- **CLUB LATINO:** todos los días baile. Desde las 22 a las 3 horas.
- **EL CAIMAN** (San Agustín): Todos los días, de 10 noche a 3 madrugada, baile.
- **TROCADERO:** tarde y noche, gran espectáculo.
- **LOS ROMBOS** (Galerías Seguí, Ca'n Pastilla), climatizada: todas las noches baile.
- **ROSALES:** todas las noches, baile y atracciones.
- **TAGOMAGO:** todas las noches, baile y atracciones.
- **FITO'S:** todas las noches, baile y atracciones.

**LOS ESTRENOS**

**«EL HOMBRE DEL BRAZO DE ORO»**

**AVENIDA**

T. O.: «The man with the golden arm». — Producción: Otto Preminger-Carlyle (1955). — Guión: Walter Newman y Lewis Meltzer de la novela de Nelson Algren. — Director: Otto Preminger. Decorador: Jos Wright y dirección artística: Darrel Silvera. — Fotografía (blanco y negro): Sam Leawitt. — Música: Elmer Bernstein. — Montaje: Louis R. Loeffler. — Intérpretes: Frank Sinatra, Kim Novak, Eleanor Parker, Arnold Stang, Darren Mc. Gavin, Robert Straus, George Mathews, John Conte, Doro Merande, George E. Stone, Emil Heyer, Shorty Rogers, Shelly Manne y Leonid Kinskey.

Duración: 112 minutos. Consideramos a Otto Preminger como uno de los grandes narradores del cine actual. En su doble cometido de productor y director de cine elige temas importantes e incluso polémicos y pocas veces falla. «El hombre del brazo de oro» nos llega con doce años de retraso pero agradecemos ese tardío estreno porque es una obra que vale la pena y una de las que iniciaron



de la escena y de un plano está en una de estas realizaciones don más adecuado en una actuación que nos parece lo más natural posible aunque los tipos que aparecen no sean tampoco de los más corrientes. La historia nos es narrada con fluidez, posiblemente no se encuentre ningún plano inútil, hay los precisos, y los movimientos de cámara son sobrios, siempre funcionales. «El hombre del brazo de oro» pertenece a este cine que no envejece porque es clásico del bueno, del que está fuera de los ismos que pasan.

Todo está bien medido, bien madurado, Preminger no se fia de la improvisación y nos ofrece una obra sólida que después de los años se puede colocar entre las tres o cuatro mejores del realizador que, sinceramente, nos defraudó con su última hora «Primera victoria».

Cada uno de los actores está en su personaje: Frank Sinatra en la que es, posiblemente, su mejor interpretación. Eleanor Parker en su momento de gran actriz dramática que lo dice todo en un gesto en un personaje difícil por su complejidad psicológica y Kim Novak menos actriz pero excelente en los planos donde revela el carácter de su personaje, la mujer destinada a proteger a los seres más infelices. Estupendos cada uno de los personajes secundarios como el del borracho el jugador, el suministrador de drogas, el policía, el ladrón de perros y todos los que aparecen en la secuencia de la partida de póker, que luego hemos visto en otras películas.

CINEFILO

la nueva tendencia del realizador. Aquí eligió el tema de los drogados porque entonces estaba de moda y como ya pasó la racha la idea incluso nos parece nueva. Preminger no se ha salido de las cuatro paredes del estudio utiliza los viejos sistemas y lo hace sabiamente. El barrio de Chicago donde parece reunirse un sector importante y pintoresco del hampa nos parecerá apretado, un decorado casi teatral pero da la oportunidad a Preminger que en unos pocos minutos desfilen una serie muy interesante de tipos de los bajos fondos concentrados, esto sí, pero de la forma más eficaz. Es una muestra excelente del cine de «plató», donde todos los extras son profesionales pero el resultado es estupendo.

Yo creo que más interesante que la historia en sí y que el desenlace algo forzado, es este desfile de tipos a que nos hemos referido y como nos los presenta Preminger en una de estas realizaciones donde se da al actor toda la importancia que debe tener y el valor

**«HOMBRES CONVERTIDOS EN FIERAS DESPUES DEL BAUTISMO DE FUEGO!»**



ESTE COMANDO

STEVE McQUEEN BOBBY DARIN FESS PARKER  
HARRY GUARDINO JAMES COBURN  
MIKE KELLIN con NICK ADAMS  
presentando a BOB NEWHART

¡LA EMOCION DE SUS IMAGENES ES SOLO COMPARABLE AL MAS DANDESCO ESPECTACULO!

**2.ª SEMANA**



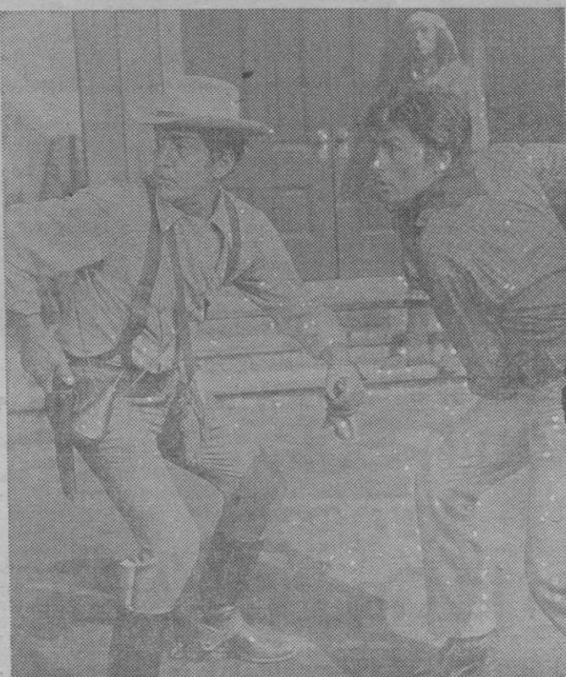
**NO!! FRANK SINATRA, no sale en «TEXAS», pero no se preocupen, con DEAN MARTIN ALAIN DELON JOEY BISHOP**

y las monadas de **ROSEMARY FORSYTH y TINA MARQUAND.**

Ya es suficiente, no creen?

SI NO LA HA VISTO, RECUERDE QUE LE QUEDA POCO TIEMPO

**«TEXAS» es la película más divertida de la temporada PREGUNTE! PREGUNTE!**



(Tolerado menores)



**UN CHALADO EN ORBITA**

con **JERRY LEWIS** en Technicolor  
**El primer tonto en la Luna**

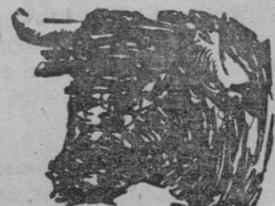
**RIALTO**

**Oriental**

**DORADO**

**PLAZA DE TOROS DE PALMA**

Domingo, 1 Octubre  
A las 4'45 tarde  
**EXTRAORDINARIA CORRIDA DE TOROS**



6, BRAVOS TOROS DE DON ATANASIO FERNANDEZ, 6

**Andrés HERNANDO**  
**Víctor Manuel MARTIN**  
**Héctor ALVAREZ**

QUE TOMARA LA ALTERNATIVA

Venta de localidades: Teatro Lírico, Bar Rosales, Viajes Universal y Bar Cojuelo (frente Plaza de Toros).



## Joaquin Soler Serrano le espera en la Cadena Azul

junto con 2.000 especialistas y 50 emisoras

Esta es la seguridad que Vd. obtiene cuando sintoniza una de las emisoras de la Cadena Azul. Los mejores especialistas del país, entre locutores, técnicos y redactores se preocupan constantemente por hacerle llegar hasta Vd. todo lo que le gusta y le interesa.

Y precisamente para servirle a Vd. cada vez mejor, ha venido a completar la Cadena Azul la voz inigualable del gran locutor

español JOAQUIN SOLER SERRANO, quien desde ahora y en exclusiva, estará junto a Vd. en programas alegres, actuales, modernos, jóvenes.

Exactamente el estilo de radio que Vd. prefiere.

**CADENA AZUL**

TODO LO QUE LE INTERESA  
ESTÁ  
EN LA CADENA AZUL

EMISORAS DE LA CADENA AZUL EN: ALBACETE ALICANTE ALMERIA BARCELONA BEJAR BILBAO BURGOS CACERES CADIZ CALAHORRA CASTELLON CORDOBA HUELVA LA CORUÑA LA LINEA LEON MADRID MALAGA MURCIA OVIEDO PALENCIA PALMA DE MALLORCA PAMPLONA PONFERRADA SAMA DE LANGREO SAN SEBASTIAN SORIA SANTA CRUZ DE TENERIFE SANTANDER TARRAGONA VALENCIA VALLADOLID VIGO VITORIA ZARAGOZA Y CON FRECUENCIA MODULADA EN: ARANDA DEL DUERO BARBASTRO CALAYATUD CARTAGENA EL FERROL EIBAR IGUALADA MADRID MIRANDA PALAMOS PLASENCIA SAN FELIU DE LLOBREGAT TALAVERA TORRELAVEGA Y VICH.





LA MANZANA, HOY

# «Casa Truyol» fue sede del primer cinematógrafo que existió en la isla

## SU FUNDADOR FUE EL CREADOR DE LAS TARJETAS POSTALES CON PANORAMICAS DE MALLORCA

En esa esquina de la ciudad —cuya historia llena hoy nuestras páginas— en la cual todos los establecimientos vivían el sábado su último día de actividad, existe la más antigua casa de fotografía de la isla, llamada «Casa Truyol». Esta casa, anterior incluso al mismo

Teatro Lírico, fue inaugurada por don José Truyol, auténtico precursor de la fotografía en nuestra isla. A esta persona, y por tanto al establecimiento, corresponde la iniciativa de las primeras tarjetas postales con vistas de Mallorca, esa industria que tanto espiendor

ha alcanzado con los años. Gracias a don José Truyol llegaron a todos los confines del mundo panorámicas de la belleza isleña, dándose así la primera publicidad de orden turístico. Se cuenta que incluso antes que Rusiñol visitara Mallorca ya don José Truyol colaboraba en innumerables revistas nacionales y extranjeras, así como en la «Ilustración Ilustración», difundiendo las primeras imágenes gráficas de Mallorca que fueron conocidas en el mundo. Gracias a este mismo señor Truyol llegaron a Palma las primeras películas de los hermanos Lumiere, antes que lo vieran en Barcelona y prácticamente a la par que en París. Don José Truyol, con su afición y su habilidad, tenía noticias directas que rápidamente ponía en práctica.

Así, en el mismo lugar donde todavía hoy se levanta la tienda de fotografía que sus sucesores regentan, abrió el primer salón cinematográfico de Mallorca, el cual tenía su entrada por la pequeña calle que conduce a las puertas de escenario del Lírico. Eso ocurría alrededor de 1900. Las sesiones cinematográficas consistían en la proyección de vistas fijas y en una película de corta duración pero que siempre levantaba murmullos de entusiasmo.

Junto al salón cinematográfico tenía don José Truyol su laboratorio fotográfico que todavía hoy perdura, aunque ya tenga las horas muy contadas. También es mucha historia de Palma la que se encierra en esta parte de las edificaciones que ahora desaparecerán. Se puede decir que «Casa Truyol» era —hablemos ya en pretérito— un auténtico museo gráfico de una época isleña. El archivo de fotografías que logró su fundador y que aún hoy conserva su hijo don Juan Truyol, tienen un incalculable valor evocador.

También, en estas últimas horas de su existencia, debía constar un recuerdo especial para lo que «Casa Truyol» ha significado en Palma.

# ¡ADIÓS A S'HORT DEL REI ENTRE HOY Y MAÑANA, TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DE LA QUE FUERA IMPORTANTISIMA MANZANA CIUDANA, CERRARAN SUS PUERTAS

## Solamente el viejo Teatro Lírico conocerá una breve prórroga para un «bello canto de cisne», antes de que caiga el último telón

### Las fechas inminentes significarán una señal efemérides en la historia de la ciudad

El café Riskal mañana sábado será el último café y el último coñac. El Hotel Alhambra con un gesto de sentimiento y de disculpa pondrá en la mismísima calle a los últimos clientes. Y todos los demás establecimientos de la manzana del Huerto del Rey echarán definitivamente el cierre. Solo el Teatro Lírico conocerá una breve prórroga para darle la oportunidad de una solemnídad que recuerden todo cuanto ha sido y cuanto ha supuesto en la vida ciudadana. Para que, por ejemplo, muera con un bellísimo «can-

to de cisne»: con «La Bohème» nació, y sobre los últimos compases de «La Bohème» caerá su último telón. «S'Hort del Rei» conocerá el impacto siempre triste de la piqueta demolidora, para dar paso a estos bellísimos «jardines árabes» que habrán de constituir un verdadero ornato de la Ciudad, en su puerta de entrada por los caminos del aire y del mar. Eventualmente, las jornadas que se acercan son de esas que supondrán en el futuro una señalísima efemérides ciudadana. Por esto mismo la doble

página de «Pequeños Reportajes», y a modo de excepción, cobra carácter monográfico para dar noticia, anecdótica, evocación, color y sabor de la circunstancia que nos ocupa. Creemos que la ocasión bien lo requiere. «S'Hort del Rei» —aparte su enclave y significación en la historia del que fuera Reino de Mallorca— y aún mucho antes, cuando... «N Abd-Yahí el sarrahi qui de Maylorca és lo xec, Salut en la cambra seua, Pres d un mirador molt bey!»... Desde finales del siglo pa-

supone un núcleo vital portantísimo de la historia ciudadana. Cuanto más se decore que por solo un gran porcentaje palpito y latido, de los

trabajos y días del último medio siglo mallorqués. Y así, aún conscientes de que hay que dar paso al progreso —no cabe duda que urbanísticamente la reforma a em-

prender lo será— no podemos por menos que sentirnos nostálgicos, a la hora de redactar estas modestas líneas. Así pues, con tu permiso, querido lector...

# El Teatro Lírico cerrará sus puertas a los sesenta y cinco años de existencia

## Durante su último mes de actividad se celebrarán diversas funciones de despedida para culminar con la «Bohème», la misma ópera que lo inauguró

De los edificios que mañana sábado cerrarán sus puertas para dar paso a la reforma del Huerto del Rey —desde el Café Riskal a la Agencia Schembri— o más pesa —solamente uno prolongará algo más su existencia. Durante un mes más permanecerá abierto todavía el Teatro Lírico, en una postrera temporada, en una despedida de treinta y tantos días durante los cuales se estrenarán por su escenario obras evocadas en su pantalla todos aquellos géneros que sirvieron para constituir notables temporadas, las que hicieron «época».

En el momento de su cierre, el Teatro Lírico habrá cumplido sesenta y cinco años de existencia. Muchos los para un teatro, el cual su larga historia apenas ha permanecido cerrado un período de pocas semanas para proceder a su pieza o remozamiento interior.

El Lírico abrió sus puertas en 1902, construido por el

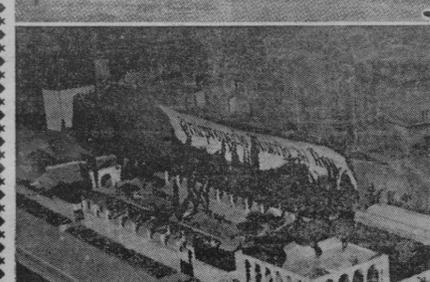
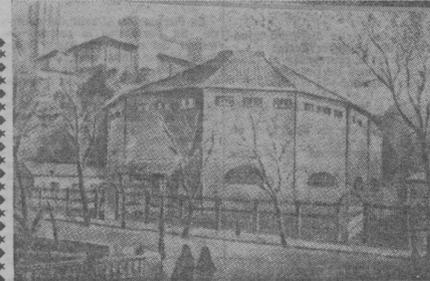


# Las tertulias del «Riskal»: Mañana sábado tendrá lugar con carácter de excepción y evocación la última de todas

Juan Bonet, y Gafin, «arcádico a veces», formidable siempre, y alguna que otra vez Robert Graves, vestido de raro campesino, sacudiéndose pajamas y ramitas; y Anthony Kerrigan, Y... Algunos de estos contortados, por feliz iniciativa de Tomeu Fayeras, también significando así van a celebrar mañana sábado en el Riskal la última tertulia. Segura-

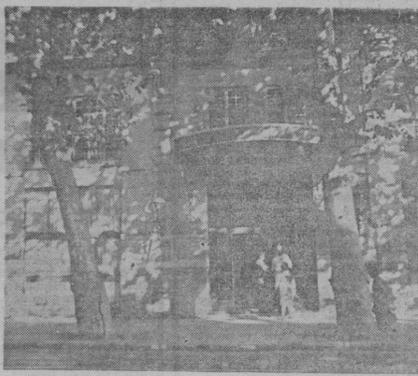
# IMAGENES PARA LA HISTORIA (AL FINAL... CASI, CASI, COMO AL PRINCIPIO)

Observe el lector estas imágenes, estampas para lo que en su día puede ser la pequeña historia del Huerto del Rey. En la primera vemos el solar sin edificación, con un conato de balastradas y jardín, según un grabado del Siglo XIX. En la segunda foto vemos lo que fue el «Círculo Balear», primera edificación del núcleo urbano que habría de constituir la manzana luego tan pujante e importante. Aquel «Círculo Balear» fue primeramente un barracón a cuyo lado se erigió luego el «Velociclismo Palmesano». En la tercera foto vemos una imagen del primitivo «Hotel Lírico», y la fachada del Teatro antes de ser absorbida por el ensanchamiento del Hotel Alhambra. Y en la última foto, vemos un aspecto de la maqueta de lo que habrá de ser la gran reforma y futuro de S'Hort del Rey; Como puede apreciarse, al término de tantas vicisitudes, al final volvemos a estar casi como al principio «Sicut era in principio».



# Veintinueve personas han sido los últimos clientes del «Hotel Alhambra»

## ENTRE ELLOS, UN SUBDITO FRANCÉS QUE LLEVABA VEINTE AÑOS FRECUENTANDO LA CASA



Ayer, en la última noche del «Alhambra», habla mos con el primer conserje de la casa, don Manuel Aguilar, el cual llenaba con emoción sus últimas horas de trabajo en su lugar de costumbre: «¿Cuántos clientes ha tenido el hotel en esta última noche? —Veintinueve. Y en la noche pasada, cuarenta y dos. La cifra ha ido disminuyendo porque estos últimos días apenas hemos tenido clientes nuevos, al anunciar la inmediata fecha de cierre. —¿Cuántos clientes podían alojarse? —Ciento. —¿Quién estará de servicio esta última noche? —Después el conserje nocturno, don José Píera. —Entre estos últimos habitantes, hay alguno notable? —Tenemos varios artistas del «Lírico» y esta mañana se ha despedido el empresario, señor Colada. Para nosotros al más notable es el señor Cassin, francés, que lleva más de veinte años como cliente de la casa. —¿Veinte años exactos? —En todas las ocasiones que vino a Palma, me son tantos temporadas cada año, siempre ha vivido en el «Alhambra», como dice desde hace más de veinte años. —¿Y ahora, ¿qué hará este señor? —Intenta modificar sus circunstancias... —¿Cómo? —No sé cómo. Me año como cliente del hotel, estoy entre los muchos que habían hecho su vida en esta esquina de la ciudad».

Este mediodía —exactamente a las doce y media— tienen que desalojar sus habitaciones los clientes que aun restan en el Hotel Alhambra, aquel histórico ««Gran Hotel»» que también ahora va a sucumbir.

Construido al mismo tiempo que el Teatro Lírico, el «Alhambra» tuvo su primer explotador en don Juan Penabaz, el cual se mantuvo al frente del mismo hasta nuestro Movimiento, en que pasó a ser dirigido por su actual director, don Ramón Tarragó. Después del Gran Hotel ya

desaparecido, el que estuvo en la Plaza Weyler, el «Alhambra» fue la segunda gran edificación de categoría dedicada a la hostelería. Fue el hotel de las «figuras» en Palma. Artistas, cupletistas, toreros, etc., etc., tuvieron su habitación en el Hotel Alhambra. Sería interminable una relación de los famosos que habitaron en este establecimiento. Aún esta misma noche han dormido en él, por última vez, dos de las principales figuras femeninas que actualmente llenan el escenario del Lírico.

# PEQUEÑOS REPORTAJES a cargo de Antonio Pizá y Pablito

# SANEAMIENTO FORTEZA

NOMBRE REGISTRADO

APARATOS DE SANEAMIENTO «ROCA» GRIFERIAS Y MATERIAL PARA INSTALACIONES

Nicolás de Pax, 23 - Telfs. 213570-224111 PALMA DE MALLORCA

Se complacen en participar e invitar a sus clientes y amigos, al acto inaugural de su nuevo establecimiento que tendrá lugar HOY día 29 de Septiembre, a las 6 de la tarde, en la calle Nicolás de Pax, 23

# DESDE LA PASTERERIA ALHAMBRA A «CA'N SCHEMBRI», TODO UN PRECURSOR «COMPLEJO COMERCIAL»

El que podríamos llamar «complejo del Lírico», era una auténtica avanzada de un «complejo comercial completo». Junto al Teatro, como corresponde, había el gran café; luego el gran hotel, un taller de carpintería, un garaje —el garaje Gomila—, una casa de fotografía y souvenirs, una barbería y, finalmente, una agencia consignataria de barcos, que es casa «Schembri».

Todos estos comercios han sido verdaderas instituciones en la ciudad. La pastelería «Alhambra» era la auténtica bombonera del teatro, donde se compraban dulces obsequios para obsequiar a las señoras durante la función. El garaje Gomila fue un verdadero adelantamiento en la industria automovilística local, alcanzando sus propietarios gran fama en el dominio de la mecánica. La agencia «Schembri» es una entidad de solera y prestigio, que ha evolucionado y está al día, desde su antigua instalación. Sin embargo, «Schembri» no inauguró su local. Antes que el consignatario hubo en aquella tienda, durante muchos años, una fábrica de platería especializada en monederos y cubetería de plata de la firma Escoubert, con mucho renombre, a través de sus exportaciones, en los comercios de la costa argelina y sur de Francia.

Pastelería Alhambra, «Ca'n Truyol», «Ca'n Schembri»... Es historia de Palma. Un capítulo que se cierra para dar paso a una nueva fisonomía ciudadana. Aunque el futuro se advierte espléndido no podemos ocultar hoy un sentimiento emocionado.

CONFIRMADO:

SE JUGARA EN EL «LUIS SITJAR» EL CONSTANCIA - VALLADOLID

HORA: LAS 6 DE LA TARDE. AYER, LA PLANTILLA DEL CLUB DE INCA SE ENTRENO EN PALMA

Ayer, a primera hora de la noche, la plantilla del Constancia celebró un entrenamiento en el Estadio Luis Sitjar, con miras al partido que debe disputar el próximo domingo al Real Valladolid, en primera eliminatoria de la Copa Generalísimo.

Se comprende lo haga así, para acostumbrarse al terreno de juego. Allí saludamos al presidente, don Miguel Sastre, el cual nos dijo:

«El Valladolid ha dado conformidad a nuestra petición. El encuentro se disputará en el campo del Mallorca, que una vez más nos ha dado toda clase de facilidades, lo que es una muestra clara de las cordiales relaciones entre los dos clubs.»

—Hora definitiva del partido?

—Las seis de la tarde, ya que el Valladolid tiene billetes de regreso en el avión Palma-Madrid para la misma noche del domingo.

—¿Y los socios del Mallorca? —Para ellos se pone a la venta una entrada especial, de cuarenta pesetas.

to, se encuentra recuperado. De momento no se lamentan lesionados, por lo que se cuen-



—¿Se confirma que los socios del Constancia no pagarán ningún suplemento? —Confirmado, aunque en otros partidos de Copa hayan abonado un suplemento.

El entrenador del Constancia, Cobo, dirigió una sesión de entrenamiento; ejercicios normales y luego balón. Vimos como Asenjo, en efec-

ta con la plantilla completa... aunque ello deba considerarse una suerte, pues cada baja ocasionaría un problema, teniendo en cuenta el número reducido de la misma. Casi seguro que mañana conoceremos la alineación definitiva del equipo mallorquín, frente al Real Valladolid.

SIGUEN LOS ANIMOS EN EL POBLENSE

La Puebla, 29. Al salir del campo de «Sa Fortalesa» el pasado domingo, del encuentro Atco. Baleares-Poblense, nos marchamos insatisfechos no sólo por el resultado, sino por el partido que acabábamos de presenciar. Ya que tanto uno como el otro no estuvieron a la altura de otros partidos.

No basta un partido sólo, para desmoralizarnos; tanto el equipo, afición o cronista, pues si después de ver el primer partido malo al Poblense no hemos de volver al campo demostraríamos, que tenemos poca fé, en una cosa que al principio habíamos depositado todas nuestras esperanzas. El partido salió malo, tanto por un bando como por el otro, con una ca-

racterística similar, la falta o no acierto de los rematadores, pero hemos de pensar que esta derrota fue contra un Baleares, que sin duda será uno de los galillos del grupo balear.

Los jugadores son los primeros en lamentar la derrota, y más que la derrota, el poco fútbol que los asistentes al campo pudieron ver. En mi crónica del martes dije, que el Poblense en ningún momento hizo el ridículo y lo mantengo, pues cuando un grupo de muchachos salen a defender un equipo, con todo el afán del mundo, ganas de triunfar y nos nervios, la responsabilidad que significaba el equipo palmesano o la causa que fuera, les juega una mala pasada no se puede decir que hacen el ridículo. En todos los partidos se empieza con un empate, lo que hay que buscar durante los noventa minutos que el balón está en juego es ganar, pero también hay que saber perder.

A los jugadores y aficionados les bido que olviden el encuentro del pasado domingo, que vean el próximo partido con optimismo, en una palabra borrar y cuenta nueva. Y así todos los domingos.

Cuando tengo el papel en el carro de mi máquina pienso si lo del pasado domingo servirá para, que la gente se desanime, y no vayan al campo el domingo venidero, cosa que sería absurda, pues más que nunca los chavales poblenses necesitarán el apoyo de la afición pues nos faltan dos partidos y es necesario ganarlos los dos para conseguir un segundo puesto en este torneo de la Copa Uruguay.

En el partido de ida frente al Binisalem, nuestro equipo perdió por la mínima y en el último minuto. Quizá entonces hubiera un exceso de confianza, así pues, para el próximo domingo, recomendamos a los aficionados que tengan confianza y animen constantemente a su equipo y que una hora tarde la puede tener cualquiera.

El Binisalem en el primer partido nos pareció un equipo, que físicamente se encuentra muy bien, practica un juego duro, pero no violento y que nunca dá el balón por perdido. Y es precisamente contra estos conjuntos, cuando hay que ir con más cuidado, pues practican un juego con caracteres defensivos y el contraataque en algunas ocasiones son muy peligrosos y producen alteraciones en el marcador.

En el partido de ida frente al Binisalem, nuestro equipo perdió por la mínima y en el último minuto. Quizá entonces hubiera un exceso de confianza, así pues, para el próximo domingo, recomendamos a los aficionados que tengan confianza y animen constantemente a su equipo y que una hora tarde la puede tener cualquiera.

PRONOSTICOS



El confidente deportivo vuelve a la redacción para hablarnos de fútbol. —¿Cómo ves panorama mallorquín? —Uno, prometedor; el otro, un poco mal.

—Explicate. —El Mallorca está convenciendo a los aficionados, que se dan cuenta que el fútbol de hoy necesita juventud, fuerza y coraje, aunque sea también indispensable el dominio de la pelota y la técnica. En los nuevos elementos del Mallorca se observan la mayoría de estas virtudes, en mayor o menor grado. Lo importante es que, si se pierde, el público no salga disgustado; que haya sido testigo de un afán de lucha.

—¿Quiénes te gustaron del Mallorca? —La figura, para mí, fue Domínguez, al que Dauder ha recuperado completamente para el equipo. En la temporada pasada, éste jugador, con mucha inteligencia, jugaba discapado; sin estar en perfectas condiciones, ofreciendo amplia zona de terreno, cuando su misión es otra que la que está desarrollando en la actualidad. A ello de unirse que, físicamente, está bien. El muchacho tiene moral elevada y da un rendimiento estupendo. Victorie es un defensa formidable; Sans se está convirtiendo en un buen central; Robles se ha afianzado como volante trasado; Belén comenzó flojillo, cuando tenía el marca del veterano Sánchez Lage. Por cierto que, desconociendo al entrenador del Levante a Belén, no comprendo cómo le colocó de «secante» al ordenador de su equipo. Algo dijeron... Cuando el volante mallorquínista no tuvo a Lage, se desenvolvió mucho mejor de lo que esperaba. Tuvo destellos de buen jugador, pero, ¡cuidado!, no le hagamos figura antes de ser figurilla.

—¿Qué pasará en Vigo? —Allí acudirá el Mallorca, dispuesto a mantener la batida su puerta ante el Celta.

—¿Cómo juega el Celta? —Cuenta con un buen equipo, sin ser de los destacados del grupo. Ha hecho bastantes cambios, es rápido, pero le faltan rematadores. El problema de todos.

—¿Tu pronóstico? —Empate o derrota mínima del Mallorca.

—¿Cómo ves al Constancia? —Sólo puedo hablarte por referencias. Ahora parece que va a más. Falta corregir unos defectos y entonces tiene la convicción de que se puntuará en campo contrario.

—¿Pronóstico frente al Valladolid? —Empate o victoria mínima del Constancia.

—¿No eres pesimista? —Te hablo pensando en las quinielas. Yo combino los dos partidos a «1» y «X».

—¿Es cierto que el Constancia quiere fichar a los jugadores gallegos-argentinos que están en Palma? —Ayer fueron sometidos a prueba. Teniendo en cuenta los meses que llevan de inactividad y el cambio, aparte la aclimatación, tuvieron buenos destellos. Son jóvenes, tienen ilusión y pueden ser jugadores más que aprovechables.

Ojalá sea así.

RIPOLL

«TROFEO ANDRES OLIVER»

«La carrera del domingo promete ser muy interesante»

«SUSPENSE» HASTA LOS ULTIMOS METROS

«Soy amante de carreras con pocos kilómetros»- nos dijo el señor Vaquer

El Secretario del Club Ciclista del Porvenir, don José Vaquer Rosselló, es de los aficionados competentes de nuestra isla. Siempre tuvo ciclistas, defendiendo los colores del equipo.

Ante la carrera «X Trofeo Andrés Oliver», acudimos al mencionado club para entrevistar al señor Vaquer.

—¿Qué impresión le ha causado el recorrido de la carrera? —Toda clase de carreras, en las que existan las mismas ventajas para las distintas cualidades de cada uno de los corredores que intervengan en ella, son del agrado de los ciclistas y también de los seguidores. No tan sólo se ha tenido en cuenta este factor, sino que se ha rubricado, con un kilometraje digno de la organización.

—¿Es amante de largo recorrido? —No cabe duda que si hay una posibilidad en la que los corredores tengan años de duración, en la práctica del ciclismo, así como demostrarles lo innecesario de ingerir nocivos, es a base de pocos kilómetros, sin que ello signifique sea un «paseo» la carrera. Los 83 kilómetros de esta prueba son muchos, pero no los suficientes como para «acabar» con el corredor.

No cabe duda que el señor Vaquer, hombre juicioso, demuestra en sus respuestas un deseo paternal con los corredores.

—¿Acaso los organizadores no tienen previsto este «desfalcamiento»?

—Cada organización hace el recorrido a la medida que estima pertinente, sin que se intente dañar al corredor o perjudicar al ciclismo. Yo quiero decir que po-

cos kilómetros, y de forma que existan escaladas, descensos llanos, son mayor facilidad para esfuerzo físico que realizan los corredores.

—¿Cree sea posible realizar que piensa?

—Posible, sí. Pero teniendo cuenta que ningún país lo ha nosotros, «tomando ejemplo» tampoco lo hacemos. Sin embargo, a pesar de que todos los organizadores lo hacen en beneficio de los corredores y deporte en sí, apartan todo momento o trance perjudicial del corredor.

—¿Quién cree pueda vencer próximo domingo?

—Esta carrera, que sin duda alguna se correrá a fuerte «trepe» puede dar como vencedor cualquiera de los muchos corredores que toman la salida. Hay posibilidades para todos.

En las últimas celebraciones deportivas, de ciclismo, no hemos visto a este gran aficionado. Le preguntamos la razón de dicha ausencia.

—Prefiero no hablar de ello. Creo que la moral deportiva que sentía en otras temporadas descendido lo suficiente para solamente asistir a presenciar carreras que desde un principio parecen interesantes.

—Seguirá la carrera del señor Oliver?

—En cuanto tengo noticia de una carrera organizada por un gran promotor mallorquín, acudo a presenciarla. Este hombre recibe todas las atenciones de que nos hallamos vinculados al ciclismo. Todas sus carreras siempre han despertado mucho interés, porque siempre se han realizado por los caminos de deportividad y la razón. Actúo con la seguridad de seguir la mejor carrera de un día celebrada en nuestras islas.

J. ALOY

Run-Run

Ayer el Mallorca se entrenó con luz natural. Y el Constancia lo hizo con luz artificial. Todos en el «Luis Sitjar».

Es lógico que al equipo de Inca le interese prepararse en el césped donde el domingo debe ganarle al Valladolid.

—¿Será verdad que el Constancia va a más? —Dentro de 48 horas lo comprobaremos.

La Copa no ofrece interés de clasificación, ya que todos sabemos que ni el Mallorca ni el Constancia ganarán el título. Pero son los partidos que más interesan a los tesoreros.

Cuando se comunicó a un periodista la noticia de que Cifre era del Mallorca, aquél contestó: —En estos momentos, el Club acaba de ganar medio millón de pesetas.

Más tarde, un directivo honorario del Mallorca decía: —Esto le representa al Club, tres millones de pesetas.

—¿Cómo sube la cotización! —De momento, Cifre jugará en Vigo.

—¿Después en Madrid y en Cádiz? —Así recuperará el tiempo «perdido»!

—¿Podrá confeccionarse un equipo completo de boxeo para la proyectada confrontación Valencia-Baleares de aficionados? —MOSCARDEN

CIFRE JUGARA EN VIGO

Otro extremo que vuelve a la actividad: Carmelo

Dialogamos ayer con Vicente Dauder, después del entrenamiento celebrado por el Mallorca.

—¿Cómo ves el partido con el Celta? —Más que partido, una eliminatoria, pues en realidad, en la Copa, no se trata de jugar hora y media, si no tres horas. Vamos allí donde jugaremos pensando en el encuentro de vuelta; habrá, pues, sistema defensivo, aunque no se desaprovechará la menor ocasión que se presente para intentar marcar. El Celta es un equipo de solera. Pero yo siempre soy optimista por convicción.

—Optimista, pues... —Exacto.

—Del partido del pasado domingo no vamos a hablar, porque lo dijiste ya todo a la terminación del mismo. ¿Cómo recibiste la noticia de Cifre? —Con la consiguiente alegría. Cifre es un buen jugador, que encaja perfectamente en el sistema del Mallorca. Además, lo necesitamos, ahora más que nunca, porque tenemos lesionados.

Jugará en Vigo. —¿Cómo se encuentra Puig? —Todavía no podemos contar con él.

—¿Y deredia? —Se recupera de un golpe recibido frente al Levante, y es seguro que usará.

—Gost... —Tiene un «grano» en un brazo, pero vendrá a Vigo.

—Carmelo... —Ha reanudado los entrenamientos.

—¿Quiénes viajarán? —No podrá dar la lista, hasta después del entrenamiento de hoy. Mañana lo sabrán los lectores.



CARMELO

RIPOLL

TRIAY

# SIETE REUNIONES EN EL MES DE OCTUBRE

**EL DIA 12 «DIADA DE LA HISPANIDAD» Y EL 19 LAS CARRERAS DE LA SEMANA DEL TURISMO**

Con la llegada del otoño se van a animar los entrenos del jueves, en que la pista grande de Son Pardo está a disposición de los aballistas. Con la periodicidad que nos sea posible, pensamos ofrecer una visión de lo que ha ido este día algo que creo que nos agradecerán nuestros lectores.

Nuestra primera visita al llegar a Son Pardo fue para ver el nuevo recinto de cuadras que se construye adosado a las tribunas de general. Hay 18 cubiertas y otras diez a punto de cubrir, lo que quiere decir que dentro de un breve plazo el hipódromo contará con 28 nuevos puestos para los cabalistas que los soliciten.

Salvador Piña nos informó de algunos de los entrenos que habían tenido lugar por la mañana. Dijo que le había gustado mucho Lorena Fox que marchó a una media de 1'42" marca que le da opción a premio el próximo domingo. Vió también entrenar al debutante del domingo Oh Picon de la cuadra don Jean Buchet, corrió junto a Nomino L y Petrarque, al parecer repuesto ya que sin forzar la marcha los tres registraron 1'28". Esta marca también puede ser suficiente a Oh Picon para que el domingo tenga un debut triunfal.

Al mismo tiempo que Salvador nos comunicaba estos pormenores, se entrenaban el inconfundible Loup D'O a las riendas de Sebastián Fuster con la dos años Molinera que conducía Ion Antonio Jaume. Ganó la primera batalla la hija de Dedé pero al final



«Iran», de don Juan Mora, ha vuelto a la pista pero todavía no se ha repuesto totalmente de su lesión.

fue absorbido por Loup d'Or que lleva pocos entrenos después de la intervención a que fue sometido.

Abordamos a don Juan Marroig que tenía prisa. Nos dijo que Ispahan está al cuidado de Ispahan y que espera pueda correr en la Diada de la Hispanidad. El Sr. Buchet que la pasada semana adquirió a Ouragan, quería comprarle a Prince du Figuer por un buen precio, pero el Sr. Marroig no quiso venderlo. Sabemos que el Sr.

Sebastián Bover se encontraban presentes cuando Juan Coll hizo trotar suavemente a M. Itú, el hijo de Hourvari y a Zlamera y que parece se presenta bien. El Sr. Buchet que el domingo quiere hacer el trio y otro primeros en el apretado calendario de carreras que se nos avecina con el mes de octubre. Entrenó a Ocean III y nos dijo que Henri Levesque le había invitado a pasar un mes en su granja de entreno, invitación que a lo mejor acepta. Nomino L será conducido el domingo por Julián Arnau e Igen Ornebjerrg por Pedro J. Garcías.

Preguntamos a Pablo Frau si tenía a muchos pupilos en Sno Pardo. Cuenta con Idó N. L. que espera un producto de Póker, con Fil d'Or y con Natale el hijo de Ecu d'Or y Oberive perteneciente a la Peña Liceo.

Vimos como Miguel Camps daba entreno y medio a J. Faria y como Gabriel Martorell probaba a Mitjora y Jasmin du Pont ante sus propietarios don Andrés Canals y el Sr. Borrás. Guillermo Coll, hijo, trotó a Mona Lisa, una hija de Hourvari y Nepta, propiedad de don Alberto Giménez. Tam bien vimos a Lady Rodney, Omer V —con alguna recta muy rápida a las riendas de Miguel Cañellas, a Líder Khan, a Quina, con Guillermo Coll, padre Serra trotando a base de bien y rápido para un producto de su edad a Meiningen del Bar Kito bien trotado por Gabriel Santandreu, a eBnito Contesti con un fino producto de Blue Bird que parece trotar con energía a Gregorio Eulogio con Lactea, una hija de Madero que todavía no ha debutado, a Opera Mundi con el charretu a Gabina, al parecer repuesta y con Francisco Cánaves a las riendas y a Irán con momentos buenos y otros no tanto.

Don Juan Lladó nos confirmó la fecha de las carreras de la Semana Internacional del Turismo que tendrán lugar el jueves día 19, con un programa de cinco pruebas, con alguna novedad no confirmada y una exhibición de doma de los caballos cartujanos. Es decir que el calendario de carreras para el mes de octubre es muy apretado: carreras normales los domingos día uno, y día 8, Diada de la Hispanidad para el jueves día 12; carreras normales para el día 15 y las ya dichas que forman parte del programa de la Semana del Turismo y que tendrán lugar el día 19, jueves. A continuación los programas domingueros del 22 y 29. En total siete reuniones, una de ellas doble.

CENTAURO

Organiza «BALEARES»

Trofeos de plata CAFES CONGO para el Mallorca y el Constancia

DOMINGUEZ, EL MEJOR DE LA SEMANA, AUNQUE VICTORIERO CONTINUA «LIDER»

Se confía en una mejoría del equipo de Inca

Se va animando el concurso deportivo organizado por «BALEARES», con el patrocinio de Cafés Congo, que regala dos hermosos trofeos de plata: uno para el jugador más regular del Mallorca y el otro al Constancia si consigue conservar la categoría. Con la derrota en Ceuta, el conjunto de Inca pasa al penúltimo lugar de la tabla; pero se confía en una mejoría que anime a sus seguidores y aficionados.

Respecto al Mallorca, recogemos las puntuaciones concedidas por un representante de la Directiva del Club, el entrenador y el redactor de «BALEARES» autor de la crónica del partido del pasado domingo.

Ahi tienen el resultado: Guillermo Ginard, directivo, otorga tres puntos a Dominguez, dos a Victoriero y uno a Sans.

Vicente Dauder, en su calidad de entrenador, concede tres puntos a Dominguez, dos a Sans y uno a Belen.

Y nuestro redactor Lorenzo Ripoll, tres puntos a Dominguez, dos a Victoriero y uno a Sans.

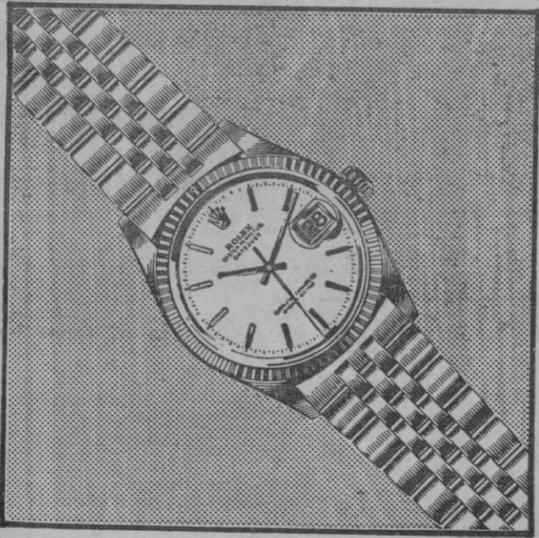
Por lo tanto, el triunfador del equipo ha sido Dominguez; por general coincidencia. Ha sumado en total nueve puntos, mientras Victoriero y Sans logran cuatro y Belen, uno.

Tabla general de puntos:

- 1.— Victoriero, 17 puntos.
- 2.— Dominguez, 14.
- 3.— Robles, 8.
- 4.— Doro, 6.
- 5.— Piris y Sans, 4.
- 7.— Belen, 1.

La próxima jornada es de Copa. Como también se trata de partidos oficiales, se concederán las mismas puntuaciones para optar al Trofeo Cafés Congo. Esto en lo que respecta al Mallorca. Para el Constancia, es distinto, pues la Liga nada tiene que ver con la Copa del Generalísimo.

La Joyería ALEMANA tiene un reloj cuya caja por sí sola vale más que muchos relojes de calidad



Se llama Rolex

Es el Datejust. La caja Oyster, garantizada impermeable al agua, va dotada de un sistema de hermeticidad experimentado a una profundidad de 11.000 metros.

Para conservar su Datejust con el brillo del primer día, lávelo de vez en cuando con agua y jabón.

Es un cronómetro superlativo con certificado oficial.

Automático mediante el sistema de rotor, cambia la fecha instantáneamente a media noche. En oro de 18 quilates y con brazaletes exclusivos "Jubile", también en oro de 18 quilates, vale 40.000 Ptas.

Vea el Datejust y los demás modelos de la colección Rolex en:

Relojería ALEMANA  
Colón N.º 40  
PALMA DE MALLORCA

Jim d'Or tendrá el domingo nuevo conductor, José Girón que había conducido caballos al galope pero que no ha debutado todavía en el trofeo. Veremos si actúa tan bien como lo hizo con su nuevo propietario don Miguel Coll.

Se han confirmado los rumores de que don Pedro J. Barceló había vendido a Milagro, el potrero hijo de Zingara, a don Pedro Isern. Seguramente su nuevo preparador será don Pedro J. Garcías. El Sr. Barceló se queda para este año con Milli, la hija de Bertuta, que a cen mar ha bastante bien.

Don Cristóbal Anaya nos confirmó la venta de Reyja, noticia que nos había dado Julián Arnau y después le vimos entrenando a Lord d'Or que todavía ni ha debutado y con el que piensa correr en competición. don Jaime y don

**HOY**, después de 25 días de cierre, por arreglo carretera, REAPERTURA de la Parrilla Criolla «El Hornero»  
NUEVA DIRECCION y NUEVOS PRECIOS  
No deje de visitar  
PARRILLA CRIOLLA «EL HORNERO»  
Carretera Manacor, K. 3.900  
- AMPLIO APARCAMIENTO PROPIO -  
Especialidad para Banquete bodas y Comuniones

## VIAJE ESPECIAL DE CINCO DIAS A INGLATERRA

Con la oportunidad de estancia en Bournemouth durante la celebración de la Convención de Agencias de Viajes Británicas

Salida de Palma 30.10 alrededor de las 10'30 horas  
Llegada a Palma 3.11 alrededor de las 13'00 horas

VIAJE A FORFAIT QUE COMPRENDE:

Ida y vuelta en avión DC 7 transoceánico

Traslados (aeropuerto y terminal)

2 días de estancia en Bournemouth

2 días de estancia en Londres

Ida y vuelta en tren entre Bournemouth y Londres

También está incluida una recepción especial en la cual el Club de Publicidad de Bournemouth ofrecerá un almuerzo. Otras recepciones serán ofrecidas en salas especiales en las cuales habrá guías intérpretes

Precio todo comprendido por persona: 6.750 ptas.

INFORMACION y RESERVAS:

**VIAJES HARO, S. A.** (G. A. T. - 38)

Paseo Marítimo, 68 - Teléfonos 234623 y 237172 - Palma

Natación

Cuatro records de Baleares fueron mejorados en el festival entre el Palma y el Barcelona

Mañana, en la piscina del Club Náutico, clausura de la temporada

Conforme estaba anunciado ayer por la tarde tuvo lugar en la piscina del C. N. Palma, el festival amistoso entre este equipo y el C. N. Barcelona. El festival, pese a la poca asistencia de público y al considerable retraso en su hora de comienzo, puede considerarse como un gran éxito, ya que vimos en acción a auténticas figuras de la natación española, que consiguieron excelentes tiempos y además hay que anotar el mejoramiento de cuatro marcas regionales, a cargo de nadadores del C. N. Palma y todo ello, como resumen, está más que bien. Ciertamente es que los catalanes consiguieron el primer puesto en todas las pruebas disputadas, pero no deja de ser un éxito el registro que como queda dicho lograron varios de nuestros representantes.

En cuanto a los records batidos, destaca el de relevos 4 x 100 metros femeninos, que quedó en 5' 17" 9/10, con el cuarteto formado por Canals, Barceló, Maestre y Millicent, rebajándolo nada menos que catorce segundos desde que fuera batido anteriormente en ocasión de los Campeonatos de España.

Carla Millicent volvió a mejorar otra marca, que fue la de 100 metros, dejándolo en 1' 16" 6/10, siendo el infantil Roberto Vidal el que batió la de 100 espaldas de su categoría, dejándolo en 1' 24", efectuándolo en el transcurso de la prueba 4 x 100 relevos estilos, cuyo equipo, formado por el propio Vidal, Vallori, López y Tapias, mejoraron el de la distancia, que quedó en 5' 43".

Por lo que se refiere a los nadadores palmistas, hay que destacar unas pruebas sociales de superinfantiles, con nadadores procedentes del último Cursillo celebrado este verano, algunos de los cuales despuntaron un buen estilo y unas condiciones muy prometedoras.

El conjunto catalán, dejó constancia de su indiscutible categoría, destacando Antonio Corell, en mariposa, con su gran potencia que, unido a su juventud, puede dar días de gloria a la natación española.

Antes de dar comienzo el festival, desfilaron los dos equipos y los capitanes de ambos, se intercambiaron artísticos obsequios.

Como resumen, podemos decir que este festival, a punto de finalizar la temporada, nos ha venido a demostrar una vez más el buen momento por el que están atravesando nuestros nadadores, sobre todo las féminas, así como las excelencias de su preparación.

Mañana sábado, en la piscina del Club Náutico, con ocasión de la clausura de temporada, creemos tendremos ocasión de presenciar la mejora de otras marcas, ya que las medidas y condiciones de esta piscina, así parecen confirmarlo. Este festival, dará comienzo a las cinco de la tarde.

TONY

RESULTADOS TECNICOS

100 brazas masculinos:

Taltavull (C. N. Barcelona)	1' 18" 4/10
-----------------------------	-------------

B. Ferrer (C. N. Palma)	1' 20" 8/10	100 libras masculino
Tapias (CNP)	1' 22" 8/10	Soler (CNB)
Vives (CNB)	1' 28" 5/10	Escartín (CNB)
Vallori (CNP)	1' 34" 1/10	Ferrer (CNP)
Bellot (CNP)	1' 43" 8/10	



CARLA MILLICENT

100 libras femeninos

Diaz (CNB)	1' 10" 6/10
Soler (CNB)	1' 13" 2/10
Millicent (CNP)	1' 16" 6/10
Barceló (CNP)	1' 18" 7/10
Canals (CNP)	1' 18" 8/10
Mestre (CNP)	1' 23"

100 mariposa masculino

Corell (CNB)	1' 10" 4/10
Codera (CNB)	1' 13" 9/10
Summers (CNP)	1' 21" 9/10
López (CNP)	1' 31"

100 brazas femenino

Cleries (CNB)	1' 29" 7/10
Arasa (CNB)	1' 32" 2/10
Alvarez (CNP)	1' 32" 2/10
Riera (CNP)	1' 54"
Calafell (CNP)	1' 56" 3/10

100 espaldas femeninos

Roig (CNB)	1' 22" 4/10
Arenas (CNB)	1' 26" 3/10
Krig (CNB)	1' 28" 8/10
Carmona (CNP)	1' 32" 2/10
Calafell (CNP)	1' 41" 3/10
Bonet (CNP)	1' 54" 2/10

100 espaldas masculinos

Mas (CNB)	1' 21" 1/10
Rubio (CNB)	1' 12" 3/10
Vidal (CNP)	1' 24" 9/10

100 mariposa femeninos

Tomás (CNB)	1' 17" 8/10
Dupla (CNP)	1' 23"

100 libras masculino social

Bellot	1' 18" 8/10
Huesca	1' 24" 8/10
Riutord	1' 27" 6/10
Rebassa	1' 36" 2/10
Perelló	1' 38"
J. Riutord	1' 38" 2/10

100 libras masculino social

Tapias	1' 7" 1/10
Summers	1' 9" 5/10
López	1' 13" 3/10
Zamorano	1' 13" 8/10
Trives	1' 14" 3/10

60 brazas superinfantil femenino	1' 01" 8/10	Alvarez	1' 18"
	1' 03" 5/10	Bardina	1' 19"
	1' 04" 9/10	Maestre	1' 47" 5/10
		Forteza	2' 09"
66 superinfantil masculino			
Trives	1' 02"	4 x 100 relevos libres femenino	
Nicolás	1' 02" 1/10	Tomás - Díaz	4' 57" 2/10
Frau	1' 06" 5/10	Soler (CNB)	5' 17" 9/10
Torres	1' 08" 4/10	Canals - Barceló - Maestre - Millicent (CNP)	
Campos	1' 19" 3/10	4 x 100 relevos estilos masculino	
Sastre	1' 20" 8/10	Mas - Taltavull	Corell - 4' 52" 9/10
66 libras superinfantil masculino		Mallent	52" 5/10
Bonet	52" 6/10	Vidal - Vallori	López - 5' 43"
Sotomayor	58"	Tapias (CNP)	

EL DOMINGO POR LA MAÑANA EN EL «LUIS SITJAR» UN DECISIVO SANTA CATALINA - PALMA

La primera fase de la Copa Uruguay está tocando a su fin. Y para el domingo por la mañana, a las 11,30, tenemos en el Luis Sitjar un decisivo choque entre el Palma y el Santa Catalina, que puede servir para dejar cancelado el primer puesto del Grupo.

Un empate basta a los palmistas para lograr clasificarse, y dado su buen momento, es de esperar que por lo menos van a conseguir este punto tan valioso. Pero el buen partido jugado por el Santa Catalina ante el Ibiza y su evidente mejoramiento, hace suponer que la cosa no va a resultar tan fácil al filial mallorquinista.

Precisamos colaboradores para venta vinos y coñacs (Zona Palma)

Pudiendo alternar trabajo con otra ocupación relacionada con ramo hostelería, bares, comestibles, etc. Deseamos nombrar exclusivistas en principales pueblos de la isla. Dirigirse: «Luis Caballero, S. A.» C/ Guillermo Massot, 75 - Palma.

ellas y su ambiente



Creado por ellas, el ambiente que les rodea, se desarrolla en la medida de sus gustos, de su exquisitez y de su propia desenvoltura.

Para su atuendo sólo necesitan variedad y gusto en donde poder elegir; sólo necesitan una marca que piense, cree y confeccione, -teniendo en cuenta las exigencias de la moda cambiante- para que ellas puedan decidir sobre lo más apropiado.

CHAQUETA BLASIER®

EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS

FABRICADA POR

PIPERS®

España perdidio en baloncesto

Frente a Rumania: 88-85

Helsinki, 28. (Alfil). — En los campeonatos europeos de baloncesto se han registrado los siguientes resultados: Finlandia 83 Holanda, 70. (Primer tiempo 37-29). Italia 64 Alemania Oriental, 55. (28-21). Rumania, 88 España, 85.

Helsinki 28. (Alfil). — Por 85 puntos a 38 ha perdido España ante Rumania, en partido de baloncesto correspondiente a la primera jornada del campeonato europeo.

Ha sido un partido disputado y el triunfo rumano se produjo sólo después de una prórroga de cinco minutos, ya que al tiempo reglamentario se llegó con empate a 77 puntos.

La primera parte finalizó con 9 puntos de ventaja para el conjunto rumano (37-28), pero en el segundo período, reaccionó en forma excelente el bando español y fue acortando distancias hasta llegar igualado al final de los 20 minutos de juego efectivo de esta segunda mitad. En los cinco minutos de prórroga los rumanos, posiblemente aprovechándose del cansancio de los españoles en su esfuerzo anterior, se han puesto

por delante y han logrado la victoria por sólo tres puntos de diferencia.

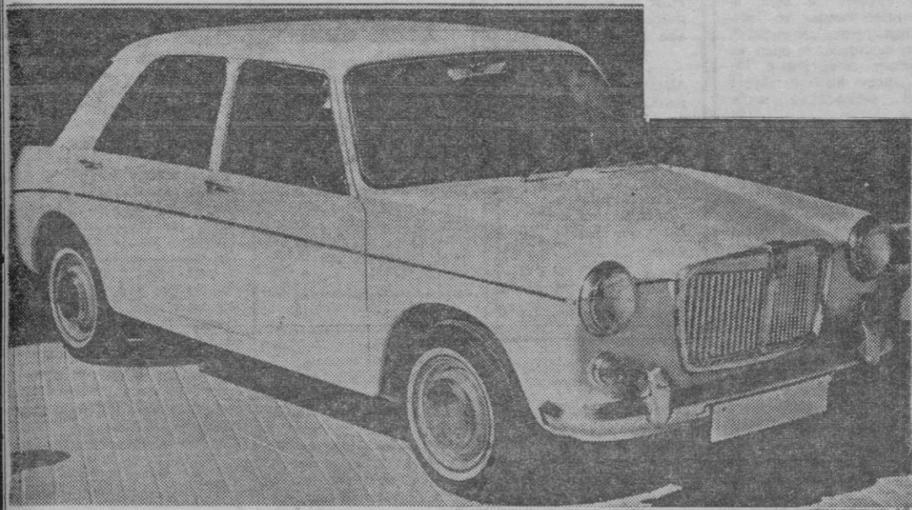
¿NO VALDRA EL RECORD DE ANQUETIL?

Roma, 28. (Alfil). — El record mundial ciclista de velocidad de la hora, conquistado ayer por el francés Jacques Anquetil, en el velódromo de Milán, puede no ser homologado, de acuerdo con una opinión generalizada esta tarde en la Federación Ciclista Italiana.

Anquetil no se sometió a la prueba de control del doping, que está reglamentada en Italia desde el 5 del corriente mes. La FCI debe enviar a la Unión Ciclista Internacional, dado que se trata de un record mundial, su informe sobre la regularidad de la competencia que ha tenido una falla al violar el corredor francés la disposición antidoping.

# EL «MG. 1100» YA ESTÁ EN LA CALLE

ALCANZA LOS 140 KILOMETROS HORA



Siempre que en nuestro país —por aquello de la novedad, ya que tan solo ocurre de tarde en tarde— se lanza al mercado un nuevo modelo de automóvil, despierta la natural expectación. Ahora el último en salir a la calle ha sido el «MG 1100», que como es sabido lo construye Authi en Pamplona. De momento la factoría tan solo producirá 80 coches diarios, cifra ésta muy baja, pero que se espera que en un plazo breve se llegue a los 450.

El «MG 1100» sale de fábrica al precio de 153.600 pesetas. Alcanza una velocidad de 140 kilómetros a la hora y consume 8,5 litros a los 100 kilómetros.

Como de este modelo ya hablamos no hace muchos días, vamos hoy tan sólo a dejar constancia de su lanzamiento. Sus principales características son las siguientes: mide de largo, 3,728; altura máxima 1,340; ancho 1,534; peso 850 kilos; carga máxima de arrastre 650 kilos. El motor es de cuatro cilindros y va montado transversalmente en sentido de la marcha. La potencia fiscal del motor es de 9 CV. Lleva dos carburadores. Caja de cambio con cuatro velocidades, la segunda, tercera y cuarta sincronizadas.

El coche, ya se ve perfectamente en el grabado, es realmente bonito.

## «MALLORCA PRECISA DE UN CIRCUITO PARA CARRERAS AUTOMOVILISTICAS»

«EL PASEO MARITIMO SERIA UN LUGAR EXTRAORDINARIO PARA COMPETICIONES»

NOS DIJO BAUDINOT MARC, PILOTO DE CARRERAS

Desde hace una serie de meses se encuentra en Mallorca Baudinot Marc, corredor automovilista francés que tiene en su haber un interesante y laureado historial deportivo. El vino a la isla, hace de ello cinco meses, en compañía de su esposa principalmente para instalar aquí un taller en el que prepararía a coches deportivos, pero también pensaba seguir corriendo.

—Francamente, nos dice, creía que aquí en la isla que tanta fama tiene en todo el mundo, la cuestión de circuitos o por lo menos un lugar en donde se pueda correr con los automóviles, estaría más cuidado.

Nosotros le decimos que en Son Bonet se había pretendido hacer un circuito para los «fórmula», pero que al parecer la cosa está parada por haber surgido complicaciones.

—Baudinot, háblanos de tu experiencia como corredor.

—Bueno, desde muy joven sentí una gran atracción por todo lo que estaba relacionado con el mundo del motor. Con el pase de los años llegué a pilotar varios coches en interesantes pruebas deportivas, entre ellas el «rallye» de Montecarlo.

—¿Con qué clase de coches corrías?

—Principalmente con los «fórmula III» y «fórmula V».

Baudinot, que ahora tiene el «Garaje Francés», nos muestra su «fórmula»; no tiene motor pero



BAUDINOT MARC

piensa adquirir uno de fabricación nacional, posiblemente un «Bultaco».

—¿Qué es necesario para ser un buen corredor automovilista?

—Principalmente, tener mucho dinero para poder comprarse los coches. Después mucha vocación, buenos reflejos, buena vista, etc.; pero repito que lo esencial es el dinero.

### LOS TRUCAJES

Baudinot, ya lo decíamos antes, se dedica ahora a trucar coches de serie para hacerlos capaces de competir en cualquier carrera. El nos asegura que un coche cualquiera, un Simca, por ejemplo, con el sistema italiano De Tomaso, llega a alcanzar fácilmente los 165 kilómetros a la hora. El nos explica en qué consiste el trucaje, pero se nos va a permitir que no lo divulguemos por si es «secreto profesional».

—¿Qué coches puedes trucar?

—Prácticamente todos, pero me dedico más de lleno a los de pequeña cilindrada, por ejemplo los «600», «850», «R-3» y los «Simca».

—¿Cuál ha sido tu mejor trucaje?

—Creo que el que hice en Francia a un «Fiat 850 coupe». Después de la «intervención» alcanza los 200 kilómetros a la hora.

—Baudinot, ahora entre nosotros, ¿no se «quema» un coche que ha sido sometido a un trucaje?

—Tengo que aclararte que cuando se realizan estas operaciones a un coche es para que compitan en pruebas deportivas, no para paseo. Y en eso lo garantizamos para una elevada suma de kilómetros.

—¿Qué nos dices a esa manía que existe en la isla de poner carburadores nuevos a los coches?

—Tú lo has dicho: Es una manía. Como quiera que el coche hace más ruido, el piloto se debe creer que va a más velocidad cuando no es así. En pocas palabras: Mucho ruido y pocas nueces.

### PRUEBAS DEPORTIVAS

Y volvemos a las pruebas deportivas, a las carreras automovilísticas, a los «rallyes».

—¿Qué lugar de la isla te parece el mejor para las pruebas deportivas?

—Creo que leí el otro día en «BALEARES» que las carreteras del Castillo de Bellver van a ser mejoradas; aquellas, sin ir más lejos, servirían de extraordinario marco.

Baudinot nos decía que el Paseo Marítimo, desde Cala Mayor hasta el principio de la autopista también era un lugar magnífico para toda clase de pruebas automovilísticas y nosotros le explicamos que ya hace tiempo Juan Albons, el dinámico Presidente del Moto Club de Mallorca está pretendiendo realizar allí una prueba de esta índole, pero que siempre tropezaba con el veto que las autoridades competentes le ponían.

—Sinceramente, nos dice, a Mallorca le hace falta un «rallye» como el de Montecarlo; ello supondría una publicidad extraordinaria para la isla.

—Estamos de acuerdo contigo. Bueno, la última pregunta: ¿Has ganado dinero con las carreras?

—He corrido mucho y pienso seguir corriendo, pero hasta el momento no he ganado dinero; tampoco he perdido. He podido ahorrar algo de dinero y aquí me tienes; he montado este taller. Ese ha sido hasta el momento la inversión hecha con los dineros ganados.

Nosotros estamos seguros que Baudinot Marc algún día —todavía es muy joven—, se hará famoso.



## LA SEGURIDAD EN LA FABRICACION DE AUTOMOVILES

El Bureau Permanente Internacional de Constructores de Automóviles que agrupa, a través de sus Asociaciones, a casi todos los fabricantes de la industria automovilística mundial y al cual está adherido el Grupo Nacional de Fabricantes de Automóviles y

Camiones del Sindicato Nacional del Metal, viene prestando la máxima atención al problema de la seguridad del automóvil, colaborando activamente sobre dicha materia con todos los Organismos internacionales.

Al observar, sin embargo, que

se están dictando reglamentaciones nacionales, contradictorias en ocasiones, que además de anular las ventajas de la producción en serie, limitada por tales barreras administrativas, se apartan de las recomendaciones adoptadas en los organismos internacionales tras un concienzudo cambio de opiniones y experiencias, ha dirigido a los Gobiernos interesados una moción, en la que se recogen las siguientes sugerencias:

1. Es necesario y urgente que los Gobiernos se esfuercen por adoptar reglamentaciones comunes a nivel internacional y las pongan en vigor en sus países respectivos.

2. Para una mayor eficacia no tendrían que crearse nuevas organizaciones o nuevos comités, sino reforzar, por el contrario, a los que ya existen, concentrando en ellos los trabajos indispensables.

3. Cuando los Gobiernos introduzcan cambios fundamentales en las reglamentaciones y normas, deberían anunciarlos con suficiente antelación, concediendo los plazos necesarios para que los

constructores puedan adaptar a ellos su producción y examinar todas sus consecuencias, en especial en lo que concierne a la seguridad.

4. En interés general, los Gobiernos deberían definir únicamente los objetivos y las condiciones técnicas, dejando así a los fabricantes la facultad de estudiar y poner a punto las mejores soluciones —tanto en el plano técnico como en el económico— para conseguir esos objetivos.

### GARAGE FRANCES

REPARACIONES EN GENERAL DE AUTOMOVILES DE TODAS LAS MARCAS

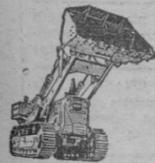
ESPECIALIDAD EN COCHES DEPORTIVOS

TRANSFORMAMOS SU SIMCA 1000 — 165 km./h.

CAPITAN CORTES, 29 Teléfono 223821 PALMA

### CUIDA ESTA PAGINA:

JAIME JIMENEZ



PALA CARGADORA

DEUTZ

VENDO O CAMBIO CON PISO O SOLAR BIEN SITUADO

Juan Alcover, 21 - Tel. 226940

## Dodge y SIMCA

EXPOSICIÓN Y VENTA

## AUTOMOVILES COLL

ARTURO RIZZI 40, telfs. 212209-225613

ENTREGAS INMEDIATAS  
AMPLIAS FACILIDADES  
CAMBIO POR SU COCHE USADO

DISTRIBUIDOR DE

BARREIROS  CHRYSLER



# «Pequeños Anuncios»

**DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras**  
**MIERCOLES A SABADOS: A 2' - ptas. palabra - Mínimo 10 palabras**

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
 y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por  
 telfs. 221745, 231177 y \*235940-1-2 (3 líneas)

## BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

**SE VENDE:** a 50 kilómetros Palma, 300 cuarteradas, terreno montañoso, agua manantial y casa señorial. Precio 4.000.000 pesetas. Facilidades.

**SE VENDE:** 34 cuarteradas con almendros, higueras y pinar, todo cercado de pared. Precio 2.500.000 pesetas. Facilidades.

**SE VENDE:** 108 cuarteradas terreno montañoso, agua manantial. Precio 3.000.000 pesetas. Facilidades.

**Oliver maleu**  
 AGENTE INMOBILIARIO  
 JAIME III, 135, 3º  
 Teléfono 222046

**f. mirabó**  
 Administra fincas en propiedad horizontal  
 Telf. 226515

**PASEO MARITIMO:** Piso señorial y moderno, baños completos, 1 aseo, 2 dormitorios dobles más dormitorio servicio, 2 salones muy espaciosos, chimenea y vista bahía, terrazas, agua caliente y calefacción central, 2 ascensores, garaje en propiedad bajos finca, etc. Precio en exclusiva: E. OLIVER, Santo Domingo, 18 (mañanas)

**PISO terminado** esquina calles Tiziano y San Joaquín, 3 dormitorios dobles, baño y aseo, 110 m<sup>2</sup>, 3 años de facilidades pago. Fincas JULIA, Jaime II, 44 (26)

**NECESITO PISOS EN ALQUILER:** Agencia ALEIX, Plaza Rastrillo, 9, 2º (10)

**ALQUILO LOCALES:** Desde 1.750. ALEIX, Plaza Rastrillo, 9, 2º. 223971 (10)

**FINCAS RIERA JAUME:** administración de fincas de propiedad horizontal. Conde Salent, 47. Tel. 224542 (14)

**VENDO maravilloso ático** vista estupenda ciudad y mar, ascensor, dispuesto ocupar inmediatamente. Muchas facilidades SANMARTIN Plaza Mayor, 48 (18)

**OPORTUNIDAD:** vendo casa planta baja en Paseo Marítimo (El Molinar) frente al mar, 325.000 ptas. al contado SANMARTIN Plaza Mayor 48 (20)

**BUSCO COMPRAR PISO:** 4 dormitorios dobles, próximo Plaza Toros. ALEIX Plaza Rastrillo, 9. 223971 (14)

**PISOS** cuatro dormitorios, baño, aseo, terminados, ascensor, 5 minutos Paseo Mallorca, entrada 150.000 ptas., resto cómodos plazos, hasta 450.000 ptas. Informes: MIRABO, Mercado, 9. Tel. 226515. (26)

**ALQUILO apartamentos** zona tranquila, 3.500 ptas. MIRABO, Mercado, 9. Teléfono 226515. (11)

**ALQUILO casita** en Valldemosa, 1.800 ptas., amueblada. MIRABO, Mercado, 9. Teléfono 226515 (12)

**PISO señorial** Avenidas, magnífica situación. MIRABO, Mercado, 9. Tel. 226515. (10)

**VERDADERA OPORTUNIDAD** vendemos chalet con 775 m<sup>2</sup> de solar en Sometmes, a 300 mts. playa. Precio: 1.350.000 ptas. Fincas JULIA, Jaime II, 44 (23)

**PISO terminado** zona «Es Fortia», 3 dormitorios, precio 450.000 ptas. 150.000 contrato, resto 1º años. Vende Fincas JULIA, Jaime II, 44. (21)

## Solares y Terrenos

**VENDO solares** en Esporlas, Valldemosa, La Cabaneta, Portol, Inca, Ca'n Picafort, Santa Ponsa, Calamayor y otras situaciones. Ag. QUETGLAS. Telf. 212603. (21)

**SE VENDE solar** 1.600 metros, final Luis Salvado Esquina dos calles. Inmejorable para garaje o depósito. Informes: Reina María Cristina, 17, 1º. (23)

**VENDO parcela** de terreno propia para ser urbanizada en zona cercana a Palma, lindante con el mar y grandes vías de acceso. Informes: Sr. Bennasar, Lugo, 4 (27)

**18.000 + 3 plazos anuales** 25.000 = su solar a 10 minutos Palma San Miguel. 59 De... Tel. 227220

**SOLAR CAN CAPAS:** Compraventa. ALEIX, Plaza Rastrillo, 9, 2º. 223971. (10)

**POR 4.500 Ptas. MES** CHALET LLAVES MANO ENTRADA 175.000. (resto hipoteca). SOLAR 1.000 M<sup>2</sup>. Avda. Jaime III, 70. - Telf. 222417. 6 en

## Casas y Pisos

**VENDO pisos** en Son Gotleu, Pl. de Toros y calle Málaga, con 10 años de facilidades. Ag. QUETGLAS. Tel. 212603. (19)

**PARTICULAR** vende primer piso 185 metros, nuevo, ascensor, completamente decorado 1.600.000. en Matías Montero 34, 1º. Para informes en a misma de 8.30 a 10 noche. (26)

**SEÑOR extranjero** vende piso amueblado en el centro de Ca'n Pastilla. Precio muy razonable por tener venta rápida. Informes: Sr. TIRIFANY Calle Delfín, 29. Ca'n Pastilla. (25)

**PISO amueblado** cerca Avenidas, se alquila. Informes: Infanta Paz, 14. Mañanas (11)

**VENDO piso** situado en la calle Arquitecto Bennasar, precio interesante, con facilidades. Telf. 252180. (14)

**OCASION.** En Cajamayor vendo apartamento, dos dormitorios, calefacción, jardín, etc. por 375.000 pesetas ALZINA Jaime II, 32 (16)

**VENTA de pisos** llaves en mano de 2, 3 y 4 dormitorios. Baño, aseo, sala comedor, terraza, etc. Entrada 75.000 y resto en 10 años. Total de los pisos: 425 y 485 mil. Tel. 254688. (35)

**VENDO chalet** en Son Roca, con agua corriente, llaves en mano. Precio razonable. Telf. 236594. (15)

**VENDO piso** 4 dormitorios, 2 cuartos de baño, grandes facilidades. Informes: Capitán Crespi Coll, número 61, 7º. B. Son Gotleu (20)

**VENDO 1er. piso** en Santa Catalina, de 3 dormitorios y una terraza, entrada 150 mil y mínimo 100.000 y resto en 10 años. Informes: Telf. 235155. (25)

**VENDO pisos** en construcción, exentos contribución. Cerca San Sebastián, 3 dormitorios, entrada 80.000, resto a 3.500 ptas mensuales. Informes: Dameto, 33, 2º (junto Plaza Progreso) (25)

**SE VENDE de piso** exento, esquina Ricardo Ortega y Avenida Ferreteria Mateo Plaza San Antonio 57 (16)

**CHALET 50 metros** mar, vendo Verlo: Jacinto Masca, Maestro Obras. La Ráptica. Campos. (13)

**VENDO solares** entre La Ráptica y El Estañol. Teléfono 224500 (10)

**SOLAR** de 468 m<sup>2</sup>. en Calle Padre Vives; vendo con facilidades. ROSSELLO, Avenida Alejandro Roselló, 103. (16)

**PARTICULAR** vende solar en Santa Ponsa, cerca playa, 500 pesetas metro. Teléfono 230464. (13)

**SANMARTIN:** Compraventa solares, terrenos y fincas rústicas. Todos lugares y precios. Visítenos y comprobaremos nuestra eficacia y rapidez. Plaza Mayor, 49. (22)

**PARTICULAR** vende solar de 203 m<sup>2</sup>. Urbanización Son Costa, junto Plaza Toros. Telf. 222871. De 2 a 3 horas. (19)

**PARCELAS** 2 kms. playa Ca'n Picafort, calles asfaltadas, luz y agua, cambiaría con apartamentos o pisos Arenal, Ca'n Pastilla o similar, abonaría diferencias al contado. Teléfono 253366. (27)

**SOLAR CAN CAPAS:** Compraventa. ALEIX, Plaza Rastrillo, 9, 2º. 223971. (10)

**VENDO en alrededores** Pueblo Español, pisos de 3 dormitorios a 475.000 ptas. y 525.000 ptas., por 125.000 ptas. de entrada, resto 5.000 ptas. mes, intereses incluidos. Informes: Calle P. Bm. Pou, 103. Palma. (10)

**VENDO despacho** - vivienda libre. Información: Teléfono 256094. De 2 a 4. (11)

**ENFINC JUMERCIAL DE PUGUER** en el corazón de Puguera, la mejor inversión, tierras en venta directamente al constructor, facilidad de pago. Informes: Jaime Sotelo 59 a. Oficina 205 (Calamayor) Tel. 130896-231899 mañana 233 (33)

**ALQUILO local** de negocio El Terreno. Informes: Antonio Marqués, 40. pral., 2º. (12)

**LOCAL** cerca Hotel Bahía, muy apropiado para bar o cafetería. Vendo con facilidades. ROSSELLO, Avenida Alejandro Roselló, 103. (18)

**ALQUILO local** próximo Avenidas, dos entradas camiones, 260 m<sup>2</sup>. Padre Vives, 85. Tel. 250097 (14)

**INVERTIRIA** en varias partidas 8.500.000 ptas., máxima reserva y rapidez PALMER, Margarita Caimari, 35, 1º. 4º. De 12 a 2. (20)

**HIPOTECAS Y PRESTAMOS** con rapidez y economía BELTRAN Velázquez 310 30 (10)

**NECESITO capital** primera hipoteca, trato directo. Telf. 216532. (10)

**VENDO pisos** Son Cotoner, Pons y Gallarza, Son Español, cerca Rosales, La Soledad, Honderos, Juan Crespi. Entrada desde 70 mil ptas. y resto de cinco a diez años. Informes: Dameto, 33, 2º (junto Plaza Progreso) (36)

**VENDO rústica** en la H'Orta con casa y casita en Cala d'Or, 1.ª línea. Tel. 253208. Palma. (17)

## Locales

**VENDO pequeño local** adaptado para despacho o negocio pequeño, trato directo. Gral. Riera, 260, 1º piso. Entrada mínima 100.000 y 50.000 en un año. (24)

**ALQUILO local** próximo Avenidas, dos entradas camiones, 260 m<sup>2</sup>. Padre Vives, 85. Tel. 250097 (14)

**EN TRAVESIAS JAIME III**  
 VENDO LOCAL DE 1.000 M<sup>2</sup>  
 ALZINA. - Jaime II, 32

## Hipotecas

**INVERTIRIA** en varias partidas 8.500.000 ptas., máxima reserva y rapidez PALMER, Margarita Caimari, 35, 1º. 4º. De 12 a 2. (20)

**HIPOTECAS Y PRESTAMOS** con rapidez y economía BELTRAN Velázquez 310 30 (10)

**NECESITO capital** primera hipoteca, trato directo. Telf. 216532. (10)

## Fincas

**VENDO rústica** en la H'Orta con casa y casita en Cala d'Or, 1.ª línea. Tel. 253208. Palma. (17)

**ALQUILARIA** con opción a compra o compraria con facilidades, pequeña rústica con casa y agua, no importa estado, hasta 15 kms. de Palma. Tel. 227011. (25)

## Locales

**VENDO pequeño local** adaptado para despacho o negocio pequeño, trato directo. Gral. Riera, 260, 1º piso. Entrada mínima 100.000 y 50.000 en un año. (24)

**ALQUILO local** próximo Avenidas, dos entradas camiones, 260 m<sup>2</sup>. Padre Vives, 85. Tel. 250097 (14)

**EN TRAVESIAS JAIME III**  
 VENDO LOCAL DE 1.000 M<sup>2</sup>  
 ALZINA. - Jaime II, 32

## Hipotecas

**INVERTIRIA** en varias partidas 8.500.000 ptas., máxima reserva y rapidez PALMER, Margarita Caimari, 35, 1º. 4º. De 12 a 2. (20)

**HIPOTECAS Y PRESTAMOS** con rapidez y economía BELTRAN Velázquez 310 30 (10)

**NECESITO capital** primera hipoteca, trato directo. Telf. 216532. (10)

## Fincas

**VENDO rústica** en la H'Orta con casa y casita en Cala d'Or, 1.ª línea. Tel. 253208. Palma. (17)

**ALQUILARIA** con opción a compra o compraria con facilidades, pequeña rústica con casa y agua, no importa estado, hasta 15 kms. de Palma. Tel. 227011. (25)

**VENDO despacho** - vivienda libre. Información: Teléfono 256094. De 2 a 4. (11)

**ENFINC JUMERCIAL DE PUGUER** en el corazón de Puguera, la mejor inversión, tierras en venta directamente al constructor, facilidad de pago. Informes: Jaime Sotelo 59 a. Oficina 205 (Calamayor) Tel. 130896-231899 mañana 233 (33)

**ALQUILO local** de negocio El Terreno. Informes: Antonio Marqués, 40. pral., 2º. (12)

**LOCAL** cerca Hotel Bahía, muy apropiado para bar o cafetería. Vendo con facilidades. ROSSELLO, Avenida Alejandro Roselló, 103. (18)

**ALQUILO local** próximo Avenidas, dos entradas camiones, 260 m<sup>2</sup>. Padre Vives, 85. Tel. 250097 (14)

**INVERTIRIA** en varias partidas 8.500.000 ptas., máxima reserva y rapidez PALMER, Margarita Caimari, 35, 1º. 4º. De 12 a 2. (20)

**HIPOTECAS Y PRESTAMOS** con rapidez y economía BELTRAN Velázquez 310 30 (10)

**NECESITO capital** primera hipoteca, trato directo. Telf. 216532. (10)

**VENDO pisos** Son Cotoner, Pons y Gallarza, Son Español, cerca Rosales, La Soledad, Honderos, Juan Crespi. Entrada desde 70 mil ptas. y resto de cinco a diez años. Informes: Dameto, 33, 2º (junto Plaza Progreso) (36)

**VENDO rústica** en la H'Orta con casa y casita en Cala d'Or, 1.ª línea. Tel. 253208. Palma. (17)

**ALQUILARIA** con opción a compra o compraria con facilidades, pequeña rústica con casa y agua, no importa estado, hasta 15 kms. de Palma. Tel. 227011. (25)

**VENDO chalet** amueblado Ca'n Pastilla, inmejorable situación. Informes: Escritor núm. 434, esta Administración (13)

**VENDO 13 cuarteradas** en Cala Blava, con casita vista al mar, un poco de pinar. Ag. QUETGLAS Teléfono 212603 (19)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**VENDO** tienda comestibles, mucha clientela, precio razonable. Informes: en la misma tienda, calle Bernardo Amer, 30. De 12 a 2. (20)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**VENDO** tienda comestibles, mucha clientela, precio razonable. Informes: en la misma tienda, calle Bernardo Amer, 30. De 12 a 2. (20)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**VENDO** tienda comestibles, mucha clientela, precio razonable. Informes: en la misma tienda, calle Bernardo Amer, 30. De 12 a 2. (20)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**Vendo pisos** 3 y 4 dormitorios, a 30 metros Avenidas.

**Pisos** 155 metros, 4 dormitorios, junto calle San Miguel. Entrega final año.

**Aticos grandes** con terraza, llaves mano, cerca Instituto.

**Pisos** 3 dormitorios, baño, aseo, bien orientados, junto Paseo Mallorca.

**Local** 200 metros en Santa Catalina, salida a dos calles.

**Informes:** Calle Aragón, 20 bajos.

**VENDO chalet** amueblado Ca'n Pastilla, inmejorable situación. Informes: Escritor núm. 434, esta Administración (13)

**VENDO 25.000 m<sup>2</sup>** en Bañalbufer, un trozo de pinar con vista al mar, y 5.000 m<sup>2</sup> en Estalenchs, con casa. Ag. QUETGLAS Telf. 212603 (24)

**VENDO** 13 cuarteradas en Cala Blava, con casita vista al mar, un poco de pinar. Ag. QUETGLAS Teléfono 212603 (19)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**VENDO** tienda comestibles, mucha clientela, precio razonable. Informes: en la misma tienda, calle Bernardo Amer, 30. De 12 a 2. (20)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**VENDO** tienda comestibles, mucha clientela, precio razonable. Informes: en la misma tienda, calle Bernardo Amer, 30. De 12 a 2. (20)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**VENDO** tienda comestibles, mucha clientela, precio razonable. Informes: en la misma tienda, calle Bernardo Amer, 30. De 12 a 2. (20)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**VENDO** tienda comestibles, mucha clientela, precio razonable. Informes: en la misma tienda, calle Bernardo Amer, 30. De 12 a 2. (20)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**Vendo pisos** 3 y 4 dormitorios, a 30 metros Avenidas.

**Pisos** 155 metros, 4 dormitorios, junto calle San Miguel. Entrega final año.

**Aticos grandes** con terraza, llaves mano, cerca Instituto.

**Pisos** 3 dormitorios, baño, aseo, bien orientados, junto Paseo Mallorca.

**Local** 200 metros en Santa Catalina, salida a dos calles.

**Informes:** Calle Aragón, 20 bajos.

**VENDO chalet** amueblado Ca'n Pastilla, inmejorable situación. Informes: Escritor núm. 434, esta Administración (13)

**VENDO 25.000 m<sup>2</sup>** en Bañalbufer, un trozo de pinar con vista al mar, y 5.000 m<sup>2</sup> en Estalenchs, con casa. Ag. QUETGLAS Telf. 212603 (24)

**VENDO** 13 cuarteradas en Cala Blava, con casita vista al mar, un poco de pinar. Ag. QUETGLAS Teléfono 212603 (19)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**VENDO** tienda comestibles, mucha clientela, precio razonable. Informes: en la misma tienda, calle Bernardo Amer, 30. De 12 a 2. (20)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

**SE TRASPASA** negocio con vivienda. Informes: Misión, 42. (10)

**TRASPASO:** Bar Bodega. Facilidades de pago. Informes: Telf. 235007 (10)

**VENDO** tienda comestibles, mucha clientela, precio razonable. Informes: en la misma tienda, calle Bernardo Amer, 30. De 12 a 2. (20)

**SE TRASPASA** tienda artículos limpieza y revistas, con vivienda. Razón: esta Administración (11)

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: Agencias de Publicidad  
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por  
telfs. 221745, 231177 y \*235940-1-2 (3 líneas)

## BOLSA INMOBILIARIA

### Alquileres

ALQUILO 2º piso amueblado, 3 dormitorios, 3.200 ptas. en Plaza Serralta, 18, 2º. Tardes de 4 a 7. (18)

ALQUILO cómodo soleado, primer piso, amueblado, con nevera. Juan Bauzá, 16. (11)

### INTERESA ALQUILAR

hotel Segunda o Tercera, mínimo 100 plazas. Zona Arenal a San Agustín. Ofertas: Paseo Mallorca, 108, Portería. - Tel. 227392.

## BOLSA DEL MOTOR

### Motocicletas

VENDO Impala sport matrícula P.M. 80.914. Informes: Telf. 213567. (10)

VENDO Lambretta con sidicar, equipo completo, precio regalo, 6.000 ptas. Maestro Breton, 21. De-trás Clínica Llopis. (16)

VENDO Vespa 150 c.c., P.M. 70.810. Isetta buen estado. Telf. 211054.

COMPRARIA Vespa 50 o Guzzi. Buen estado. Barata. Telf. 217524. (10)

### Automóviles

TAPICE SU COCHE por el precio de fundas rendirá y economizará. Es una oferta de FORMAX Costa Llobera 80

SEAT 600 a estrenar. Automóviles PONS Aragón, 52 (10)

VENDO Simca impecable, P.M. 101.314 por ausentarme. Telf. 225523. Toda prueba. (12)

SEAT 850 a estrenar. Automóviles PONS Aragón, 52 (10)

SEAT 1500 impecable. Automóviles PONS Aragón, 52 (10)

SEAT 600 impecable. Automóviles PONS Aragón, 52 (10)

PARTICULAR vende urgor Mercedes Benz. Buen estado. Facilidades. Pago Razón. Telf. 225748

COMPRO al contado coches en buen estado. Automóviles PONS Aragón 52

ALTO-CARBURADOR SERVICIO. Ajustes de Precisión. MONTAUTO Piziano. 21 Telf. 252748 (11)

VENTA Seat 600 D exentos. Simcas 1.000 novísimos. buen precio Julián Alvarez. 11 y 15 Telf. 253135

GRUAS INSULAR Antonio Marqués Marqués, 28. Telf. 250287-250289-254937 (10)

CEDO adjudicación Morris 1.100. Informes: Telf. 260119 mañanas 8 a 13. (11)

PARTICULAR vende al contado furgoneta Citroen semi nueva. P.M. 84.987. Telf. 215014. Horas comerciales. (14)

VENDO varios 600; 1.400 C; Ford Prefect; Omnibus 8 plazas, motor Land-Rover; DKW, 8 plazas como nuevo y varios más. Todo barato. Francisco Mari Mora, 21 (26)

PARTICULAR por ausentarme vendo Seat 850 Coupe, recién estrenado. Teléfono 222871, de 2 a 3 horas. (16)

VENDO 600-D, Vespa y Lambretta. Auto Moto Sport. Héroses Manacor, 76. (12)

VENDO Simca 1.300, 35.000 ptas. Arquitecto Benassar, 125, 2º, 2ª. (10)

VENDO Dodge Dart G.L. impecable. Telf. 233320, de 8,30 a 10 noche. (14)

VENDO Renault Florida, particular, modelo Sportsco-nipe blanco, P.M. 100.472, seminuevo. Precio ganga: 155.000. Calle Dos de Mayo, 54. Terreno. (19)

VENDO varios 600 D a escoger. Nuño Sanz, 11. Teléfono 225075 ó 251453. (13)

(9647) SE NECESITA botones. Pensión Mar-Bosqua. Calvo Sotelo, 110 (10)

(540) SE OFRECE cocinero para restaurante-hotel. Teléfono 232896, de 8 a 10 mañana. (13)

(9656) SE PRECISA sirvienta dormir en casa. Razón: Telf. 237114. (10)

(9443) SE NECESITA aprendiz zapatería. Razón: Arco Merced, 15. (10)

(9643) SE NECESITA administrativa sepa correspondencia. Razón: Arco Merced, 15. (10)

(9642) PELUQUERIA de señoras necesita oficiala. Calle Tomás Rullán, 107. (10)

(9637) SE NECESITAN camareras. Bar Los Faroles. Telf. 226078 (10)

(9629) OPORTUNIDAD: Preciosos agentes de venta domiciliaria con experiencia y dinamismo. A sueldo y comisión. Personarse en: Fausto Morell, núm. 15, A, de 4 h. a 7 h. tarde. Palma. (28)

(9599) SE NECESITA joven caballero mediana edad, con carnet 2ª. trabajo almoción Manufacturas SE GURA Santo Cristo 4

(9601) SE NECESITA aprendiz de 14 a 16 años. Farmacia Tarongí. San Miguel, 93. (13)

(9545) SE NECESITA Receptionista con experiencia, dominando el inglés. Intil presentarse sin referencias. Informes: Hotel Villamil. (15)

(9644) SE NECESITA chófer 1ª experimentado para camión fuerte tonelaje. Presentarse: ALTURIS, S. A., Paseo Marítimo, 133. Mié-rcoles 6-18 horas. (20)

(9645) SE NECESITA sirvienta, matrimonio 1 hijo, para Península y verano Mallorca. Telf. 237196. (13)

(9661) SE NECESITA matrimonio para servir en casa particular. Ella cocinera, él criado. Informes: Calvo Sotelo, 12. Son Armadans. Palma. (19)

(9653) SE NECESITA chica joven para enfermera de médico odontólogo. San Joaquín, 14. Telf. 254887. (14)

(9663) MUJER para fregar platos y camarera comedor, necesitan Hostal Villamarta, Luis Fábregas, 8 Son Armadans. (15)

(9654) SE NECESITA man-cuquera 1ª. buena presencia, intil sin referencias. Peluquería Hotel Meliá Mallorca. Informes: Teléfono 234598. (16)

(9665) SE PRECISA aprendiz mecánico Informes: Talleres Formés. Calle Joaquín María Bover, 38. (12)

(9659) SE PRECISAN dos aprendizas de peluquería y sepan manicura. Salón Madrid. Plaza Jinetes de Alcalá, núm. 8. (16)

HABITACION con o sin cocina. Plaza San Antonio, 27, 4º, 2ª. (11)

SEÑORITAS estudiantes, empleadas, pensión completa o solo dormir en casa honorable. Tel. 224168. (13)

SEÑORITA titulada daría clases bachillerato elemental o enseñanza primaria. Informes: Tel. 230539. (12)

CLASES particulares matemáticas, física, química. calle Obispo Maura, 36, 3º, 1ª. (11)

SF OFRECE profesora inglesa para clases en inglés, francés, alemán. Teléfono 225837. (12)

REVALIDA y quinto Ciencias en un curso. Clases particulares. Matemáticas cualquier curso. 233944. (13)

SEÑORITA titulada daría clases bachillerato elemental o enseñanza primaria. Informes: Tel. 230539. (12)

ALQUILO habitación matrimonio derecho a cocina. San Miguel, 121, 2º, Dcha. (11)

CHICAS sólo dormir, baratas. Misión, núm. 42. Lechería. (10)

ALQUILO habitación matrimonio, derecho a cocinar. San Miguel, 121, 2º, derecha. (11)

ALQUILO confortable habitación amueblada con cocina para una o dos personas, independiente, centro ciudad. Gater, 9. (travesía San Miguel). 221979 (20)

## GARAJE VIDAL

CALLE MIGUEL ROSSELLO ALEMANY. CALA MAYOR. - Junto a HOTEL NIXE. CUSTODIA - LIMPIEZA y ENGRASE.

## BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los Trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3º Ley de 10-2-1943) Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION

### Desean Trabajo

TAPICERO, trabajos a domicilio, tresillos, fundas, cortinajes. Razón: Teléfono 223279. (10)

(547) PARA encargado o jefe sección de instalaciones eléctricas industriales, se ofrece con gran experiencia, posee carnet instalador y de responsabilidad. Sueldo a convenir. Concertar entrevista llamando al 215279. (28)

(9653) SE NECESITA chica joven para enfermera de médico odontólogo. San Joaquín, 14. Telf. 254887. (14)

(9610) PELUQUERIA: Necesita 2ª oficiala adelantada. Telf. 227299 (10)

(7090) SE NECESITAN planchistas 1ª y Electricistas en DARDER PIAT SEAT Roselló y Cazador 44. Teléfono 252240 (16)

(7070) NECESITAMOS trigorífico de rímelas en MOYA Ruben Dario 12 y 14 (11)

PANADERIA RIPOLL necesita dependienta Informes: Fortina, 2

(9641) SE PRECISA mujer mediana edad, para cuidar señora sola y dormir en la misma casa. Llamar: Telf. 230025, tardes. (19)

### Ofrecen Empleo

(9610) PELUQUERIA: Necesita 2ª oficiala adelantada. Telf. 227299 (10)

(7090) SE NECESITAN planchistas 1ª y Electricistas en DARDER PIAT SEAT Roselló y Cazador 44. Teléfono 252240 (16)

(7070) NECESITAMOS trigorífico de rímelas en MOYA Ruben Dario 12 y 14 (11)

PANADERIA RIPOLL necesita dependienta Informes: Fortina, 2

(9641) SE PRECISA mujer mediana edad, para cuidar señora sola y dormir en la misma casa. Llamar: Telf. 230025, tardes. (19)

## UN REMANSO DE PLACIDA QUIETUD

A 20 MINUTOS DE PALMA

# URBANIZACION NOVA VALLEDMOSA

## SOLARES

CON ENTRADAS DESDE 20.000 PTAS. Y PLAZOS DESDE 2.400 PTAS. AL MES



CLUB DE CAMPO VALLEDMOSA «MARCOS»  
DOMINGOS, MENU MALLORQUIN 130 PESETAS

URBANIZACION

# NOVA VALLEDMOSA

OFICINA: JAIME III, 43 - TELEFONO 217100

## Enseñanzas

ACADEMIA-ESTUDIO Xam- Magraner, profesores diplomados, enseñanza pintura y dibujo. Calle Torre del Amor, núm. 4, 3º. Teléfono 216730. (19)

ACADEMIA nueva de idiomas inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo, 274, tardes. Tel. 231555 mañanas (15)

ASIGNATURAS de cuarto y repetidores de Reválida. Colegio-Academia ANTENA. Calle San Felipe Neri, 44, 2º. Telf. 222687 (18)

COLEGIO-ACADEMIA STE-LIA. Enseñanza Primaria, Bachillerato. IDIOMA S, Contabilidad, Mecanografía. Tel. 212590. (11)

(9631) SE NECESITA señorita para cuidar nina, todo el día. Sueldo más comidas y habitación. Para Informes: Calle Ausias March, 29, 7º piso, 2ª puerta. Sra. Stauffer. (11)

(9669) DELINEANTE dibujo lineal con nociones de cálculo se precisa para oficina técnica. Interesados dirigirse a: BARCELONA. Héroses de Manacor, 17. (11)

(9667) SECRETARIA hablando inglés, con referencia. Informes: Hotel Villamil. Paguera. (10)

(9670) BOTONES, precisase en Zoppas Ibérica, S. A. Calle Blanquerna, 159. (10)

(9670) FRIGORISTA capacitado, precisase por ampliación gama frío en Zoppas Ibérica, S. A. Calle Blanquerna, 159. (14)

(9651) NECESITO agente de ventas con vehículo y don de gentes. Buen asunto. Calle Esteban, 26. Vivero. (16)

(9666) URGE planchista Transportes Campins. Calle Tte. Sureda Portell, 45. (10)

(9635) HOTEL precisa camarera pisos 18 a 30 años. Todo año. Dirigirse: Cabo Martorell Roca, 26. Teléfono 236148. (17)

(9598) PELUQUERIA señoras necesita oficiala. Presentarse en calle Almas, 34. La Soledad, 7 a 9 noche. (15)

(9668) HOTEL 1ª A, necesita botones. Tel. 232940-1-2. (10)

(9494) ADMINISTRATIVO (A) 18 a 25 años, práctico en mecanografía y dibujo lineal, sueldo según aptitudes. Plaza Rosario número 3

(9660) SE PRECISA MECANICO PARA FRIGORIFICOS Presentarse: Juan Alcover, 98. De 7 a 8 tarde. Señor MAYOL.

## OTRAS SECCIONES

### Hospedajes

ALQUILO habitación matrimonio derecho a cocina. San Miguel, 121, 2º, Dcha. (11)

CHICAS sólo dormir, baratas. Misión, núm. 42. Lechería. (10)

ALQUILO habitación matrimonio, derecho a cocinar. San Miguel, 121, 2º, derecha. (11)

ALQUILO confortable habitación amueblada con cocina para una o dos personas, independiente, centro ciudad. Gater, 9. (travesía San Miguel). 221979 (20)

SEÑORITA compartiría apartamento nuevo con chica o chicas. Telf. 225837. (10)

HABITACION con o sin cocina. Plaza San Antonio, 27, 4º, 2ª. (11)

SEÑORITAS estudiantes, empleadas, pensión completa o solo dormir en casa honorable. Tel. 224168. (13)

SEÑORITA titulada daría clases bachillerato elemental o enseñanza primaria. Informes: Tel. 230539. (12)

CLASES particulares matemáticas, física, química. calle Obispo Maura, 36, 3º, 1ª. (11)

SF OFRECE profesora inglesa para clases en inglés, francés, alemán. Teléfono 225837. (12)

REVALIDA y quinto Ciencias en un curso. Clases particulares. Matemáticas cualquier curso. 233944. (13)

SEÑORITA titulada daría clases bachillerato elemental o enseñanza primaria. Informes: Tel. 230539. (12)

ALQUILO habitación matrimonio derecho a cocina. San Miguel, 121, 2º, Dcha. (11)

CHICAS sólo dormir, baratas. Misión, núm. 42. Lechería. (10)

REPARACIONES T.V. Servicio permanente a domicilio por técnicos especializados. Tel. 213167. (11)

REPARACION TV todas las marcas, servicio garantizado. Servotécnica. San Miguel, 56. Tel. 254074. (13)

REPORTAJES bonitos. Fotografía San Antonio. (10)

COPIAS de planos, fotocopias a 7'50, etc. en Olmos 146 (central copistería). (12)

FOTOS CARNET en 10 minutos en FOTO EXPRESS calle Velázquez, 19. (11)

COPIAS a multiofista, fotocopias, etc. en Foto EXPRES. Calle Velázquez, 19. (11)

FOTOS CARNET todas clases, entrega inmediata. Fotografía San Antonio (10)

(9666) URGE planchista Transportes Campins. Calle Tte. Sureda Portell, 45. (10)

(9635) HOTEL precisa camarera pisos 18 a 30 años. Todo año. Dirigirse: Cabo Martorell Roca, 26. Teléfono 236148. (17)

(9598) PELUQUERIA señoras necesita oficiala. Presentarse en calle Almas, 34. La Soledad, 7 a 9 noche. (15)

(9668) HOTEL 1ª A, necesita botones. Tel. 232940-1-2. (10)

(9494) ADMINISTRATIVO (A) 18 a 25 años, práctico en mecanografía y dibujo lineal, sueldo según aptitudes. Plaza Rosario número 3

(9660) SE PRECISA MECANICO PARA FRIGORIFICOS Presentarse: Juan Alcover, 98. De 7 a 8 tarde. Señor MAYOL.

## Ventas

NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa

5.000 PUERTAS en existencia a precios sin competencia, ventanas, persianas, bastidores, carpintería de todas clases. Almacenes Sanz. Pedro II, 72. Detrás Rosales (21)

VENDO puertas, persianas, usadas y nuevas. Plaza Pedro Garau, 39. Tel. 216716. (12)

VENDO estanterías metálicas y mostrador, medio año uso. Telf. 216246. (10)

VENDO cachorro Dovermau. Telf. 212068. (10)

SE VENDE a precio interesante, Incubadora «JAMESWAY» modelo 2940 para 120 V. Baterías metálicas para broiler y material diverso avícola. Calle Moragues, núm. 12. Font d'Inca. Telf. 33. (28)

TRES bicicletas para señor, señora y niño. Como nuevas. Buenos precios. Escribir al núm. 454 de esta Administración. (18)

## Radio y TV

TELE-ESTADIO reparaciones T.V. a domicilio. Calle Francisco Martí Mora, 80. Tlf. 230074-866, 211957 234183 (17)

ACADEMIA-ESTUDIO Xam- Magraner, profesores diplomados, enseñanza pintura y dibujo. Calle Torre del Amor, núm. 4, 3º. Teléfono 216730. (19)

ACADEMIA nueva de idiomas inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo, 274, tardes. Tel. 231555 mañanas (15)

ASIGNATURAS de cuarto y repetidores de Reválida. Colegio-Academia ANTENA. Calle San Felipe Neri, 44, 2º. Telf. 222687 (18)

COLEGIO-ACADEMIA STE-LIA. Enseñanza Primaria, Bachillerato. IDIOMA S, Contabilidad, Mecanografía. Tel. 212590. (11)

SE ALQUILA pesa bebés SAGAPO, mercería Pl. Santa Payesa, 5, final Blanquerana. Telf. 256360. (14)

REPARACION TV todas las marcas, servicio garantizado. Servotécnica. San Miguel, 56. Tel. 254074. (13)

REPORTAJES bonitos. Fotografía San Antonio. (10)

COPIAS de planos, fotocopias a 7'50, etc. en Olmos 146 (central copistería). (12)

FOTOS CARNET en 10 minutos en FOTO EXPRESS calle Velázquez, 19. (11)

COPIAS a multiofista, fotocopias, etc. en Foto EXPRES. Calle Velázquez, 19. (11)

FOTOS CARNET todas clases, entrega inmediata. Fotografía San Antonio (10)

(9666) URGE planchista Transportes Campins. Calle Tte. Sureda Portell, 45. (10)

(9635) HOTEL precisa camarera pisos 18 a 30 años. Todo año. Dirigirse: Cabo Martorell Roca, 26. Teléfono 236148. (17)

(9598) PELUQUERIA señoras necesita oficiala. Presentarse en calle Almas, 34. La Soledad, 7 a 9 noche. (15)

(9668) HOTEL 1ª A, necesita botones. Tel. 232940-1-2. (10)

(9494) ADMINISTRATIVO (A) 18 a 25 años, práctico en mecanografía y dibujo lineal, sueldo según aptitudes. Plaza Rosario número 3

(9660) SE PRECISA MECANICO PARA FRIGORIFICOS Presentarse: Juan Alcover, 98. De 7 a 8 tarde. Señor MAYOL.

## Ventas

NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa

5.000 PUERTAS en existencia a precios sin competencia, ventanas, persianas, bastidores, carpintería de todas clases. Almacenes Sanz. Pedro II, 72. Detrás Rosales (21)

VENDO puertas, persianas, usadas y nuevas. Plaza Pedro Garau, 39. Tel. 216716. (12)

VENDO estanterías metálicas y mostrador, medio año uso. Telf. 216246. (10)

VENDO cachorro Dovermau. Telf. 212068. (10)

SE VENDE a precio interesante, Incubadora «JAMESWAY» modelo 2940 para 120 V. Baterías metálicas para broiler y material diverso avícola. Calle Moragues, núm. 12. Font d'Inca. Telf. 33. (28)

TRES bicicletas para señor, señora y niño. Como nuevas. Buenos precios. Escribir al núm. 454 de esta Administración. (18)

## Radio y TV

TELE-ESTADIO reparaciones T.V. a domicilio. Calle Francisco Martí Mora, 80. Tlf. 230074-866, 211957 234183 (17)

ACADEMIA-ESTUDIO Xam- Magraner, profesores diplomados, enseñanza pintura y dibujo. Calle Torre del Amor, núm. 4, 3º. Teléfono 216730. (19)

ACADEMIA nueva de idiomas inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo, 274, tardes. Tel. 231555 mañanas (15)

ASIGNATURAS de cuarto y repetidores de Reválida. Colegio-Academia ANTENA. Calle San Felipe Neri, 44, 2º. Telf. 222687 (18)

COLEGIO-ACADEMIA STE-LIA. Enseñanza Primaria, Bachillerato. IDIOMA S, Contabilidad, Mecanografía. Tel. 212590. (11)

## Compras

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería, 9. Tel. 215747 y 225194 (12) 146 (central copistería). (12)

MONEDAS. Compro y cambio para colección. E. Tri-la. Socorro, 158, 3º. (11)

## Varios

### URGE SIRVIENTA

Se necesita sirvienta. Matrimonio. Chalet Cas Catalá. Tl. 230224.

# puerto

**AYER, DOS ESCALAS TRASATLANTICAS: «ATLANTICA» y «ASCANIA»**

**LIGERO AUMENTO EN EL NUMERO DE LLEGADAS**

Ayer tras unos cuantos días de incertidumbre en lo que a movimiento de entradas y salidas se refiere, se ha registrado un ligero aumento en el número de llegadas comerciales. Unos veinte fueron, aproximadamente, los buques que a lo largo de la jornada nos visitaron, todos ellos con partidas de carga general levantadas en puertos españoles.

Hasta ayer por la tarde, hora en que giramos nuestra última visita al puerto, muy poco era lo anunciado para los días venideros, pues además de los que ya hemos anunciado en días atrás, los restantes esperados lo harán con sendos lotes de carga general tomados en puertos españoles.

**ENTRADAS**

Los buques que ayer llegaron a nuestro puerto fueron los siguientes: "Ascania", italiano, desde Túnez con turistas en crucero de placer. "Atlantica" griego, llegado desde Túnez con turistas en crucero de placer. "Brillante" de Tarragona con carga general. "Meira", desde Rijeka, con madera "Galana" de San Carlos con carga general. "Rafael Verdera", desde Ibiza con carga general. "Ciudad de Algeciras", desde Mahón con pasaje y carga general. "Rey Jaime I", procedente de Barcelona con pasaje y carga general. "Masiques", desde Barcelona con carga general. "Virgili", desde Barcelona con carga general. "Peliguera", entrado desde Barcelona con carga general. "Santa Paulina", desde San Carlos con carga general. "Ciudad de Granada", llegado desde Valencia con carga general. "Playa Real", desde Barcelona con carga general. "Cristina Suardiaz", desde Barcelona con carga general.

**DE YUGOSLAVIA**

Hace unos días ya habíamos adelantado la visita a nuestro puerto del mercante español "Meira" que había de entrar desde Yugoslavia con unas partidas de madera.

El buque, por razones que desconocemos, llegó a Palma con unos días de retraso. Lo hizo ayer desde Rijeka con su mencionado lote de tabloneras de madera. Una vez quedó el buque en los muelles designados se comenzó la tarea de descargar la mercancía.

Recordamos que el año pasado eran bastante más frecuentes que en el presente estos lotes de madera llegados, unas veces de países extranjeros, principalmente nórdicos y otros desde puertos españoles. Quizás desde ahora, con la entrada del otoño volvamos a seguir recibiendo otra vez partidas de madera.

**PASO DE TRASATLANTICOS**

Dos han sido los paquebotos que ayer han hecho escala en los muelles de Pelaires. Los dos cumplían con su serie de viajes de carácter regular que se vienen sucediendo desde el principio de la temporada estival.

El primero en hacerlo fue el italiano "Ascania", de la Siosa Lines. Vino procedente de Túnez con un considerable número de turistas que estuvieron en Palma por espacio de varias horas, el tiempo necesario para realizar esa serie de visitas y excursiones por las cercanías, y también hacer acopio de "souvenirs".

El otro entrado fue el griego "Atlantica", que sustituirá desde ahora al también griego "Hermes" que era el encargado de realizar los cruceros semanales que discurren por diversos puertos mediterráneos con una duración de siete días.

El "Atlantica" quedó en los muelles de Pelaires en donde el pasaje descendió a tierra, estando varias horas entre nosotros. Mas tarde los dos buques se harían de nuevo a la mar para proseguir con sus respectivos cruceros.

**ESTADO DEL MAR**

La previsión del estado del mar, valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Mar rizada, con marejadillas locales.

J. J.

**DELEGACION PROVINCIAL DE JUVENTUDES**

## CONVOCATORIA DEL X CURSO PARA DIPLOMAR PROFESORES DE EDUCACION POLITICO-SOCIAL Y CIVICO

**B A S E S**

- Primera:** Núm. de plazas convocadas: 40. Fecha de celebración: 27 de noviembre al 16 de diciembre ambos inclusive. Lugar: Academia Nacional «Jose Antonio».
- Régimen:** Externado intensivo.
- Segunda:** Podrán solicitar asistencia a este curso quienes reúnan alguna de las siguientes condiciones:
  - a) Ser Licenciado en Derecho.
  - b) Ser Licenciado en Ciencias Políticas.
  - c) Ser Licenciado en Ciencias Económicas.
  - d) Ser Licenciado en Filosofía y Letras.
  - e) Ser Diplomado en Psicología Pedagógica.
  - f) Ser Diplomado en Estado Mayor.
- La correspondiente titulación se acreditará mediante fotocopia o testimonio notarial.
- Tercera:** Las instancias serán enviadas al Instituto de la Juventud antes del próximo día 4 de noviembre acompañadas de dos fotografías tamaño carnet y los documentos citados en la base segunda.
- Cuarta:** Tendrán preferencia para asistir al Curso los solicitantes que:
  - a) Hayan dado clases de Educación Político-Social y Cívica.
  - b) Hayan ejercido funciones docentes de cualquier otro tipo.
  - c) Hayan ejercido función de Dirección en el Frente de Juventudes.
- Quinta:** Los participantes en el Curso abonarán por todos los conceptos la cantidad de mil pesetas. Los gastos de viaje y estancia en Madrid serán por cuenta de los interesados.
- Sexta:** Los cursillistas que superen las pruebas establecidas en este Curso obtendrán el Diploma correspondiente quedando facultados para explicar en los Centros de Enseñanza Media la asignatura de Educación Político-Social y Cívica de acuerdo con los trámites establecidos por la Delegación Nacional de Juventudes para el nombramiento de profesores.
- Para cualquier información y modelo de instancia solicitud del citado curso dirigirse a la Delegación Provincial de Juventudes (Plaza Obispo Berenguer de Palou).

### Delegación Provincial de Sindicatos CONVENIOS COLECTIVOS SINDICALES

Por esta Delegación de Trabajo con fecha 26 del mes en curso, han sido aprobados los Convenios Colectivos Sindicales que a continuación se relacionan, habiéndose interesado su publicación en el Boletín Oficial de la Provincia:

- Convenio Colectivo Sindical de CONFECCION, VESTIDO Y TOCADO.
- Convenio Colectivo Sindical de la Vid, Cerveza y Bebidas.
- Lo que se publica para conocimiento de los interesados.
- Palma de Mallorca a veintisiete de septiembre de mil novecientos sesenta y siete.— Firmado.— José Salazar Belmar.

### INTENDENTES MERCANTILES

Todos los Profesores Mercantiles que les falte alguna asignatura o la Tesis, se dirigirán «urgentemente» al Colegio de Titulares Mercantiles, exponiendo su caso.

**Hoy, 24 págs.**

### «EL FENIX LATINO, S. A.»

COMPANIA ESPAÑOLA DE SEGUROS DEL GRUPO PHOENIX DE LONDRES

LE OFRECE EL SEGURO FAMILIAR «EGIDA» PRESENTADO A VD POR T.V.E.

INFORMESE EN INSPECCION PARA BALEARES Calle Tous y Maroto, 31 - 2.º C. (Edificio Palma)

### Crónica de Sociedad



Enlace Darder-Adrover

En el templo parroquial de San Nicolás contrajeron matrimonio la señorita Rosa Adrover Bennasar con el joven Francisco Darder Vadell.

La novia, que lucía un precioso vestido de raso con velo de tul ilusión que resaltaba su distinguida belleza, entró en la Iglesia dando el brazo a su padre, don Antonio Adrover Costa, mientras el novio lo hacía acompañado de su madre, doña María Vadell Ferrer.

El padre del novio, don Bernardo Darder Riera, y la madre de la novia, doña Catalina Bennasar Ramis, acompañaron asimismo a los novios hasta el pie del altar.

Bendijo la unión el Rvdo. Cura Párroco de La Puebla, don Jaime Vallés, y le acompañó en su ministerio el Rvdo. P. Gabriel Ferrer, O. P.

Los novios comulgaron, por especial autorización, bajo las dos especies.

Firmaron el acta matrimonial como testigos, por parte del novio, don Francisco Darder Riera, tío del mismo, del comercio; don Lorenzo Gelabert Bassa, empleado del Banco Español de Crédito, y don Juan Fluxá Adrover, empleado de Firestone; por parte de la novia lo hicieron, don Sebastián Sansó Mas, empleado del Registro de la Propiedad; don José Forteza Miró, comerciante, y don Juan Barceló Adrover, técnico en plásticos.

Durante la ceremonia, el celebrado cantante don Romualdo Claverol interpretó magistralmente la «Plegaria a María», de Sancho Marraco.

Terminado el lucido acto religioso, la distinguida concurrencia fue obsequiada con un selecto lunch en el restaurante de «Son Amar» partiendo a continuación los novios en viaje de luna de miel, durante el cual visitarán las principales capitales de Europa.

### COMISION DIOCESANA DE LITURGIA

**AVISO**

Se pone en conocimiento de los Rvdos. señores Sacerdotes y Religiosos, que a partir de mañana sábado, día 30, podrán adquirir en Zavellá, 17, el canon de la Misa en mallorquín.

El horario de venta será el siguiente: Mañana de 10,30 a 1,30. Tarde de 4 a 6.

### ULTIMA HORA DEPORTIVA

## HOY SE SABRA SI EXISTE EL «14»

DE MARGARITA TORRES

Madrid, 20. (Alfil). — La junta de control del Patronato de Apuestas Futbolísticas Benéficas se reunirá mañana, viernes, día 29, a partir de las cinco de la tarde.

Ante las circunstancias excepcionales que rodean la reclamación presentada por Margarita Torres —que dijo poseer un boleto con catorce aciertos, que sería el único de la tercera jornada de la Liga— dicha junta de control examinará detenida y cumplidamente tal reclamación.

Al acto están invitados, si lo desean, los representantes de la Prensa, Radio y Televisión.

## Se aplaza el combate BENVENUTI-GRIFFITH

**A CAUSA DE LA LLUVIA**

Nueva York, 28. (Alfil). — A causa de la lluvia se ha aplazado el combate entre Benvenuti y Griffith, para el Campeonato Mundial de los Pesos Medios, que ostenta el primero, y que iba a celebrarse esta noche en el Shea Stadium. El estadio es descubier-

## ¡El suspense, llevado al paroxismo!



...inminente estreno!!

# Las inundaciones en Méjico

La situación en varios Estados de la República Mexicana a consecuencia de las inundaciones que provocaron las fuertes lluvias de esta temporada, puede sintetizarse así:

— En Tamaulipas, el nivel del río Panuco sigue subiendo y para esta tarde, a más tardar, se espera una nueva crecida en el puerto de Tampico.

— Ha descendido el caudal del río Bravo en Reynosa y Matamoros, sin embargo, la máxima crecida del río se espera para dentro de las próximas 48 horas. En Reynosa las cosas han mejorado un poco y las personas regresan paulatinamente a sus hogares.

— En Veracruz se abrieron las compuertas de la presa «Mazatepec» y sus aguas inundaron diez poblados, cuyos habitantes habían sido evacuados previamente. La presa estaba a su máxima capacidad y se temía que reventara.

— En Chihuahua, el río Pedernales se desbordó y arrastró a cinco personas, tres de ellas niños, los cuales no han sido localizados y se teme por su vida.

— En Guerrero perecieron siete personas a causa del desbordamiento de varios ríos y continúan inundados varios poblados de las costas grande y chica del Estado. En la capital, Chihuahua, hay más de 5.000 damnificados.

En todo el país hay carreteras cortadas por los derrumbamientos e inundaciones, y los autos atrapados suman centenares.

La ayuda de las autoridades federales a miles de damnificados continúa. Helicópteros de los Estados Unidos y Méjico llevan cientos de toneladas y medicinas a las gentes que se quedaron aisladas.

Finalmente, el servicio meteorológico anunció que las lluvias proseguirán, pero en una escala menor, mientras que en el Caribe está localizado el ciclón «Edith», que al parecer lleva el mismo rumbo que tomara el perjudicial «Beulah».

## SEIS MINEROS MUEROS

TOS POR EL FUEGO,

EN JAPON

Omura (Japón), 28. (Efe).—Seis mineros resultaron muertos, cinco gravemente heridos y uno desaparecido, por el fuego declarado en un pozo de la mina «Mike» que la «Themitsui Mining Co.»

## BAJA EL NIVEL DEL RIO BRAVO, PERO SE ESPERA LA MAXIMA CRECIDA PARA DENTRO DE LAS PROXIMAS 48 HORAS

### Las lluvias proseguirán, pero en una escala menor

posee en esta ciudad, en la prefectura de Fukuoka. Un minero ha desaparecido.

El fuego se produjo de madrugada, cuando el gas se incendió por chispas procedentes de un interruptor eléctrico. Ocurrió a unos 4.900 metros de la boca-mina. En una zona donde se encontraban trabajando 572 hombres. El incendio fue dominado al cabo de casi siete horas.

Este ha sido el segundo accidente grave en tal pozo, donde el 9 de noviembre de 1963 una explosión mató a 450 mineros.

### SE ESTRELLA UN AVION

EN EL PATIO DE UN COLEGIO

Dallas (Tejas), 28. (Efe-Reuters). Siete personas han muerto cuando el reactor en que viajaban se estrelló en el patio de recreo de un colegio de la ciudad de Dallas.

El avión se estrelló contra el suelo del patio de recreo del colegio, en el momento justo en que los niños debían haber estado, pero afortunadamente fueron enviados a casa anticipadamente debido a una reunión del claustro de profesores.

### CHOQUE DE TRENES:

20 MUERTOS Y 70 HERIDOS

Monclova (Coahuila-Méjico), 28. (Efe).—Veinte personas murieron y 70 más resultaron heridas al chocar ayer dos trenes, uno de pasajeros y otro de mercancías, entre las poblaciones de Paredón y Fraustro, cercanas a Monclova.

El choque ocurrió de frente y entre los muertos se encuentran las tripulaciones de los convoyes.

# 3 MINEROS SE ENCUENTRAN SEPULTADOS EN UNA MINA DE CARBON DE SEVILLA

Villanueva del Río y Minas (Sevilla), 28. (Crónica especial del corresponsal de Pyresa). — A primera hora de esta madrugada aún no han podido ser rescatados los tres mineros que desde la tarde del miércoles están sepultados en las galerías 15 y 16 del Pozo número 4 de la compañía que explota los yacimientos carboníferos de la localidad sevillana de Villanueva del Río y Minas.

Desde el momento del siniestro, brigadas de obreros compuestas por 20 hombres, trabajan de manera ininterrumpida en turnos de 20 minutos para aprovechar al máximo las energías. Pero hasta ahora, aunque se han sacado varias toneladas de carbón y tierra, aún no ha podido llegarse al lugar donde se encuentran los tres mineros sepultados, lugar que se supone está a unos 420 metros de profundidad y a 3 kilómetros de la boca-mina en las entrañas de una tierra que pastan los toros bravos de la ganaderías de Isaias y Tulio Vázquez.

En el poblado minero, la amargura y el dolor imperan. Numerosos de la Guardia Civil tratan de imponer la calma entre el vecindario, que, curioso y afectado, pugna por acercarse a las proximidades del pozo.

En los familiares de los siniestrados, las lágrimas y suspiros se unen a los rezos, mientras esperan ansiosos cerca del montacargas de la boca-mina noticias de los trabajos que está ordenando de manera personal el director de la empresa explotadora, «Minas de la Reunión», don Conrado Arques.

El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Utrera Molina, así como el Dele-

## Brigadas de salvamento luchan denodadamente para extraerlos

gado Provincial de Sindicatos, el Delegado del Ministerio de Trabajo y otras autoridades, se mantienen en estrecho contacto con los mandos de la mina, inquiriendo detalles sobre el desarrollo de la búsqueda, búsqueda que, según opinión de los expertos, durará aún unas horas, pues no se espera poder llegar hasta el lugar donde se supone pueden encontrarse los mineros hasta las primeras horas de la mañana.

Supervivientes del hecho nos han contado, con lágrimas en los ojos, la tragedia ocurrida a última hora de la tarde del miércoles, cuando 23 obreros trabajaban en una estrecha galería de unos 4 metros, inopinadamente se produjo el hundimiento en vertical sobre una zona de unos 25 metros. La mayor parte del grupo logró escapar con vida aunque 8 personas han tenido que ser asistidas de diversas heridas. Sólo tres hombres que trabajaban en lo más profundo quedaron aprisionados en el interior. Estos son Saturno González Márquez, de 47 años, casado y con dos hijos, porteador; Jesús Fernández de 33 años, casado y con dos hijos, picador; y Francisco González Silva, de 63 años, casado y con tres hijos, ayudante de mina.

### -DOS HERMANOS MUERTOS

AL ESTRELLARSE CON UNA MOTO

Madrid, 28. (Pyresa). — Dos hermanos han muerto a consecuencia de las gravísimas heridas que se produjeron al chocar la moto en que viajaban contra un camión. El accidente ocurrió cuando los ocupantes de la moto CR-22.751, José y Francisco Sánchez Guerrero, se estrellaron en la carretera de Burgos a la altura de la carretera de Guadalix de la Sierra, contra el camión M-368.939, conducido por Crescencio Gómez Perlana.

MENORES MOTORIZADOS

Madrid, 28. (Pyresa). — Por inspectores de un coche-patrulla se ha procedido a la desarticulación y detención de los componentes de una banda juvenil dedicada al hurto de motocicletas. Se trata de J. C. U., de catorce años y seis jóvenes más de edad comprendidas entre los catorce y los quince años, que habían intervenido en el hurto de 25 motocicletas.

Los siete menores han sido puestos a disposición del Tribunal Tutelar de Menores

### SIRVIENTA CON ASPIRACIONES. HABIA SUSTRAYIDO MAS DE MEDIO MILLON

Madrid, 28. (Pyresa). — Los Ins-

pectores de la Comisaría del distrito de Chamartín han procedido a la detención de una sirvienta que había sido despedida del domicilio de don Toivo Kalervo Pajanen de nacionalidad finlandesa sito en la calle Julián Hernández número 14.

Se trata de María Luisa Muñoz Álvarez de 25 años quien ha sido detenida justamente con un hombre con el que tenía relaciones, llamado Angel Barrio de Antonio, de 28 años, autores de hurtos continuados cometidos en el hotel del denunciante.

Los detenidos tenían su domicilio en la calle Lorenzo Solano Tintero, 21 donde fueron encontrados varios objetos de los sustraídos. En una habitación que tenían alquilada en la plaza de Castañares, así como en una estación de autobuses y en la calle Panaderos, 61 de Valladolid (domicilio de la madre de la detenida), fueron recuperados objetos procedentes de estas sustracciones con un peso total de unos 300 kilos (ropas, alhajas, cubiertos, etc.).

El total de lo recuperado se valora en 653.000 pesetas.

La detenida había ido sustrayendo desde el pasado mes de julio numerosos objetos, valiéndose de su conocimiento de la disposición de la vivienda, entrando por una ventana del cuarto de estar. Y tenía el propósito de instalarse un piso en Valladolid, por lo que enviaba parte de lo sustraído a dicha capital.

Han sido puestos a disposición de la autoridad judicial.

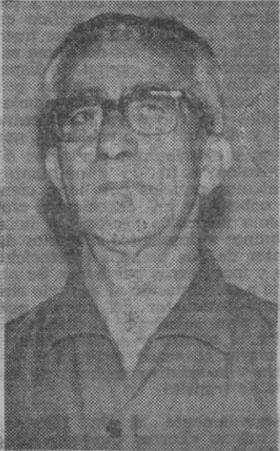
## Artefacto de más de 30 kilos de peso, hallado en Zaragoza

### PARECE PROCEDE DE LA GUERRA DE LA INDEPENDENCIA

Zaragoza, 28. (Pyresa). — Unos obreros han encontrado hoy en los basamentos del desaparecido Arco de Cinegio un potente artefacto explosivo, a la entrada del «Tubo», el sector más típico de Zaragoza; se trata de una gran bola de hierro de unos 30 kilos de peso, que tenía en su interior gran cantidad de pólvora y una mecha. Se supone que el artefacto fue colocado allí por los estratagemas del General Palafox durante la guerra de la Independencia para volar, si hubiere sido necesario, el citado arco, que daba entrada al casco viejo de la ciudad.

# PEQUEÑOS REPORTAJES

(Viene de las páginas centrales) adjudicatario de los terrenos de «Short del Rey», lmo. señor don José Tous Ferrer. Se puede decir que el Teatro ha subsistido tantos años sobre un solar que ya tenía solera en la cuestión. Antes del Lírico existió en aquel emplazamiento el llamado «Circo Balear», donde se celebraron las primeras temporadas de circo que vivió nuestra ciudad y también en terrenos vecinos, en el mismo «Hort», vivieron los palmesanos las primeras experiencias cinematográficas en el «Cine de Ca'n Truyol», cuya historia se merece un pequeño reportaje aparte.



EL HOMBRE TAMBIEN CUENTA. ESTE ES JAIME MOREY, EL CONSERJE DEL LIRICO. SU PADRE TAMBIEN LO FUE, Y EL, ADEMÁS DE VIVIR EN EL TEATRO PUEDE DECIRSE QUE TAMBIEN NACIO A SU SOMBRA. DON JAIME MOREY SABE «CASI TODO» SOBRE LAS MAS GLORIOSAS JORNADAS DE «SU» QUERIDO TEATRO. PERO ENTRE TODAS ELLAS, NO OLVIDARA SU GENERO PREFERIDO: LA ZARZUELA. «AUNQUE ES EL GENERO QUE MAS TRABAJO NOS DABA, A TODOS NOS ALEGABA EL ALMA SOLAMENTE EL ANUNCIO DE QUE LA ZARZUELA VOLVIA AL TEATRO LIRICO», NOS DECIA AYER.

La historia del «Lirico» se abrió con una representación de la ópera «La Bohème» y precisamente con esta pieza del arte dramático se bajará por última vez su telón. A primeros del próximo noviembre habrá concluido la última temporada de ópera del Lírico. Bajo el patrocinio del Excelentísimo Ayuntamiento de la ciudad, se cantarán las óperas españolas «Marina» y «Maruzza» y las italianas «Rigoletto» y «La Bohème». Para esta postrera temporada se cuenta de momento con el concurso de los divos españoles Jaime Aragall y Manuel Ausensi y se espera la aceptación de diversas figuras italianas.

A partir de ahora y hasta aquella última representación de «La Bohème», el Lírico se despedirá con géneros diversos. Ahora mismo discurre ya su última temporada de revista. Más adelante acudirá a Palma para una intervención personal el célebre Joselito, en una actuación que tendrá caracteres de primicias en un escenario español. La pantalla del Lírico, según está previsto, se animará con las secuencias de viejas películas, de aquellas de celuloide rancio, las cuales constituyeron sonados éxitos cuando su estreno.

El folklore tendrá también una digna despedida. En plena Semana Internacional del Turismo tendrán lugar en el veterano escenario las dos galas folklóricas programadas en aquel acontecimiento, con la participación de grupos representativos de diversos países europeos y regiones españolas.

Entre los días 24 y 29 del próximo octubre se celebrará la última temporada de

## LA TELEVISION EN GROENLANDIA ES MOTIVO DE ALTERCADOS EN LAS FAMILIAS NUMEROSAS

Bonn, 28. (Pyresa). — El alcohol y la Televisión están convirtiéndose en un quebradero de cabeza para los groenlandeses. Los intentos de una empresa privada, de comenzar con programas de Televisión, han chocado por el momento con la oposición de los representantes del pueblo. En familias con muchos niños, opinan éstos, la Televisión es un constante motivo de altercados. Dado que en Groenlandia la mayoría de las familias pueden ser catalogadas como «familias numerosas», los responsables creen que si toleran la Televisión, los hogares se van a convertir en escenarios de lucha libre.

Más preocupación despierta, sin embargo, el alcohol. En 1966 entraron en el país, que cuenta con catorce mil habitantes, de los cuales la mitad no han cumplido los quince años, once millones de botellas de cerveza, trescientas mil botellas de coñac, doscientas mil de vino dulce, cien mil de vino de mesa y setenta y cinco mil de aguardiente.

Los representantes del pueblo, asustados ante estas cifras, no sólo están estudiando si procede prohibir la importación de vino, cerveza, etc., sino que incluso se inclina a prohibir también la importación de agua de colonia conteniendo alcohol.

### ¡INCREDIBLE!

## FUE A OPERARSE DE UN JUANETE Y TIENEN QUE ABRIRLE EL TORAX Y DARLE MASAJE AL CORAZON Y DARLE MASAJE AL CORAZON

### TAMBIEN SE ROMPIO UN FEMUR Y UNA CLAVICULA AL CAERSE DE LA CAMILLA

Buenos Aires, 28. (Efe). Un hombre fue a un hospital para operarse un juanete y a las pocas horas tenía colocados sendos tubos de drenaje en el pericardio y el abdomen, la pierna izquierda, enyesada, el brazo inmovilizado y una traqueotomía practicada.

Ocurrió hace pocos días en un hospital de esta capital. Se omiten los nombres por razones obvias, pero es rigurosamente tan lamentable como anecdótico.

Fue a operarse de un juanete y pidió anestesia general para no sufrir ni siquiera el temor que denara toda sala de operaciones. Una vez en ella y anestesiado, se vio atacado de un paro cardíaco, viéndose precisados los médicos a efectuar una toracotomía y masajear el corazón.

Pudo revivir, aunque por la oxigenación efectuada padeció dilatación de estómago con rotura del mismo y peritonitis generalizada. Se practicó nueva operación con éxito. Fue entonces enviado a su sala y como el ascensor no funcionaba, lo bajaron en camilla, por la escalera.

Un mal movimiento originó que se cayera, sufriendo fractura del fémur y clavícula. Además, el golpe le produjo un paro respiratorio y fue necesario una traqueotomía.

Resultado final: Tubo de drenaje en abdomen, tubo de drenaje en pericardio, tubo en la tráquea, yeso en la pierna izquierda e inmovilización del brazo por fractura de clavícula. Lo único que se salvó fue el juanete: Sigue intacto.

## Fallece el asesino de Rasputín

### EL PRINCIPE YOUSSEPOF, QUE COMETIO EL ASESINATO EN 1916 CONTABA 81 AÑOS

Paris, 28. (Efe-Reuters). Falleció ayer en esta capital el príncipe ruso Félix Youssouf, que asesinó en mil novecientos diez y seis al «Monje loco» Rasputín. Su muerte ha sobrevenido tras una prolongada enfermedad. Contaba 81 años de edad. Había vivido en París durante varios años.

Rasputín, a quien se consideraba en general como la «eminentia gris» del Zar Nicolás II y la Zarina Alejandra Feodorovna, fue asesinado a manos del Príncipe Youssouf y otros tres individuos en San Petersburgo (actualmente Leningrado), el 16 de diciembre de 1916. Le fueron servidos pasteles y vino envenenados y luego fue muerto a tiros

y garrotazos. Su cadáver fue envuelto y arrojado al río Neva.

El Príncipe Youssouf estuvo implicado en una serie de actividades cortesanas que luego fueron llevadas a la pantalla del cine.

Hace un par de años, reclamaba millón y medio de dólares a la Columbia Broadcasting System, por una versión televisada del asesinato de Rasputín.

Youssouf deja superstitio a su esposa Irene y a su hija, también llamada Irene, que vive en Atenas. Se espera que esta última llegue hoy a París para asistir el sábado a los funerales de su padre.

Quien pueda dar información del coche FIAT (color blanco) matrícula P. M. 48.719 Lo comunique al Teléfono 23 29 46

RABAT

PLAN DE PAZ ISRAELI ANTE EL CONSEJO DE EUROPA

PRORROGA PARA EL PAGO DEL IMPUESTO MUNICIPAL SOBRE VEHICULOS

EL PLAZO TERMINARA EL 31 DE OCTUBRE

MADRID, 28. (Cifra). — Se prorroga hasta el 31 de Octubre próximo el plazo para el pago del impuesto municipal de circulación de vehículos correspondientes al ejercicio actual; por una Orden del Ministerio de la Gobernación que mañana publicará el Boletín Oficial del Estado.

- Rechaza la vuelta a la situación anterior al 5 de Junio.
Reafirmación de la ocupación militar del territorio conquistado mientras los árabes no quieran negociar.

Rabat, 28. (Crónica del corresponsal de Pyresa, José Luis Navarro). — Los trabajos del Consejo de Europa son, decididamente, muy instructivos, dicen aquí algunos observadores comentando, con una irritación contenida que se manifiesta en forma de ironía, las sesiones actuales del citado organismo. Y agregan: «Hubiera podido esperarse de esa docta Asamblea que se concentrase todo en

los problemas de la construcción económica europea, pero ha preferido dedicarse a la política del Oriente Medio. Primero invitando al Ministro israelí de Asuntos Exteriores y después escuchándole. El cual ha aprovechado de la ocasión para desarrollar lo que los señores de Estraburgo llaman «Un plan de paz».

aquí algunas consideraciones amargas a la situación. No es extraño — escriben — que el señor Abba Eban haya escogido Estraburgo para anunciar su plan, pues que Israel ha escogido a Europa y lo ha dicho por boca del propio Ministro de Asuntos Exteriores: «Nosotros hemos hecho ya nuestra elección. Hemos decidido ligar nuestra suerte a la del resto de los países europeos. Sabemos adonde vamos y que llegaremos a la meta tarde o temprano. Y para nosotros, como para toda Europa, cuanto antes sea, mejor».

ciones provienen de allí. Hasta ha afirmado que Israel podría desempeñar la función de plataforma entre Asia, Africa y Europa.

«LA PUNTA DE LANZA DE OCCIDENTE» Los árabes, concluyen los comentaristas, deberían responder eficazmente a esta ofensiva diplomática de gran alcance. Esta es una de las cosas que se esperan de la Conferencia de Ministros de Información reunida estos días en Túnez. Porque, como se piensa en los medios autorizados, Israel, al unir su suerte a la del «resto de Europa», y no solamente en el aspecto económico, se considera evidentemente como lo que ciertos críticos han denominado «La punta de lanza de Occidente en el Oriente Medio».

Coloquio internacional sobre control del ruido

SE ESTA CELEBRANDO EN EL PATRONATO «JUAN DE LA CIERVA»

Madrid, 28. (Pyresa). — Esta mañana, a las nueve y media, se han inaugurado las jornadas del coloquio internacional sobre control del ruido en la sede del Patronato Juan de la Cierva, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

Presidió el acto el Director General de Promoción y Cooperación Científica del C. I. F., don José Ramón Pérez Alvarez-Osorio, acompañado por el Presidente del Instituto de Industria, don José García Usano; el Gobernador Civil de Madrid, señor Pardo Santayana; el Director de C. I. F., Dr. Lara Saenz; el Delegado de Circulación y Transportes del Ayuntamiento de Madrid, don Antonio Valdés y el Presidente del Centro de Investigaciones Científicas, profesor don José Balta Elías.

La conferencia inaugural versó sobre el tema «Control del Ruido: Investigación y Tecnología» y corrió a cargo del profesor español, y Director del coloquio, don Andrés Lara Saenz, quien analizó los tres aspectos del ruido: psíquico, fisiológico y físico. «Estos aspectos — comentó el profesor Lara — corresponden los campos de investigaciones y a las técnicas que concurren a la hora de evaluar los

ruidos y estudiar sus efectos». A continuación se refirió a las diversas medidas de las alteraciones acústicas y a los diversos medios para eliminar todas aquellas que sean nocivas para el hombre, a base de materiales de construcción antivibratorios.

La segunda ponencia corrió a cargo del profesor Martín Grutzmacher, de la Universidad de

Brunswick quien trató el tema «Control del ruido de vehículos». En su ponencia explicó ampliamente la mecánica sónica del método Iso, el más moderno que se conoce actualmente, y que es capaz de precisar las diferencias acústicas de siete vehículos provistos de motores distintos marchando a toda velocidad. Igualmente se refirió a proyectos existentes para la fabricación de silenciadores más eficaces que los que actualmente se utilizan en la fabricación de automóviles.

A última hora de la mañana, don José Salvador Santiago Paez, del departamento de acústica «Torres Quevedo», se refirió a los «Climas de ruido de tráfico en Madrid», ponencia en la que trató de hallar los motivos del clima ensordecedor de la capital de España. «En los puntos elegidos por los investigadores, las densidades medias de tráfico variaban entre 200 y dos mil cien vehículos por hora; y distribuidos por tipos de vehículos, entre 25 y quinientos vehículos pesados por hora, ciento ochenta y mil ochocientos cincuenta vehículos ligeros por hora y quince y doscientos vehículos de motor de dos tiempos (motocicletas y motocicletas) por hora». Se refirió a continuación al segundo elemento productor del ruido, que es el piso, señalando la diferencia entre el asfalto y el adoquinado, la mayor o menor inclinación del suelo y la relativa anchura de las vías de tránsito.

Seguidamente, el Dr. Iglesias, del mismo «Torres Quevedo» presentó el sonómetro C.I.F., diseñado y construido en el Centro Español de Investigaciones Físicas. Este «sonómetro», término que se le ajusta más, contiene algunas variantes que no se observan en los sonómetros prescritos por la Comisión Electrotécnica Internacional: Respuesta dinámica, lenta y atenuador de una sola escala basada en la curva A. Este sonómetro se construyó por encargo de la Policía de Tráfico. Este aparato es de forma prismática con base rectangular. Su peso ligero y las medidas formales permiten un fácil transporte. A parte de que su manejo es sencillo, ya que para su funcionamiento basta pulsar un resorte.

A última hora de la mañana don Jaime Pfretschner, y doña Adelaida Jover, ambos del «Torres Quevedo», trataron el tema de la «Calibración de Sonómetros», en el que se refirieron a las diversas dificultades que afectan a la nitidez de precisión del sonido.

CIENT MIL PESETAS POR UNA ENTRADA DE TOROS

Marbella, 28. (Pyresa). — El famoso ganadero de reses bravas don José Quesada ha pagado hoy la cantidad de cien mil pesetas por una localidad de barrera para la corrida que se celebrará el próximo sábado en Marbella en homenaje a Carlos Corbacho.

Luanda (Angola)

Las fuerzas portuguesas tuvieron 21 bajas en su lucha contra los terroristas

Luanda (Angola), 28. (Efe). — Al sudoeste de la comarca de Bessamonteriro, en el extremo norte del territorio angolano las tropas del Ejército portugués descubrieron y destruyeron un campamento enemigo; en el curso de la acción las tropas portuguesas dieron muerte a un jefe terrorista y se incautaron de armas de los insurgentes. Al noroeste de la localidad de Quitxelas tropas lusitanas interceptaron a grupos terroristas a los que causaron sensibles pérdidas.

A su vez los terroristas llevaron a cabo diversos ataques sobre varios puntos, pero sin consecuencias graves, concluye el parte portugués difundido por la Agencia A. N. I.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

DON ANTONIO MIR RAMON

Que falleció ayer, a la edad de 61 años, en Lloseta, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa Juana Ana Florit; hijos Bernardo (fabricante de calzado) y Magdalena; hijos políticos Isabel Garcías y Guillermo Porcel; hermanos Lorenzo, Margarita y Catalina; ahijados Juan, Catalina y Lorenzo; hermanos políticos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar hoy, a las ocho de la noche, en la Iglesia parroquial de Nuestra Señora de Lloseta, por todo lo cual les quedarán muy agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Nueva, n.º 56 - LLOSETA.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca y Administrador Apostólico de Menorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada

Visita de agradecimiento a Solís, de los representantes de comercio

Madrid, 28. (Pyresa). — Los Presidentes de las Agrupaciones Sindicales de Representantes de Comercio de todas las provincias españolas, que se encuentran en Madrid para tomar parte en las elecciones de Procuradores en Cortes de representación sindical, han visitado en su despacho de la Casa Sindical al Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz. Los presidentes estaban acompañados por el titular del Sindicato Nacional de Actividades Diversas don Angel Sabador Roldán, y expresaron al señor Solís su agradecimiento por el valioso apoyo que en todo momento prestó a sus aspiraciones, felizmente traducidas ya en realidad, de alcanzar los beneficios de la Seguridad Social, a la que desde ahora tendrán acceso a través de la mutualidad laboral que por disposición oficial va a constituirse en breve. El señor Sabador fue portavoz ante el Ministro de estos sentimientos de gratitud de los 80.000 profesionales representantes del comercio de toda España.

Por su parte el Ministro agradeció esta visita y estimuló a los dirigentes sindicales de los representantes de comercio, a proseguir en la línea de defensa de los justos intereses de los profesionales a los que representan.

GRAN BRETAÑA NO PIENSA ENTREGAR HONDURAS BRITANICAS A GUATEMALA

Londres, 28. (Efe). — Un portavoz del «Foreign Office» dijo que «había que dejar bien sentado que el Gobierno no ha discutido nunca y no está discutiendo la posibilidad de entregar el territorio de Honduras Británicas a Guatemala».

La política del Gobierno de entregar la plena independencia a Honduras Británicas fue establecida en las decisiones de la conferencia constitucional de Honduras Británicas en 1963, y no se ha registrado cambio en esa política.

Honduras Británicas o Belice es la última colonia del continente americano detentada por los británicos.

Nuevos Delegados Sindicales en Las Palmas y en Ceuta

Madrid, 28. (Pyresa). — Ha sido nombrado Delegado Provincial de Sindicatos de Las Palmas de Gran Canaria don Santiago Rosado Montes nació en abril de 1923. Es licenciado en Derecho. Ha sido Delegado de Educación Popular en El Ferrol y Director de Radio Ferrol. Es profesor de Formación Política de la Escuela de Comercio de La Coruña y Profesor de la Academia Profesional San Raimundo de Peñafort de Ciencias Económicas, de las asignaturas de Sociología, Sistemática y Metodología de las Ciencias Sociales y Derecho de trabajo. Ingresó en la Organización Sindical como Secretario Asesor de Secciones Sociales, mediante concurso oposición celebrado en 1949, en el que obtuvo el número uno. En la CNS de La Coruña ha desempeñado los puestos de letrado, Profesor de la Escuela Sindical desde 1949, Director del Departamento de Normas Laborales y, desde 1964, Vicesecretario de Ordenación Social. Posee condecoraciones de la Orden de Cisneros y de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas.

Lápida en memoria de Manolete en Las Ventas

Madrid, 28. (Pyresa). — En el próximo mes de octubre se descubrirá en el coso de Las Ventas una lápida en memoria del torero Manuel Rodríguez «Manolete», benefactor del hospital provincial, además de figura del torero. La lápida es obra del escultor Emilio Laix Campos, y será costeada por el mismo, ya que ha ofrecido generosamente a la Corporación no solamente su trabajo sino, incluso, sufragar los gastos totales del material de la lápida y los de su instalación.

De ello se ha dado cuenta en el pleno de la Diputación Provincial, presidido por don Carlos González Bueno, también en la C.N.S. de Ceuta.

MEMORIA ARABE

Por su parte, los países árabes han dirigido al Consejo de Europa una memoria que ha sido entregada al Presidente de la Asamblea por el señor Kacem Zhiri, delegado de Marruecos y representante de la Liga Árabe en Estraburgo, que asiste a la reunión en calidad de observador. Dicho documento llama la atención del organismo europeo sobre «la gravedad de los atentados perpetrados todos los días, en los territorios que ocupa Israel, contra los principios morales y los valores espirituales defendidos, como campeona, por la Europa civilizada». Asimismo denuncia «los métodos de intimidación y de terrorismo y las represalias ejercidas contra la población civil».

AMARGAS Los órganos de opinión añadían



# MAYOR PRODUCCION DE CEREALES Y MAS ECONOMIA

ABONANDO CON **UREA-R** GRANULADA

- Ⓡ Está incluido por el Servicio Nacional del Trigo entre los abonos susceptibles de préstamo para la campaña de sementera,
- Ⓡ En sus pedidos de UREA-R GRANULADA dirijase a su proveedor habitual.
- Ⓡ REPESA le ofrece el asesoramiento desinteresado de los delegados técnicos de su Servicio Agronómico.

REPRESENTANTE

**RAFAEL PLANAS CRESPI**

Zagranada, 26 - 2.ª Dcha. - Palma de Mallorca

**REFINERIA DE PETROLEOS DE ESCOMBRENAS, S.A.**

PASEO DEL PRADO, 28 - MADRID-14



TODO SON REGALOS Y OBSEQUIOS PARA LA REINA ISABEL DE INGLATERRA DURANTE SUS VIAJES Y DESPLAZAMIENTOS. UNOS LOS GUARDA Y OTROS LOS DISTRIBUYE. (Foto Fiel.)

Sin que se conozca su número exacto, es sabido que el palacio de Buckingham contiene unas 700 habitaciones. Pues bien, no son todavía bastantes ya que es imposible instalar en esa inmensa casa todos los regalos que la reina de Inglaterra, ya muy mimada cuando era solo princesa heredera, ha recibido desde 1952, año de su subida al trono.

Todos los días, ciudadanos ingleses procuran ofrecer regalos a la familia real, regalos que se rechazan cortésmente para gran desilusión de los que los ofrecen. En otro caso, el palacio estaría inundado de productos de todas clases enviados por los comerciantes con un fin interesado: tener el derecho de inscribir en su muestra las palabras mágicas de "Proveedor de la reina".

Pero hay regalos que no puede pensarse en rechazar; los que la soberana recibe en el curso de sus innumerables viajes al extranjero.

Al regreso del Canadá y Estados Unidos en 1957, el yate real "Britania" y el avión de la reina contenían varios centenares de objetos. Había, entre otras cosas, un suntuoso abrigo de visón, un modelo de oro macizo del Empire State Building, dos cuadros al óleo, uno de los cuales representaba el Parlamento canadiense y el otro el látigo de George Washington, un retrato del príncipe Carlos ejecutado por el Presidente Eisenhower, un gran amigo de la familia real.

#### DIENTES DE TIBURON

En su gira por el Sudeste asiático, Isabel II trajo numerosos trajes de ceremonia de los indígenas dientes de tiburón, conchas de tortugas centenarias y un suntuoso broche regalado en nombre de su país por Robert Menzies, entonces Primer Ministro australiano.

De la India y Pakistán, la reina volvió con kilómetros de admirables sederías multicolores, tabaqueras y bomboneras preciosas colmillos de elefante, juguetes, perlas, anillos para los puños y para los tobillos, etc.

Cuando los tesoros llegan a Inglaterra se empieza enviándolos en camiones fuertemente protegidos hasta Buckingham, donde varias habitaciones han sido vaciadas a este fin. Luego, funcionarios de Su Majestad forman listas de

talladas de todos los objetos en grandes libros encuadernados en cuero rojo con el monograma dorado de la soberana y provistos de

cerraduras de oro. El color y las dimensiones de cada regalo son consignados así como su origen y el nombre del donante.

## ISABEL DE INGLATERRA POSEE EL RECORD MUNDIAL DE RECIBIR REGALOS

● TODAVIA NO HA PODIDO ABRIR TODOS LOS PAQUETES QUE LE ENVIARON CON OCASION DE SU BODA CON EL PRINCIPE FELIPE (HACE VEINTE AÑOS)

Luego se pegan etiquetas en los objetos. Existe en Buckingham una biblioteca compuesta exclusivamente de libretos rojos todos parecidos cuya lectura sumaría al profano en el más profundo asombro.

#### LLAVES DE CIUDADES Y LLANAS DE ALBANIL

Una vez terminado el inventario, la reina es avisada y acude a examinar todos los objetos expuestos en espera de su visita.

Después se ordenan los regalos simbólicos; las llaves de ciudades y las llanas preciosas que han servido para la colocación de una

primera piedra (las hay a miles) son enviadas a las reservas; los recuerdos históricos se reparten por los diversos museos de Inglaterra mientras los objetos valiosos de oro, plata y porcelana enriquecen las colecciones de las cuatro residencias reales. Los edificios gubernamentales no son olvidados, ni tampoco las Embajadas y las habitaciones del palacio de Kensington donde los antiguos fieles servidores van a terminar sus días.

Los objetos de menor valor son enviados a establecimientos benéficos por los que se interesa la reina, el príncipe Felipe y los demás miembros de la familia real. Isabel II sola preside varios centenares.

Por último, los regalos muy personales, el abrigo de visón o las joyas son inventariadas por segunda vez por una dama de honor a quien la reina indica donde hay que colocarlos.

A pesar de estas selecciones sucesivas, una multitud de objetos que permanecen sin destino están almacenados en los sótanos del palacio donde el polvo los cubre poco a poco hasta el día en que la soberana decide, como en otros tiempos su abuela, la reina Mary, emprender la gran limpieza de primavera.

Solo una vez los ingleses han podido ofrecer regalos a Israel sin exponerse a ser rechazados. Fue la ocasión de su boda con el príncipe Felipe. Desde entonces todavía no se ha conseguido abrir todos los paquetes.

MOLLY CHARTES

(Es un reportaje especial para Agencia FIEL-DERI. — Prohibida la reproducción.)

### ANECOTARIO ECONOMICO DE LOS ESTADOS UNIDOS

## Nueva York aprovechará más de tres mil toneladas diarias de basura para producir energía eléctrica

### HISTORIETAS COMICAS PARA ESTIMULAR EL AHORRO EN LOS NORTEAMERICANOS DESTINADOS EN EL EXTRANJERO

Seguendo el ejemplo de Europa, los Estados Unidos descubren los poderes energéticos de las basuras domésticas. En virtud de un proyecto que acaba de ser sometido a la aprobación del alcalde John Lindsay, Nueva York contará con una fábrica, que convertirá diariamente 3.000 toneladas y más de desperdicios en vapor o electricidad.

El calor será utilizado directamente en invierno para la calefacción urbana y producirá energía eléctrica en verano para alimentar las instalaciones de climatación.

#### CONSEJOS A LOS COMERCIANTES

En un folleto gratuito, la campaña de seguros Kemper Insurance da los siguientes consejos a los comerciantes cuyos establecimientos están situados en las zonas donde se producen incidentes raciales:

"Retiren sus artículos de los escaparates; no dejen dinero en la caja; levanten barrica-

das en las puertas y ventanas... y márchense en su automóvil cuidando que las puerrezuelas estén ceradas con llaves y los cristales subidos".

Por cierto, que la violencia racial ha resultado beneficiosa para los comerciantes que vendían discos con las grabaciones de los discursos pronunciados por Malcolm X, el dirigente musulmán asesinado. Las ventas de estos discos se duplicaron en los seis últimos meses. Apenas quedan unos pocos.

#### "NECESSAIRE" PARA LOS YE YES

Una empresa norteamericana de artículos de tocador ofrece por 360 pesetas un "necessaire" de pintura para el cuerpo. Varios frascos que contienen colorantes (lavables) variados: azul, verde, violeta, rojo... y un rodillo y un tapon, que permitirán a la juventud excéntrica la práctica de la pintura sobre el propio cuerpo, sistema popularizado por una de las últimas películas de James Bond.

#### ESTIMULOS AL AHORRO

Para incitar a los funcionarios norteamericanos, tanto civiles como militares, a que hagan economía y las envíen a los Estados Unidos, en lugar de gastar toda su "mesada" en el país en que residen provisionalmente, el Ejército norteamericano hará publicar en los periódicos que se distribuyen entre sus tropas, y personal civil adjunto, una nueva historia cómica cuyo héroe es "El Ahorrativo" y cuyo personaje antipático será "El Pierdeoro".

Continuando con estas noticias de tipo anecdótico, diremos que una subcomisión par-

lamentaria estudia un proyecto de ley presentado por el senador de Florida, George Smathers, proyecto según el cual cinco días festivos serán desplazados del calendario con

#### LOS CABLES TRASAT.

#### LANTICOS EN PELIGRO

Casi siempre, los daños se los ocasionan los pesqueros



MALCOLM X, LIDER DE LOS MUSULMANES NEGROS, MUERTO VIOLENTAMENTE. LOS DISCURSOS DE ESTE POLITICO NEGRO, GRABADOS EN DISCOS, SON SOLICITADISIMOS EN LAS ULTIMAS SEMANAS. APENAS QUEDAN ALGUNAS GRABACIONES. (Foto Cifra)

objeto de celebrar siempre estos días feriados en lunes. Si se aprueba, los norteamericanos verán así prolongados cinco de sus fines de semana. Los días elegidos son: el aniversario de George Washington, el Memorial Day, la fiesta de la Independencia, el Día del Armisticio y la fiesta del Thanksgiving.

con sus aparatos modernos, cuyo peso y volumen es tal que se les denomina aparatos de pesca industrial.

Para evitarlo, la compañía American Telephone And Telegraph ha iniciado las operaciones tendientes a enterrar los cables a bastante profundidad. La máquina que emplea para este cometido es especial,

pesa más de 14 toneladas y va dotada de una cámara de televisión.

Los cables submarinos que se trata de defender son los que unen la costa norteamericana con las costas francesas e inglesas.

Por Tarsitan Dolnitz, de los Servicios Especiales de EFE

diario **Baleares**  
29 Septiembre 1967

**¡COLEGIALES!**  
**CALZADOS VULCANIZADOS JAQUE**  
OBSERVE SU CALIDAD Y COMPARE PRECIOS EN  
**COMERCIAL CALZADOS ARAGON**  
MAYOR Y DETALL. ARAGON. 40.  
DETALL. G. MOLA. 10